



ANNIVERSARIO

5274 JEAN-TALON EST, MTL. H1R 1M9
MONTREAL 20 MARZO 1991, ANNO L' N. 13
TEL.: 253-2332 LA COPIA 30¢

CANADESE

IL GIORNALE IN LINGUA ITALIANA PIÙ ANTICO E PIÙ DIFFUSO IN CANADA

**Per Libman
vi sono ora due
forme di sovranità**
pag. 4

**Parizeau:
"Bourassa ha
tradito il partito"**
pag. 4

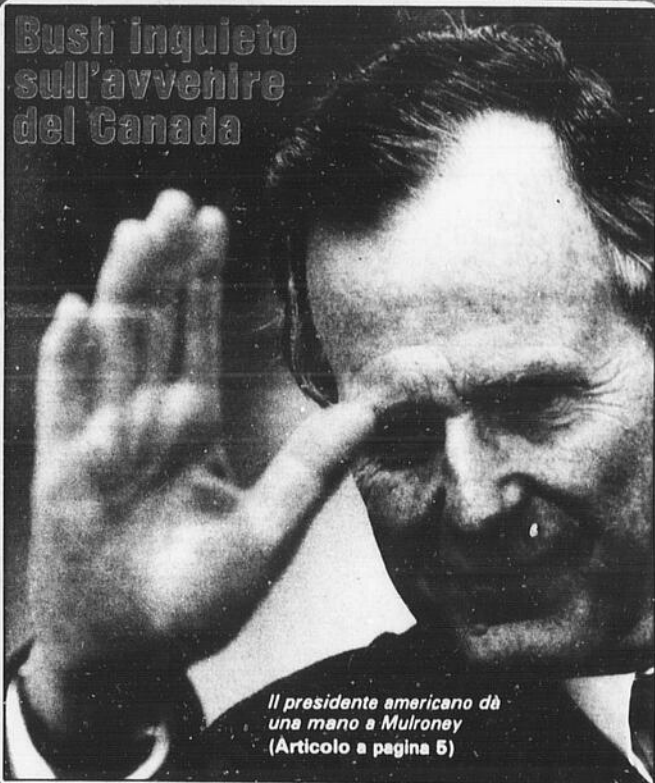
**La Thatcher
imbarazza Major**
pag. 7

**Stop
di Andreotti
al patto Forlani**
pag. 8

**Il soldato Usa
scopre la
"terapia del deserto"**
pag. 19

**L'imposta
sulla rendita
da affitto**
pag. 20

**Bush inquieto
sull'avvenire
del Canada**



*Il presidente americano dà
una mano a Mulroney
(Articolo a pagina 5)*

BUONA PASQUA da
Barnabe
CHEVROLET - OLDSMOBILE INC.



40mo ANNIVERSARIO

1991 CAVALIER \$11.495*



- Aria condizionata • Servo freni • Trasmissione automatica • Servo sterzo • Riscaldamento per blocco • Radio AM/FM digitale • stereo-cassette
- Vetri Tinti • Tappeti davanti e di dietro

*Più trasporto

**RIBASSO
\$750 da GM**



1991
Blazer

925 Boul. Laurentien
St-Laurent, Que., H4M 2N1

SIAMO SPECIALIZZATI ANCHE IN CAMION

Per informazioni chiamate ANTONIO BIONDI al 744-6401

I PROGRAMMI DELLA SETTIMANA DI TELE-ITALIA

LUNEDI

- 12.00 - 14.00 Fra L'Amore e il potere
- telenovela replica
- 18.30 - 21.30
- 18.35 - Telegiornale
- 19.00 - Lo Sport
- 19.20 - Cronache della comunità
- 19.25 - I Cento Giorni di Andrea -
telenovela
- 20.30 - Medicina - Nick Petrella, M.D.
- 21.30 - Chiusura

MARTEDI

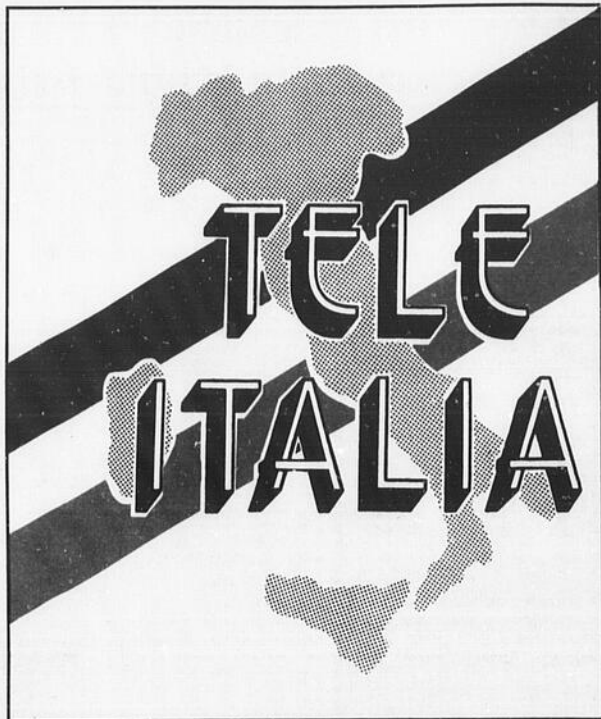
- 18.30 - 21.30
- 18.35 - Telegiornale
- 19.00 - Lo Sport
- 19.20 - Cronache della comunità
- 19.25 - I Cento Giorni di Andrea -
Telenovela
- 20.20 - Sport Sette - in Diretta
- 21.30 - Chiusura

MERCOLEDI

- 12.00 - 14.00 Fra L'Amore e il Potere
- telenovela Replica
- 21.00 - 24.00
- 21.05 - Telegiornale
- 21.30 - Lo Sport
- 21.45 - Parliamone insieme
- 22.00 - Il Film della Settimana
- 24.00 - Chiusura

GIOVEDI

- 18.30 - 21.30
- 18.35 - Telegiornale
- 19.00 - Lo Sport
- 19.20 - Cronache della Comunità
- 19.25 - La Dama delle Rose -
Telenovela
- 20.25 - La Cucina alla TV
- 20.55 - Gli Italiani di Montreal
- 21.30 - Chiusura



VENERDI

- 18.30 - 21.30
- 18.35 - Telegiornale
- 19.00 - Lo Sport
- 19.15 - Cronache della Comunità
- 19.25 - Telenovela - La Dama delle
Rose
- 20.25 - Cultura e Società - Quello che
succede in Città
- 21.30 - Chiusura

SABATO

- 13.00 - 14.00
- 13.05 - Sette Giorni
- 13.15 - Quadrante Internazionale
- 13.30 - Craic e Congresso

DOMENICA

- 08.00 - 14.00
- 08.05 - Cartoni Animati
- 08.40 - La Settimana Italiana
- 09.00 - L'Italia delle Regioni
- 10.00 - Da Ottawa
- 10.05 - Italia Sette
- 10.15 - Dalla Capitale Federale
- 10.30 - La Cucina alla TV
- 11.00 - La Dama delle Rose -
Telenovela
- 11.45 - Parliamone insieme (Replica)
- 12.00 - Superpremio
- 13.00 - Domenica con Noi
- 13.30 - Orizzonti Cristiani
- 14.00 - Chiusura

La televisione della famiglia italiana del Quebec

COMPLEXE LE BARON
6020 JEAN TALON E, SUITE 310
ST-LEONARD, QC. H1S 3B1

Tel.: (514) 255-1045
Telefax No.: (514) 259-8547

Meglio dire sub
la CBRS è comp
quattro agenzie
lizzate nei servizi
governativi (bu
tesoro, obbligazio
ed anche di corpo
le cui valuta
influenzano i
d'interesse che go
compagnie d
pagare per poter
ziare prestiti.

In Canada ve
quattro, e Brian Ne
è il presidente di
Queste agenzie d
vivono un'esi
tranquilla, come
anonimi, o
presidenti ma
non è il caso di B
matematico ese
tutte le affiliazi
che, trovatosi a
di un ciclone
avendo menzion
un suo rapporto
credito del gover
Quebec a caus
questione sovra
questa provincia,
propria radice de
bilità e delle inc
NewsSmith non è
per il sottile:
addirittura pe
governo del t
sotto "controllo
zio", ed è stato
accusato, sia da
sa che da Paris
essere un ag
politico, perché
ritengono che
conclusioni sian
vate più da fatt
che economici;
Ma, in realtà, Ne
ha vittimizzato il
o semplicemente
a nudo una sit
sempre più ovvia
Prima di rispo
questa domand
meglio precisa
l'aver messo il
del Quebec
"controllo cre
non è sinonim
svalutazione m
tosto, rappresen
sospensione
valutazione dei
obbligazioni gov
e, automaticame
avviso ai po
acquirenti de
inerenti ad un'e
svalutazione em
governo in c
Senza concord
accuse di Bou
Parizeau ch
essendo di
politica sono,
vedrà, basate s
derazioni d
bisogna ammett
la prima volta
CBRS mette sott
tipo di control
logico che la co

Meglio dire subito che la CBRS è composta da quattro agenzie specializzate nei servizi creditizi governativi (buoni del tesoro, obbligazioni ecc.), ed anche di corporazioni le cui valutazioni influenzano i tassi d'interesse che governi e compagnie devono pagare per poter negoziare prestiti.

In Canada ve ne sono quattro, e Brian Newsmith è il presidente di una. Questo agente di solito, vivono un'esistenza tranquilla, come i loro anonimi, o quasi, presidenti ma questo non è il caso di Brian, un matematico esente da tutte le affiliazioni politiche, trovatosi al centro di un ciclone politico avendo menzionato, in un suo rapporto, che il credito del governo del Quebec a causa della questione sovranista di questa provincia, vera e propria radice dell'instabilità e delle incertezze. Newsmith non è andato per il sottile: ha addirittura posto il governo del Quebec sotto "controllo creditizio", ed è stato subito accusato, sia da Bourassa che da Parizeau, di essere un agitatore politico, perché ambedue ritengono che le sue conclusioni siano motivate più da fattori politici che economici, appunto. Ma, in realtà, Newsmith ha vittimizzato il Quebec o semplicemente messo a nudo una situazione sempre più ovvia?

Prima di rispondere a questa domanda sarà meglio precisare che l'aver messo il governo del Quebec sotto "controllo creditizio" non è sinonimo di svalutazione ma, piuttosto, rappresenta una sospensione della valutazione dei titoli ed obbligazioni governative e, automaticamente, un avviso ai potenziali acquirenti dei rischi inerenti ad un'eventuale svalutazione emessi dal governo in oggetto. Senza concordare con le accuse di Bourassa o Parizeau che pur essendo di matrice politica sono, come si vedrà, basate su considerazioni diverse, bisogna ammettere che è la prima volta che la CBRS mette sotto questo tipo di controllo, ed è logico che la cosa abbia

Il credito del governo del Quebec sotto il controllo della CBRS!



scolorito, fatto scalpore, ma una volta che la "polvere politica" è stata spazzata dai venti del razionalismo economico, le reazioni degli osservatori si sono fatte più obiettive e, pur non essendo d'accordo con l'isolazione del Quebec, la maggior parte ammette che il severo monito di Newsmith circa i rischi d'investire nel Quebec (e non solo in titoli o obbligazioni del governo), è considerato addirittura "saggio" nei circoli finanziari interessati.

Fa eccezione il prof. in economia Pierre Fortin, dell'università di Quebec a Montreal, il quale trova che l'aver messo il Quebec sotto il "controllo creditizio" una misura del tutto irrealistica, anche se è d'accordo con il giudizio della CBRS secondo cui le possibilità di una svolta sovranista sono elevate. Tuttavia egli crede che Newsmith ne abbia esagerato l'importanza nel senso che, anche in caso di una separazione, il governo - secondo lui - sarebbe sempre in grado di ripagare un investitore di titoli governativi. Fra i professori d'economia e gli uomini d'affari, si sa, ci corre e non molti di loro condividono la fiducia del prof. Fortin. Red Kerr, direttore di una compagnia d'investimenti di Toronto, dice che nulla lo spaventa di più della questione

costituzionale per questo genere di commercio.

Dirk Damraun, analista finanziario con la Salomon Bros. di New York, ha dichiarato che il rapporto della CBRS non ha sorpreso nessuno e che, anzi, è sembrato più che ragionevole.

Damraun, inoltre, è rimasto sorpreso dalla forte reazione provocata dal rapporto molto più tiepido, a suo avviso, di un precedente studio effettuato dalla Standard & Poor Corp. di New York lo scorso giugno che alterò radicalmente la classificazione creditizia del Quebec, dopo il fallimento di Meech Lake.

Qual'è la paura se il Canada si separasse per investitori ed uomini d'affari in generale? Ce lo dice Kerr: se il Quebec si dividesse, la cosa avrebbe conseguenze poco piacevoli per gli investitori perché la spartizione del debito nazionale è una impresa complessa e, in mancanza di un accordo sui danni causati dalla separazione, gli analisti finanziari sono tutti d'accordo che i danni causati dai divorzi saranno pagati da tutti.

Politica e fatti

Abbiamo già accennato che tanto Bourassa quanto Parizeau hanno reagito in chiave politica

a questa drastica presa di posizione della CBRS, Bourassa in chiusura dell'assemblea.

Precisato questo, Bourassa, infatti, vede questo controllo come una imméritata analisi mentre Parizeau, accusa proprio Bourassa di aver creato questa situazione d'incertezza con la formazione della commissione Bélanger-Campeau, il piano Allaire e, con la promessa di un referendum nel 1992, pubblici minacciano di scioperare ecc. Questi sono tutti fenomeni che, con o senza separazione, mostrano che l'econo-

federale "cantato da PWP di Calgary. La "Presse" ha dato un titolo bombastico a questi due episodi: "Una invasione dell'ovest".

senza questa invasione, finanziaria le compagnie avevano i giorni contati. Se Bourassa, laureato in economia, non passasse il tempo sulla questione sovranista (come facevano i pechisti di Lévesque) questi problemi - che non riguardano solo i titoli e buoni del tesoro, evidentemente, non esisterebbero, inutile rendersela con il rapporto di Naysmith!

nia nel Quebec è in crisi.

I due ultimi esempi sono simbolici a questo riguardo: Global di Winnipeg, è venuta in soccorso della CFCF che era sull'orlo del fallimento, ed Intair è in mano alla PWP di Calgary. La "Presse" ha dato un titolo bombastico a questi due episodi: "Una invasione dell'ovest".

Festival di Sanremo: Cocciante vincitore



Nella foto Ansa: Riccardo Cocciante mentre mostra il trofeo che si è aggiudicato.

Riccardo Cocciante con la canzone "Se stiamo insieme" ha vinto il 41° Festival di Sanremo. Al secondo posto si è classificato Renato Zero con "Spalle al muro" e al terzo Marco Masini con "Perché lo farò". Cocciante, che mancava dalle scene italiane da tre anni, ha rispettato in pieno i pronostici che lo indicavano come favorito assoluto di questa manifestazione canora. "Sono felice dell'accoglienza ricevuta - ha detto Cocciante nel corso di un'intervista - dopo tre anni di assenza. Non potevo tornare in maniera migliore. La mia è una melodia italiana, sono tenero, timido e comunque felice".

Per Libman vi sono ora due forme di sovranità!

Il capo del "Equality Party" Robert Libman non ha creduto una parola della professata fede federalista enunciata nella sessione di chiusura del congresso del PLQ al quale, lui, assisteva a titolo d'osservatore.

Anzi, il capo del "E.P.", che dopo aver qualificato la giornata di sabato scorso, forse ironicamente, "storica", ha affermato che ora, nel Quebec, esistono due forme di sovranità, specificando subito dopo

il suo partito è il solo partito federalista all'Assemblea Nazionale e che deve assumere le sue responsabilità. Il fatto che Bourassa, improvvisamente, si sia pubblicizzato come un federalista non impressiona affatto Libman. Per lui la situazione che si è creata nel Quebec è interamente per colpa di Bourassa. Sta a lui, infatti - secondo Libman - di dirigere l'opinione pubblica, e non di seguirla. Ha avuto

l'occasione, venerdì scorso, se era federalista di dirigere le sue truppe in questa direzione, ma l'ha fallita. Da notare che Libman ha fatto queste dichiarazioni prima del discorso di chiusura di Bourassa, quello "federalista" e, intervistato di nuovo per sapere se il discorso di chiusura di Bourassa l'avesse soddisfatto ha risposto, letteralmente: "Niente affatto. Bourassa ha chiaramente detto che la sola differenza fra il



partito liberale ed il P.Q. era la forma dell'associazione economica: ciò vuol dire che ora abbiamo due forme di sovranità-associazione quasi identiche". Insomma Libman crede che il discorso "federalista" di Bourassa non sia che

uno specchio per le allodole, ed il fatto che non abbia sollevato ripercussioni degne di nota (a parte Parizeau) sembra confermare che il suo giudizio abbia colpito il bersaglio in pieno!

Gli altri primi ministri vogliono prender parte ai negoziati costituzionali

Il partito liberale del Quebec ha detto chiaro e tondo che non vuole le altre province presenti quando il Quebec avrà i negoziati costituzionali con Ottawa. Ma i primi ministri del Canada inglese hanno già reagito con veemenza dichiarando all'unisono che il governo del Quebec è



quello federale non neogezzeranno un nuovo accordo senza di loro.

Il primo ministro del New Brunswick è stato il primo a dichiarare che la dichiarazione di Bourassa non basterà per intimidire, o far tacere, gli altri primi ministri. Alle sue parole hanno fatto eco quelle, rabbiose, di Clyde Wells (Terranova) e Sharon Carstairs, capo liberale del Manitoba. "Il Quebec, ha affermato Wells ha il diritto di decidere chi parlerà per il Quebec, ma non per conto delle altre province".

Il capo del partito NPD, è stata ancor più esplicita: "Se il Quebec pensa di trattare affari con Ottawa da solo, sogna..."

Terranova: "Lavori, non costituzione!"

Andate a chiedere agli abitanti di Terranova che ne pensano della Costituzione e vi risponderanno: "Noi vogliamo lavori. E più che logica: l'economia e che cosa sta accadendo al tessuto sociale della provincia è molto più importante delle questioni costituzionali, per una provincia tradizionalmente povera e, dopo l'ultimo bilancio di Clyde Wells, esiste lo spettro della fame.

La dichiarazione del Quebec che indirà un referendum fra 18 mesi se un accordo non sarà raggiunto col resto del paese, sovranità e poteri speciali, non scompare gli abitanti di questa provincia, anche se tutti credono che il Quebec chiedo troppo.

La fragile economia della provincia, dopo l'eliminazione di 2660 dipendenti pubblici, vittime dei "tagli" amministrativi del primo ministro Wells, "cola a picco", ha affermato Keith Coombs, presidente dell'associazione degli insegnanti di Terranova. Non pochi pensano che Terranova è stata "punita" dai federali a causa del fatto che, la scorsa primavera, il primo ministro Wells fece naufragare l'accordo di Meech Lake che avrebbe portato il Quebec nella costituzione come una società distinta.

Parizeau: "Bourassa ha tradito il partito"

Il capo del P.Q. J. Parizeau ha affermato che, dichiarando la sua fede nel federalismo, il primo ministro Bourassa ha tradito il suo partito ed ora, a suo avviso, i liberali nazionalisti non hanno altra scelta che quella di passare al partito pechista, il solo che possa garantire un Quebec veramente sovrano.

"Sabato, ha puntualizzato Parizeau, Bourassa ha dichiarato ai delegati che anche i liberali sono anzitutto quebecchesi, e domenica ha affermato che la sua prima scelta è il Canada: questo significa burlarsi del suo partito".

In un altro discorso pronunciato alla Camera di Commercio, Parizeau ha ribadito la sua tesi secondo cui Bourassa ha "rivelato i suoi veri colori" di canadese e federalista il quale crede che il sistema possa essere rinnovato.

Il resto del Canada deve aver tirato un sospiro di sollievo

popolare perché non è chiaro in che cosa consista, quel che è chiaro è che ci troviamo di fronte al fantasma dello status quo, ha concluso Parizeau. Quel che Parizeau non ha detto, forse per convenienza, è che il "federalismo" di Bourassa è quel federalismo bilaterale secondo il quale il Quebec intende trattare solo col governo federale e non con le altre province. Non per nulla anche Mulroney, dopo aver fatto il filo-pechista, si è messo ad intonare di nuovo le note... dell'anno nazionale. Il gioco è chiaro, mentre Mulroney cerca di restare al potere coi voti del Quebec, il Quebec cerca i suoi poteri extra provinciali da Mulroney, se rieletto. Se Parizeau crede sul serio al federalismo di Bourassa ha la vista corta!



rendendosi conto che le 22 richieste costituzionali contenute nel rapporto Allaire è solo un bluff, e anche il referendum del 1992 non cambierà l'opinione

il Cittadino Canadese

SETTIMANALE DI ATTUALITÀ
DI POLITICA E DI SPORT
Fondato nel 1941

Editore, direttore responsabile BASILIO GIORDANO
Redazione UMBERTO SOGHERI,
FILIPPO SALVATORE.

Collaboratori: GIANNI ANELLI, ELETTA BEDON,
LISA CARDUCHI, ROCCO FIAMMETTI,
LUISA GERARD, PIETRO LEONI S. J.,
BRUNO BOSIO, FRANCO PARLATI

Redazione italiana MICHELE MINIERI
UFFI Redaz. Via Ramondo Scintu, 74
00169 ROMA
Tel. (06) 8841 331 - 7210782
Telefax: (06) 8841 238

Corrispondenti dall'Italia: FERNANDO LUCIANO, VITTORIO LUCIANI, ALFREDO ZAVANONE, MARIO VIOLETTI, POLIGNONE, AMINTA TRAZZI, CLAUDIA QUARANTELLI, NELLY CHIARAMONTE, BRUNO CERDONIO, ANTONIO CASTELLO.

Segreteria e contabilità NINA GIORDANO

Pubblicità:
TONY TRICONI

Composizione LORA SANZARI
Grafica e montaggio ANTONIO DI LABBIO

Tariffe delle inserzioni
Piccoli annunci: 20 parole 99 00
Per ogni parola in più 640
Pubblicità nazionale 99€ la linea
(25% in più per pagine scelti)
Politica: 99€ la linea
Locale: 85€ la linea
Pubblicità per l'Italia: 400 per
millesimo di colonna. Abbonamenti per
l'Italia 1 anno 950 00

Publications
Il Cittadino Canadese Inc.
Direzione Redazione
Amministrazione Pubblicità
6274, Jean Talon Est
Montreal, H1S 1M8
Tel.: 263-2332
Fax: 263-6674

ABBONAMENTO

1 ANNO	\$18 00
2 ANNI	\$30 00
3 ANNI	\$40 00

Le plus grand hebdomadaire
en langue italienne au Québec
Quebec's largest Italian Weekly
ESTABLISHED IN 1941

ESTABLISHED IN 1941

editore / publisher
&
directeur / director
BASILIO GIORDANO

publicité / advertising
agent
TONY TRICONI

Pubb. chaque mercredi par
Publication Hebdo. Italienne Inc.

Il Cittadino Canadese Inc.

Ann. class. Classified \$10.00/20
mots. 25 words. Publicité générale
General adv. Pub. nationale 99€
la ligne space. Locale: 85€
l'edition 99€ complete cash

Bureau: Publicité / Redaction
Adm. / Adv. / Editorial Office
6274 Jean Talon Est
Montreal H1S 1M8 Tel. 263 2332

1 AN / 1 YEAR \$18 00

2 ANS / 2 YEARS \$30 00

3 ANS / 3 YEARS \$40 00

Chèque de la Banque Union
Engagement n. 1963
Second class mail Reg. n. 7193
Dépôt légal
Bibliothèque Nationale Québec

Bush i

Pur guardando d'interferire politica interna Canada, il presidente degli Stati Uniti, nella capitale, per firmare un sulle piogge acide ha saputo resistere tentazione di depistamento... elettorato primo ministro nry, elogiando le canadese e mandando la sua inquadranza alla possibilità di una eventuale della confederazione non voglio inteso negli affari interni Canada ma sotto l'importanza che americani accollano le nostre relazioni il Canada". Chiede precisare se il governo era preda dalle sorti della commerciale e la za fra i due paesi di un cambiamento strutture politiche è stato più chiaro risposta spiega, che, perché, in preza un funzionario federale aveva interrogato i giornalisti a questa questione discusso sulle che sono state amma non siamo

Il capo de

Invocando la dimissionato municipale d'entrano in un

600.000

Il numero raggiunge il suo avvicina al Il Ministro Bourbeau, supplementare necessario per assistiti sociali 1991-92.

Tuttavia le sono basate sul prossimo a ministro, "se continuare a finanziari poi concluso Bobo assistiti sociali parte la congruente è razionale che nuovi emigrano poveri i quali ricerca di qual all'assistenza

Bush inquieto sull'avvenire del Canada

Pur guardandosi bene d'interferire nella politica interna del Canada, il presidente degli Stati Uniti, in visita nella capitale canadese per firmare un accordo sulle piogge acide, non ha saputo resistere alla tentazione di dare una spinta... elettorale al primo ministro Mulroney, elogiando l'unità canadese e manifestando la sua inquietudine dinanzi alla possibilità di una eventuale rottura della confederazione. "Io non voglio intervenire negli affari interni del Canada ma sottolineare l'importanza che noi americani accordiamo alle nostre relazioni con il Canada". Chiestogli di precisare se il suo governo era preoccupato dalle sorti delle imprese commerciali e la sicurezza fra i due paesi in caso di un cambiamento delle strutture politiche, Bush è stato più chiaro e la sua risposta spiega, d'altronde, perché, in precedenza, un funzionario federale aveva incitato i giornalisti a sollevare questa questione. "Non discuterò sulle ipotesi che sono state avanzate, ma noi siamo molto

soddisfatti dell'esistenza di un Canada unito, un paese amico e fedele. Di fronte all'ignoto si devono sollevare questioni ma non andre oltre..."

Visibilmente soddisfatto dell'intervento del suo ospite, Mulroney ha dichiarato a sua volta che il presidente Bush gli aveva già detto, in privato, di voler conservare le relazioni sviluppatesi fra Canada e Stati Uniti negli ultimi 125 anni... Poi, in francese, Mulroney è andato oltre la dichiarazione di Bush secondo la quale il presidente americano tiene categoricamente a mantenere forti legami fra gli Stati Uniti ed un Canada altrettanto forte ed unito, perché l'esperienza si è rivelata fruttuosa per il Canada ed i nostri alleati, ha affermato Mulroney sotto lo sguardo impassibile di Bush.

Arrivato ad Ottawa mercoledì alle 13 pomeridiane, si è subito recato sulla collina dove è stato accolto da un centinaio di manifestanti contrari all'intervento della coalizione nel medio oriente, ma questo episodio è stato



contro bilanciato da un altro gruppo ben più numeroso che, al contrario, l'ha generosamente applaudito. Al termine di una riunione durata circa un'ora, Mulroney e Bush hanno firmato l'accordo fra il Canada e gli USA sulle piogge acide, argomento vecchio iniziato nel 1985, rinnovato nel 1986 ma ancora da risolvere. Bush sembra che sia meglio intenzionato del suo predecessore, ma si parla di 10 anni prima che l'aria sia veramente tornata pulita.

Armi: commercio lucrativo...

Quando è giunto il momento di parlare della riduzione della produzione e vendita di armi, particolarmente ai paesi del medio oriente, il presidente Bush ha candidamente ammesso che, pur essendo disposto a rispettare certi limiti, non è disposto né a cessarne la produzione né la vendita annunciando, anzi, la imminente vendita di armamenti a "paesi amici" fra cui l'Arabia Saudita, Israele, Siria ed Egitto.

Ad onta del rischio di incrinare l'idillio Canada-USA, il primo ministro Mulroney, da parte sua, ha osservato che la politica di vendere armi e predicare la pace non gli sembrava affatto logica pur essendo, ha precisato, un commercio "altamente redditizio".

I due uomini politici hanno concluso la giornata con una cena nella residenza del primo ministro Mulroney, ed è prevedibile che questo piccolo "malinteso" sia stato chiarito e, forse, risolto.



le forche caudine

di Umberto Sgherri

Quo vadis Quebec?

Dove sta andando il Quebec? Fino a pochi giorni fa sembrava che dovesse per forza seguire una via a senso unico, data l'alleanza fra i liberali nazionalisti di Bourassa, i pechisti di Parizeau ed i "blocchisti" di Bouchard, ma dopo il discorso "federale" pronunciato dal primo ministro Bourassa alla chiusura della convenzione del PLQ, sono nati dei dubbi: che Bush abbia imposto a Mulroney di tornare sul sentiero del federalismo e questi, a sua volta, abbia cercato di imporre alla sua truppa? Certo, una conversione così improvvisa da parte di Bourassa non convince: il suo discorso federalista, ad esempio, non ha convinto per nulla il giovane capo del "Equality Party", Robert Libman, che vede in esso solo un tentativo di gabbare, una volta di più, gli anglofoni. Personalmente, condivido il suo punto di vista. Ma, anche se il discorso "federalista" di Bourassa è stato un falso inno ad una falsa causa, ha creato confusione fra l'ala liberale giovanile, i federalisti ed i nazionalisti: questa confusione - già generata dal rapporto Allaire e dalla commissione Bélanger-Campeau, potrebbe essere l'opportunità per il partito di Libman di fare un grosso balzo avanti, nel senso che - essendo rimasto il solo e vero partito federalista nel Quebec - molti di questi elettori confusi potrebbero, specie gli anglofoni ovviamente, indirizzarsi verso un partito che, almeno, ha principi e scopi chiari!

D'accordo: il partito è piccolo, ma il numero dei suoi aderenti potrebbe, anzi, dovrebbe se non proprio moltiplicarsi di certo aumentare considerevolmente specie se Scowen dovesse un giorno, prenderne la direzione. Intendiamoci: Libman ha fatto un gran lavoro ma, essendo giovane, può attendere, mentre ora data la situazione favorevole (con tanti rapporti, e persino un referendum) un nome di prestigio è quel che ci vuole ad un partito troppo giovane con un capo troppo giovane. L'opportunità di reclutare tutti i liberali federalisti, anche francofoni, si capisce, è più unica che rara anche perché "Equality Party" non è, come molti credono il partito degli inglesi: esso è invece il partito dell'uguaglianza di nome e di fatto, pronto ad accogliere chiunque voglia farne parte, come Libman ha detto più volte. I voti dei francofoni, con tre partiti "nazionalisti", sono destinati a disperdersi (e non c'è da escludere che alcuni andranno proprio a bussare alla porta del partito di Libman. Una cosa è certa: gli anglofoni (ed anche gli aliofoni) non hanno più una scelta valida, o votare per uno dei tre partiti nazionalisti francofoni (incluso quello liberale incipriatosi in extremis da federalista) o quello dell'uguaglianza.

Ma, per tornare al tema di dove si sta dirigendo il Quebec o, meglio, se Bourassa sia un "sovrano" od un "federalista", la risposta - vaga e inconclusiva, ci è stata fornita da un suo aiutante al quale era stata posta questa domanda dopo la convenzione della scorsa fine settimana: "Il primo ministro ha pronunciato un discorso la cui prima scelta è quella di far restare il Quebec in Canada". Chiaro?!

Il capo del partito civico dimissiona al momento della fusione PMM

Invocando ragioni personali, il capo del partito civico Nicole Gagnon-Larocque ha dimissionato proprio al momento in cui il suo partito doveva fare la fusione con il partito municipale di Montreal (PMM) creando confusione e discordia nei due partiti che ora entrano in una fase cruciale.

In un primo tempo la Larocque ha spiegato che aveva deciso di abbandonare la politica municipale perché aveva completato il suo mandato e che ora doveva occuparsi delle sue due figlie, entrambe adolescenti, e delle sue attività imprenditoriali.

Poi, ha aggiunto, "me ne vado anche per facilitare la fusione", lasciando capire che lei costituiva un ostacolo. Paul Labbé, tesoriere del consiglio del partito civico, ha infatti subito confermato che la Gagnon-Larocque era stata contestata da alcuni membri del partito municipale e, secondo lui, questa contestazione è stata la goccia che ha fatto traboccare il vaso. D'altra parte il capo dimissionario, l'aveva già detto prima. Paul Labbé ha fatto il nome di



Serge Bélanger che fu, nel passato come la Gagnon-Larocque, membro del comitato esecutivo sotto Jean Drapeau.

Lo stesso Paul Labbé ha poi dichiarato: "Hanno avuta una delle nostre teste, ma non ne avranno altre, come dire o sarà fatta la fusione o saremo di nuovo un partito, senza compromessi."

600.000 assistiti sociali nel Quebec

Il numero di assistiti sociali sta per raggiungere il numero di 600.000, una cifra che si avvicina ai 700.000 del 1985.

Il Ministro della manodopera André Bourbeau, ha precisato che un budget supplementare di 200 milioni di dollari sarà necessario per far fronte a questo aumento di assistiti sociali durante l'esercizio finanziario 1991-92.

Tuttavia le previsioni del ministro Bourbeau sono basate su una ipotetica ripresa economica il prossimo autunno altrimenti, ha precisato il ministro, "se la situazione attuale dovesse continuare a deteriorarsi, i nostri bisogni finanziari potrebbero essere superiori", ha concluso Bourbeau. Nel 1985 il numero di assistiti sociali nel Quebec era di 530.000. A parte la congiuntura economica poco allietante, è razionale che il Quebec continui ad accettare nuovi emigranti per lo più provenienti da paesi poveri i quali, una volta sbarcati, vanno alla ricerca di lavori inesistenti oppure, appunto, all'assistenza sociale?

Il 15 marzo scorso, Mons. M.A. Cimichella, Vescovo ausiliare di Montreal, con una Messa solenne celebrata nei locali medesimi del Foyer Dante, ha dato inizio ai festeggiamenti religiosi e civili del Centro Dante, in occasione del suo 10mo anniversario di fondazione. Tutti gli ospiti del Centro, cioè tutti gli anziani che ivi vivono, hanno voluto prendere parte ai festeggiamenti e soprattutto essere presenti alla S. Messa e fare la Comunione distribuita dalle mani del vescovo Cimichella. Molti i partecipanti che accompagnavano i loro cari familiari anziani.

Erano presenti alla cerimonia personalità politiche, civili e consolarie. Degni di menzione sono il Senatore Rizzuto che ha rivolto la parola a tutti gli anziani, ribadendo la sua disponibilità nell'aiutare coloro che hanno più bisogno e soprattutto i vecchi della nostra comunità.

Il deputato provinciale Cosmo Maciocia, ha ricordato che come sua

Decimo anniversario di fondazione del Centro Dante



In piedi da sinistra a destra: M. Charet, consigliere municipale di Montreal, Mgr. Cimichella, Sig.ra Irene Giannetti, direttrice dell'ospedale Santa Cabrini e Cosmo Maciocia, deputato di Viger.

abitudine si reca almeno una volta la settimana al Centro e lo fa con molto piacere, perché i nostri anziani meritano di essere considerati e

trattati bene, perché sono loro che hanno tracciato la strada ai giovani di oggi, tramandandogli cultura, tradizioni e lingua. Il

poteva aspettare di meglio. Dulcis in fundo, per coloro che hanno voluto fermarsi più a lungo, nei locali del centro, potevano gustare formaggi, insaccati, pizza, frutta e tanto ben di Dio, accompagnato da buoni vini, tra cui anche un vino bianco fatto dagli anziani del Centro Dante che molti lo preferivano ai D.O.C. S'è voluto onorare prima della chiusura della cerimonia, tramite una consegna di targhe ricordo, 9 beneficiari che risiedono al Centro dal 1981, anno della fondazione. A questo proposito vogliamo elencare i nomi di tutti questi 9 nostri anziani e cogliamo l'occasione, per augurare loro tanta salute e che il Signore li conservi in vita per altri 100 anni a venire.

Sig.ra Anna Bianchi, ammessa il 16 marzo 1981; Sig. Giuseppe Di Micco, ammesso il 17 marzo 1981; Sig.ra



Si intravedono sullo sfondo la dr. ssa Pierina Marocco del consolato italiano e Basilio Giordano, editore del Cittadino Canadese.

consigliere del quartiere M. Charet, ha portato il saluto del Sindaco di Montreal Jean Doré. La Dott.ssa Pierina Marocco rappresentava il Consolo Generale Dr. Bernardinelli. Infine la Sig.ra Irene Giannetti, direttrice generale dell'ospedale Santa Cabrini, ha voluto ringraziare tutti i partecipanti a questo anniversario significativo del Centro Dante e ha informato i presenti che

il governo provinciale, con l'ausilio del deputato di Viger, ha stanziato una somma supplementare di circa 250.000 per rinnovazioni del centro che cominceranno nelle prossime settimane.

La Sig.ra Giannetti è stata anche lei che ha preparato un bellissimo filmato che percorre un po' la storia del Centro dalla sua fondazione a oggi. Insomma come organizzazione non si

Marianna Perna, ammessa il 25 marzo 1981; Sig.ra Annantonia Chiella, ammessa il 1981; Sig.ra Maria Spagnolo, ammessa il 20 maggio 1981; Sig.ra Maria Torresan, ammessa il 4 giugno 1981; Sig.ra Maria Vitagliano, ammessa il 22 luglio 1981; Sig.ra Giovanna Laghi, ammessa il 22 luglio 1981; Sig.ra Teresa Buttino, ammessa il 16 ottobre 1981.

La Thatcher

L'attacco

LONDRA - Il premier John Major, mezzo governo, non per incontrare il cancelliere Kohl e rilanciare i rapporti anglo-tedeschi progettando insieme il futuro dell'Europa, il suo tentativo di rimanere onorato a nome di essere silurato clamorosamente lanciato dalla signora Thatcher e l'unità. Da quando "sfrattata" da Downing Street, Margaret Thatcher non ha abbassato la politica e credo. Anche a rismettere in imbarazzo Major.

La sua micidiosa bordata è stata dagli Stati Uniti, la signora Thatcher recata per ricominciare un'alta onoreificenza Bush e per raccogliere i frutti della sua popolarità, con una conferenza di università. A stazione tv l'ex premier che aspira ad essere "matriarca" di un "consiglio del governo" ha lanciato il suo primo bersaglio: la Germania "che domina l'Europa".

Elisabetta è la p...

LONDRA - La signora non ha incisa la ricchezza della Elisabetta, che lo anno, mentre i sudditi affondavano un mare di debiti, visto aumentare di cento i suoi personali pensioni anche quest'anno, primo posto tra le donne più ricche del mondo. Un elenco vede, all'undicesimo, l'italiana Idina Garza. Ciò è dovuto osservare la Queen "Harpers and Queen" che pubblica l'elenco delle "Paper Money Papers" in grado di accluiare investimenti finanziari. Si specializza in azioni in molti dei

Dure frasi dell'ex premier sulla Germania e sugli europei nel Golfo

La Thatcher imbarazza Major

L'attacco durante un viaggio negli Stati Uniti

LONDRA - Il neo premier John Major con mezzo governo è a Bonn per incontrare il cancelliere Kohl e rilanciare i rapporti anglo-tedeschi progettando insieme il futuro dell'Europa. Ma il suo tentativo di riavvicinamento rischia di essere silurato da un clamoroso attacco lanciato dalla signora Thatcher contro la Germania e l'Europa unita. Da quando è stata "sfrattata" da Downing Street, Margaret Thatcher non ha abbandonato la politica e il suo credo. Anche a rischio di mettere in imbarazzo Major.

La sua micidiale bordata è stata sparata dagli Stati Uniti, dove la signora Thatcher si è recata per ricevere un'alta onoreficenza da Bush e per raccogliere i frutti della sua intatta popolarità, con una serie di conferenze nelle università. A una stazione tv l'ex premier, che aspira ad essere "la matriarca" cioè la consigliera del governo, ha lanciato il suo attacco. Il primo bersaglio è stata la Germania "che vuole dominare l'Europa,



perché è il Paese più grande. Io penso che la cosa non piaccia a tutti noi - ha continuato la Thatcher, spiegando - fino a quando rimaniamo nazionati sovrane e separate, allora ognuno di noi può controllare e bloccare questa dominazione". La Thatcher intende combattere la supremazia tedesca difendendo il ruolo storico della Gran Bretagna: "Il nostro Parlamento è vecchio di 700 anni, quello tedesco ha soltanto 40 anni. Noi siamo anche l'unico popolo che ha resistito in Europa quando tutti gli altri erano crollati davanti al nazismo - ha ricordato - e siamo stati i soli, con gli Stati Uniti, che hanno liberato

l'Europa".

Forté dunque di questa eredità storica, la sempre combattiva "dama di ferro" ha messo a fuoco il secondo obiettivo della sua polemica: la costruzione europea, in particolare il progetto di unione monetaria che resta la sua ossessione. "Per noi è terribile pensare che non avremo il pieno controllo sulla nostra moneta e quindi sulla condotta della nostra politica economica", John Major ha cercato in questi primi mesi di governo di rilanciare cordiali rapporti di collaborazione con Bonn. E sul futuro dell'Europa, il nuovo premier ha dichiarato che è nell'interesse inglese "partecipare con entusiasmo alla costruzione della futura Europa".

L'ultima frecciata la Thatcher l'ha riservata ai Paesi europei per il loro timido comportamento nella guerra del Golfo: "Noi siamo stati pronti a rischiare la vita per difendere la libertà. Speravo che l'Europa fosse pronta a fare altrettanto, ma non è stato così".

La Presidenza federale condanna "i dimostranti anti-riformisti", ma Slovenia e Croazia si dissociano

Dopo i tanks, Belgrado in stato d'assedio



I carri armati e le autoblindate dell'esercito jugoslavo si sono ritirati dal centro di Belgrado, devastato in seguito agli scontri tra i manifestanti dell'opposizione e le forze dell'ordine serbo, in cui hanno perso la vita due persone. Rimangono imponenti, tuttavia, le misure di sicurezza di fronte alla sede del Parlamento federale, di quello serbo, della Presidenza della Repubblica della Televisione e dei ministeri della Difesa e degli Interni. Malgrado la calma apparente la tensione non accenna a diminuire. Un traffico da giorno lavorativo ha bloccato il centro cittadino, la gente voleva sapere cosa era successo.

Una colonna di carri armati dell'esercito jugoslavo sfilava per le vie di Belgrado. Nei violenti scontri di sabato tra dimostranti e polizia sono morte due persone.

Il capo del governo serbo. Da lì è stato portato via, ma nessuno sa dove si trova in questo momento. La moglie e gli avvocati difensori hanno cercato di scoprire dov'era anche il premier jugoslavo Ante Markovic e i ministri della Difesa e degli Interni. Le manifestazioni hanno recato un enorme danno ai processi democratici e riformisti della Serbia, alla reputazione di Belgrado e di tutto il Paese, hanno detto i massimi dirigenti jugoslavi, aggiungendo di aver mobilitato l'esercito per evitare

nuovi danni e nuove violenze nella capitale. Alla riunione non hanno però partecipato i rappresentanti della Slovenia e della Croazia, che hanno protestato contro l'uso delle forze militari.

I partiti dell'opposizione si sono dichiarati pronti a continuare la protesta e migliaia di studenti si sono radunati nella città-studio di Belgrado per protestare contro la repressione della manifestazione. Contemporaneamente però a Novi Sad, Pristina e in altre città della Serbia sono state organizzate manifestazioni di appoggio al potere comunista.

Nel 1990 aumentato del 25 per cento il suo patrimonio

Elisabetta d'Inghilterra è la più ricca del reame

LONDRA - La recessione non ha inciso sulla ricchezza della regina Elisabetta, che lo scorso anno, mentre i suoi sudditi affondavano in un mare di debiti, ha visto aumentare del 25 per cento i suoi beni personali ponendosi anche quest'anno al primo posto tra le 20 donne più ricche del mondo. Un elenco che vede, all'undicesimo, l'italiana Idina Gardini.

Ciò è dovuto, fa osservare la rivista "Harpers and Queen" che pubblica l'elenco delle "Paperoni de Paperoni" in gonnella, ad oculati investimenti finanziari. Si tratta specialmente di pacchetti azionari in molti dei titoli

più prestigiosi del mondo, suggeriti da esperti alla sovrana, che è molto attenta alle spese e cura personalmente la gestione dei suoi beni.

Anche per il 1991, che non si annuncia come un anno particolarmente propizio per le finanze della Gran Bretagna (dove cresce il numero dei disoccupati e si ingrossano le file delle imprese fallite, mentre gli uffici dei pegni non hanno mai fatto tanti affari) la regina riuscirà ad aumentare del 10 per cento i suoi beni guadagnando, secondo le previsioni degli esperti, quattro miliardi di lire al giorno.

Con un patrimonio di



6.600 milioni di sterline, pari a circa 15.000 miliardi di lire, la sovrana britannica si pone agevolmente alla testa delle donne più ricche del mondo, grazie anche al fatto che, in base alla Costituzione, la regina non paga le tasse.



e Basilio

erna, am-
marzo 1981;
antonina
messa il
ra Maria
messa il 20
1; Sig.ra
n, ammes-
gno 1981;
Vitagliano,
22 luglio
Giovanna
ssa il 22
1; Sig.ra
n, ammes-
1981.

Parlare il
buon italiano

e migliorarne la pronuncia è
possibile seguendo i corsi di
conversazione tenuti dalla

LIBRERIA ITALIANA
6792 Boul. St-Laurent
277-2955

VIAGGIARE CON NOI È SEMPRE UN AFFARONE

ITALIA \$699.
a partire da

NIZZA \$577.
PER SOLO
MOTIVATI ACHAT-RACHAT

PREZZI BASSISSIMI PER:
RIG. BUENOS AIRES SANTIAGO ECC.
FLORIDA e le ISOLE del SUD!

Agencia viaggi
ATLANTIC



Venite a vederli! Il nostro orario d'ufficio è il seguente:
9.00-18.00 (venerdì, sabato e mercoledì) 9.00-18.00 (sabato e venerdì) 9.00-17.00 (sabato)

6896 Boul. St-Laurent
(5^a frazione a Belgrado)

271-3545

La lingua italiana "invasa" da 5 mila parole straniere

ROMA - Si parte per il "week-end", si mangia un "hamburger" in un "fast-food", si litiga col "partner" se finisce il "feeling": sono solo alcuni esempi del "nuovo" italiano che ha ormai sostituito, nel linguaggio corrente, la lingua pura. Al fenomeno, sempre più in ascesa, ha dedicato particolare attenzione Guido Mini, un economista appassionato di etimologia e glottologia che, al termine di una ricerca durata alcuni anni, ha pubblicato un dizionario specializzato dal titolo "L'Italiano Integrato - l'apporto di voci straniere nel nostro linguaggio", editi da "La Galaverna" di Padova. Nel volume sono raccolte circa 5.000 voci straniere comunemente usate, corredate dalla loro traduzione e, in molti casi, da brevi note sulla loro derivazione o etimologia.

Il singolare vocabolario, che l'autore presenterà alla libreria Croce, fa emergere un problema su cui in Italia, a differenza di altri paesi, non si è ancora intervenuti: "la tutela" della lingua italiana. Nel nostro paese, il più soggetto, secondo alcuni studiosi, all'assorbimento di termini stranieri, non è mai stato fatto nessuno studio sulla "contaminazione" del linguaggio". (Agi)

ASSICURATORI



GERMANO, TUTINO & ASS. INC.



**BROKERS D'ASSICURAZIONI
SERVIZI FINANZIARI**

Cosimo Soda

Divisione di:

Assurances Germano, Tutino & Associés Inc.

Adesso allo stesso indirizzo:

5833 Belanger est - St. Leonard
(vicino a Lacordaire)

Tel.: 255-5000

Fax: 255-7264

Les Assurances



A. DI GIOACCHINO Inc.

**FUOCO, FURTO, AUTO,
VITA, PIANI PENSIONI, ECC.**

6085 Jean Talon E., apt. 2, St. Léonard
Tel.: 259-9521 Fax.: 259-3468



**Ciccarello
ASSURANCES LTEE
ASSICURAZIONI GENERALI**

Via, Fuoco, Furto, Auto, Cauzioni
5993 JEAN TALON EST SUITE 202
Uff. 253-8960

**Benedetto Vittorio
Ass. Gen. Enr.**

Assicurazioni generali
Uff.: 593-5500 • Res.: 322-9862

1965 Rue Bélanger, suite 303
Montreal, Québec H2G 1B8

"Il governo cade solo se c'è la sfiducia del Parlamento"

"Verifica? Non c'è fretta"

Stop di Andreotti al patto Forlani

ROMA - In attesa che Craxi risponda alla maxi offerta di Forlani, e mentre il mondo politico è agitato dai venti di crisi e di elezioni anticipate, Andreotti mostra i muscoli. "Non c'è stata fino ad oggi alcuna iniziativa parlamentare che abbia indebolito il governo. Non c'è quindi urgenza per la verifica", ha detto con voce tranquilla e decisa il presidente del Consiglio, rompendo la tregua domenicale. E l'aver parlato davanti alla platea televisiva di Domenica In, rende ancor più salato il messaggio.

Quasi una sfida, dopo che il segretario dc aveva offerto al collega socialista un patto di ferro: in pratica, Palazzo Chigi a Craxi per la

prossima legislatura, in cambio di una conclusione tranquilla per l'attuale. Craxi non aveva risposto, riservandosi di farlo giovedì prossimo davanti all'assemblea nazionale socialista convocata al Belsito per due giorni. Prometteva di non sbottonarsi prima di quell'appuntamento, ed anzi zittiva chi dei suoi, come Formica, già recitava il "timeo Danaos et dona ferentes" bocciando l'offerta forlaniana come l'ennesimo "trucco" dc.

Invece, il colpo di scena in tv. Ha parlato Andreotti, ed è andato giù pesante. "La Costituzione prevede che il governo cade se c'è la sfiducia della Camera", ha ricordato; non che voglia "scavalcare i partiti", ma bisogna

smetterla di "presentarsi sempre come persone malaticce che hanno continuo bisogno di medicine". La crisi pilotata o il rimpianto per far rientrare la sinistra dc?

Così la tempesta è assicurata. E come se non bastasse, son scesi in campo Leoluca Orlando, Diego Novelli e Alfredo Galasso, al cinema Capranica per lanciare anche a Roma la Rete. "In Italia non c'è un Capo dello Stato: altro che dimettersi, non c'è proprio! Pensate quanti danni per la democrazia hanno provocato le



Giulio Andreotti non ha fretta sulla verifica.

dichiarazioni di Cossiga", ha tuonato l'ex sindaco di Palermo. "Ci troviamo di fronte a un vero e proprio impeachment non dichiarato", gli ha fatto eco il professor Galasso. "Non siamo un partito né un comitato elettorale, siamo un movimento di vita per la difesa dei diritti negati", ha proclamato con tono più calmo Novelli.

Tende e cibi caldi ai profughi albanesi



BRINDISI - Bloccato l'essodo, arrivano gli aiuti. Grazie alla solidarietà dei cittadini ed all'intervento dell'esercito italiano, migliaia di profughi albanesi hanno ricevuto il primo pasto caldo e una tenda. Millequattrocento

persone non se la sono sentita, invece, di continuare la difficile vita del rifugiato e sono ritornate in patria sulla nave "Tirana" che, dopo angosciosa attesa, ha avuto il via libera dalle nostre autorità.

Nei bus e metro indicatore vocale fermate -propone De Luca

ROMA - Un dispositivo elettronico per segnalare a viva voce su autobus, metropolitana e tram le fermate corrispondenti: è questa la proposta del consigliere verde Athos De Luca, inoltrata all'assessore al traffico del comune di Roma. "Ciascuno di noi è testimone - scrive De Luca - del disagio di quanti, anziani, bambini, stranieri, studenti e semplici cittadini che ammassati nei mezzi pubblici, interrogano i vicini per sapere che fermata è questa, quale sarà la prossima o dove scendere". "Ciò che io propongo - ha proseguito il consigliere verde - consentirebbe con un piccolo impegno finanziario di risolvere alcuni problemi come la puntuale informazione sulle fermate, risparmiando l'inutile nervosismo ed agitazione agli utenti e rendendo più sereno e sicuro il viaggio". (Agi)



Angela Masini di F. (Alessandria) peso 147.300.

È ancora campionessa del Cento" dell'Assne che raggrupp "grassoni" d'lt occasione del incontro con Grignasco, al r "di Terrieri" d Grondini, Angela 52 anni, forn Frugarolo (Aless ha fatto ferm lancetta della bi 147.300 chilog superando in modo Luigi Koll "Gigi" che ha arrendersi a Kg. La Masini detiene primato da ben

Una studenta violentata per cinque

Una studenta stata violentata cinque ore da tre dentro un v ferroviario, alla Termini di L'episodio è avvenuto pieno giorno. Due stupratori, tutti clandestini sono stati arrestati squadra mobile. ricercato. Uno è Kamel Kalifa - fa aveva visto un'altra donna, alla stazione. La ragazza, 21 anni, ed è iscritta istituto professionale della capitale, maritato la scorsa andata con due in centro. Verso giorno ha raggiunto metropolitana l'avrebbe ripreso casa. Li ha pers



Angela Masini di Frugarolo (Alessandria) peso 147.300.

È ancora lei la campionessa dei "Super Cento" dell'Associazione che raggruppa tutti i "grassoni" d'Italia. In occasione dell'ottavo incontro conviviale svoltosi ad Isella di Grignasco, al ristorante "Ai Terrieri" di Santa Grondina, Angela Masini 52 anni, fornata da Frugarolo (Alessandria) ha fatto fermare la lancetta della bilancia a 147.300 chilogrammi, superando in questo modo Luigi Kolbe detto "Gigi" che ha dovuto arrendersi a Kg. 143.200. La Masini detiene questo primato da ben quattro

Miss Ciccione Italia '90

anni, e nella scorsa estate una speciale giuria in Versilia l'aveva proclamata "Miss Ciccione Italia '90".

Grazie a questo titolo è stata più volte ospita sulle tre reti Rai di varie trasmissioni tipicamente estive, ha partecipato ad alcuni film come "Generica", e persino Paolo Villaggio si è interessato della Masini, per una parte non secondaria in un suo prossimo film, che ripercorre le vicende

italiane fra il 30 ed il 40. Angela Masini, sposata con due figli ad un panettiere di Frugarolo, si occupa dell'attività familiare, e per hobby è sovente ospite di varie manifestazioni folcloristiche locali.

Ha solo un cruccio, dover ricorrere alla sartoria artigianale per i

vestiti e la biancheria intima. L'industria del settore non ha mai pensato per le donne del "Club Super 100". In questo associazione ha una rivale, Margherita Palma 140 kg. ma questa volta la friulana non ha presenziato al conviviale di fine inverno. Il prossimo appuntamento è previsto per il 7 luglio a

Cantavenna Monferrato (Alessandria) alla "Lancanda del Rubino", dove Gigi Cantamessa (Kg. 121.400) farà gli onori di casa agli aderenti di questa Associazione, sorta per motivi filantropici alcuni anni fa in Piemonte da un'idea di Aldo De Paul un pubblicitario che supera abbondante i 155 kg. e che ora funge da segretario generale, di questa Confraternita dei pesi massimi.

Alfredo Zavanone

Rassegna musicale aperta ai concertisti italiani
28 maggio 1991 - 20 giugno 1991

Primavera musicale a Vienna

Dopo il successo della manifestazione "Settimane musicali" svoltasi lo scorso dicembre a Budapest (Ungheria), un'altra opportunità si presenta ai musicisti italiani con questa ulteriore iniziativa che si tiene a Vienna (Austria).

Vienna, una delle capitali della musica, è la sede scelta per presentare a livello internazionale (una ribalta d'altissimo livello) i concertisti italiani che desiderano farsi conoscere. Non il solito concerto estero in ambito "italiano", ma la sala di prestigiose

gallerie viennesi, dove i concertisti italiani e le molte formazioni cameristiche potranno dimostrare il loro valore musicale.

La manifestazione "Primavera Musicale a Vienna" è aperta a:

- Solisti (Pianisti, chitarristi, arpiste, flautisti, ecc. ecc.)
- Formazioni cameristiche (Duo, Trii, Quartetti, quintetti, ecc.)
- Cantanti Lirici (con o senza pianista accompagnatore)
- Orchestre cameristiche;
- Gruppi di Musica Sperimentale, musica contemporanea.

Verrà quindi presentato un calendario di manifestazioni musicali, in cui i viennesi (e non solo i musicisti locali) potranno in tre settimane ascoltare tutta una panoramica musicale ed artistica italiana.

Una occasione per gli austriaci, e per i musicisti italiani che potranno farsi conoscere ed apprezzare dalla critica estera. La manifestazione rientra nei programmi culturali estivi della città di Vienna.

Collegata alla "Primavera Musicale a Vienna" ci sarà l'allestimento di una Mostra collettiva di pittori, scultori e grafici italiani.

I musicisti interessati possono richiedere "Bando di partecipazione" direttamente alla NAA Agency-V. Le Brianza 32-20127 Milano.

I posti logicamente sono limitati.

3 Out of 10 Canadian Students Drop Out... And We All Pay The Price.

! Every year, 3 out of 10 Canadian students drop out before finishing high school... And they realize all too soon that it isn't as easy as they thought. The fact is, over the next few years, the majority of new jobs will require a high school education as a minimum. Without it, young people simply won't have the choices, the

opportunities or freedom they're looking for.

When 30% drop out...over 100,000 students a year...it affects everyone - parents, educators, employers, Canadian society as a whole. Making sure that young people stay in school is important for all of us...and more

important today than ever before.

Dropping out is no way out.

Let's do something about it.



Government of Canada

Minister of State for Youth

Gouvernement du Canada

Ministre d'État à la Jeunesse

Canada

Una studentessa violentata per cinque ore a Termini

Una studentessa è stata violentata per cinque ore da tre tunisini dentro un vagone ferroviario, alla stazione Termini di Roma. L'episodio è avvenuto in pieno giorno. Due dei tre stupratori, tutti immigrati clandestinamente, sono stati arrestiti dalla squadra mobile. Il terzo è ricercato. Uno di loro - Kamel Kalifa - due anni fa aveva violentato un'altra donna, sempre alla stazione.

La ragazza, che ha 19 anni, ed è iscritta in un istituto professionale della capitale, aveva marinato la scuola ed era andata con due amiche in centro. Verso mezzogiorno ha raggiunto la stazione per prendere la metropolitana che l'avrebbe riportata a casa. Li ha perso di vista

le sue amiche ed è stata bloccata da tre immigrati. È stata costretta a salire su una carrozza passeggeri parcheggiata su un binario morto, a ridosso del binario "uno". I tre hanno cominciato la loro serie di violenze, che è terminata solo dopo cinque ore, quando l'hanno lasciata andare. Tornata a casa, la ragazza ha deciso di tacere. Ma sabato mattina, dopo le insistenze delle sue amiche con le quali s'era confidata la studentessa ha denunciato il fatto alla polizia. Le indagini hanno portato rapidamente all'arresto di due tunisini che una volta in Questura si sono accusati l'un l'altro dello stupro. Il terzo è ricercato.

Il Museo del fonografo presso la discoteca di stato

Museo degli strumenti di riproduzione del suono, così la definizione sulle pagine gialle Nella sede di Via Caetani, nei pressi di Piazza Venezia, ci spiegarono che la "istituzione è più nota come Museo del fonografo. Si tratta di una struttura dipendente, come la Discoteca di Stato che ha sede nello stesso stabile, del Ministero dei Beni culturali e ambientali.

Vi si conservano in poche decine di metri - ma è previsto un ampliamento con l'acquisizione di una splendida sala cinquecentesca delle stalle - i cimeli della riproduzione sonora.

Il museo è stato istituito attorno al 1930, scrive Michele Checchia e racconta il dr. Maurizio Modugno, addetto alle pubbliche relazioni, in seguito ad una generosa donazione. Una delle più note case del settore, la Fratelli Loreto di Napoli, offrirono allo Stato alcuni oggetti che già all'epoca potevano essere considerati veri e propri cimeli. Questo è il nucleo originario del museo.

Successivamente altre donazioni hanno arricchito il patrimonio del museo. La vedova di un celebre baritono, ad esempio, offrì dischi e matrici introvabili. Altri oggetti sono stati acquisiti direttamente. Infine parte del materiale più recente tra quello esposto è costituito dalle apparecchiature utilizzate dalla Discoteca di Stato fino agli anni '50. Dopo questo sviluppo entriamo nella fase di sviluppo tecnologico quasi contemporaneo. Oggetti di interesse per il museo, oggi come oggi, non ci interessano acquisirli se troppo recenti. In futuro, certamente...

La struttura burocratica e del personale comprende un direttore, il dr. Aurisicchio, un vice direttore, la dr.ssa Cronia, un responsabile per le pubbliche relazioni di cui abbiamo già parlato ed alcuni impiegati.

Il tutto direttamente collegato alle strutture della Discoteca di Stato; un apparato che, annualmente, ha a disposizione per la propria attività una somma prestabile di quaranta milioni.

La biblioteca annessa al museo, una vera miniera per gli appassionati e gli studiosi del settore. Vi si trovano libri di musica, storia e critica musicale, opere specialistiche sul folklore. Inoltre una raccolta interessantissima di cataloghi di dischi delle varie case discografiche e una rara e preziosa collezione di fotografie pubblicitarie dei più noti cantanti lirici degli anni Venti e Trenta.

I cimeli rendono un po' l'impressione di qualcosa di antico e di immobile che mal si addice ad apparecchi

di questo genere, estremamente vivi anche a cent'anni dalla costruzione. Questi, comunque, i più rari e preziosi: due riproduttori per incisioni su rulli di cera (uno degli antenati del disco) fabbricati dalla Edison stamintense. Poi accanto a questi, frutto di una donazione, due preziosi rulli del 1903. Le due incisioni, poco più di un paio di minuti ciascuna, contengono nientemeno che la voce di papa Leone XIII, durante una benedizione impartita solennemente e durante una Ave Maria cantata: un documento unico e storicamente prezioso.

Nelle due sale principali è possibile osservare ancora fonografi a tromba, macchine Graphophone per l'ascolto dei rulli incisi per matrici di dischi, in un rapido excursus cronologico fino ai primi gradischi della Decca e le macchine prestigiose col marchio La voce del padrone. Infine, moderne al confronto, le apparecchiature Allicchio Baschini con le quali si eseguono le condanne a morte.

La sua fama cominciò nel 1890, quando la nuova agenzia federale per l'immigrazione cominciò a cercare un luogo per accogliere (e vagliare) le masse dei nuovi arrivati. I newyorkesi non volevano che venisse scelta Manhattan.

Così fu individuato Ellis Island, un miglio a sud-ovest della punta di Manhattan, su un lato della baia. Fu allargata con opere di riporto, fino a raggiungere i 13 ettari. Le costruzioni di legno, presto distrutte da un incendio, furono sostituite da un edificio fine secolo di mattoni e pietra, lungo 150 metri, con eleganti arcate e cupole di rame. Dal 1892 al 1924 è diventato il centro di smistamento di quasi tutti gli emigranti europei. Durante le guerre vi hanno soggiornato i prigionieri nemici, poi è stato chiuso nel 1954.

Quando le navi entravano nel porto di New York, si fermavano vicino al molo di Ellis Island. Gli ispettori dell'immigrazione salvavano a bordo per controllare i documenti dei viaggiatori di prima e seconda classe, che avevano il diritto di proseguire con la nave fino alle banchine di Manhattan. "Presto! Su, fate presto! Pelandroni!", urlavano gli agenti. Lasciate le masserizie al pian terreno, gli emigranti dovevano salire per tre rampe di scale rapidissime, che permetteva ai medici di servizio, che li guardavano dall'alto, di individuare subito chi aveva il latone le quindi poteva essere malato di cuore o di tubercolosi.

Con un ditto infilato senza troppi complimenti nelle palpebre si controllava la presenza del tracoma, una

altro indirizzo per il "Museo della tecnica" progettato dall'architetto Paolo Portoghesi:

Il Museo dell'Emigrante

A settembre verrà inaugurata, con bandiere e fanfare, il Museo dell'emigrante di Ellis Island i vecchi locali del centro di ricezione degli emigranti sono stati restaurati dall'agenzia americana dei parchi nazionali e da una fondazione privata a lungo presieduta da Lee Iacocca. Otto anni di duro lavoro: un costo 156 milioni di dollari, quasi 200 miliardi di lire. Ma il risultato è splendido. È l'isola, dove hanno transitato gli antenati di 100 milioni di americani di oggi, sarà preso d'assalto da tre milioni di visitatori all'anno, ansiosi di scoprire qualche radice storica e di rivivere l'epopea dei trisavoli e delle bisnonne.

Ellis Island era una sottile striscia di sabbia quando gli indiani vi raccoglievano le ostriche e i pravi vi eseguivano le condanne a morte.

La sua fama cominciò nel 1890, quando la nuova agenzia federale per l'immigrazione cominciò a cercare un luogo per accogliere (e vagliare) le masse dei nuovi arrivati. I newyorkesi non volevano che venisse scelta Manhattan.

Così fu individuato Ellis Island, un miglio a sud-ovest della punta di Manhattan, su un lato della baia. Fu allargata con opere di riporto, fino a raggiungere i 13 ettari. Le costruzioni di legno, presto distrutte da un incendio, furono sostituite da un edificio fine secolo di mattoni e pietra, lungo 150 metri, con eleganti arcate e cupole di rame. Dal 1892 al 1924 è diventato il centro di smistamento di quasi tutti gli emigranti europei. Durante le guerre vi hanno soggiornato i prigionieri nemici, poi è stato chiuso nel 1954.

Quando le navi entravano nel porto di New York, si fermavano vicino al molo di Ellis Island. Gli ispettori dell'immigrazione salvavano a bordo per controllare i documenti dei viaggiatori di prima e seconda classe, che avevano il diritto di proseguire con la nave fino alle banchine di Manhattan. "Presto! Su, fate presto! Pelandroni!", urlavano gli agenti. Lasciate le masserizie al pian terreno, gli emigranti dovevano salire per tre rampe di scale rapidissime, che permetteva ai medici di servizio, che li guardavano dall'alto, di individuare subito chi aveva il latone le quindi poteva essere malato di cuore o di tubercolosi.

Con un ditto infilato senza troppi complimenti nelle palpebre si controllava la presenza del tracoma, una

malattia contagiosa degli occhi. Sul cuoio capelluto si cercavano tracce di funghi. Con l'aiuto di un puzzle si tentava di scartare i malati di mente.

Passato il test fisico, cominciavano gli interrogatori nella Registry Room. Nessuna speranza di essere ammessi se si era anarchici. Le ragazze nubili, considerate tutte potenziali prostitute, erano fatte entrare solo se avevano un parente che le veniva a prendere.

Dopo l'esame, si proseguiva per la scala delle separazioni, così chiamata perché lì, tra piante e abbracci, il destino della gente si divideva a destra la biglietteria per la ferrovia di Hoboken, nel New Jersey, a sinistra il ferry boat per New York; in mezzo si scendeva dritti al centro di detenzione, una sorta di campo di concentramento dove finiva il 20 per cento degli emigranti, in attesa che venisse meglio definita la loro posizione o della nave che li ricomprava nel paese d'origine.

Nell'edificio restaurato ad Ellis Island è stato ricostruito un dormitorio di quei tempi, con 36 brandine in una stanza, una sopra all'altra, a pochi centimetri. Alexandre Rudenif, un detenuto russo del 1909 ha ricordato: "Il cibo andava bene solo per i maiali, eravamo trattati come bestie". Per la verità il nuovo museo non cerca di nascondere queste realtà, non accredita il mito di una società pronta ad accogliere con i tappeti rossi gli emigranti.

Semmai concede un po' alla commozone collettiva, nei 10 mila metri quadrati di esposizione, ci sono i rudimentali zoccoli di contadini inglesi, i bauli siciliani, 1500 fotografie "rammaticate tra cui quella

di Franco Romagnuolo



famasa della mamma pugliese, dalla carnagione scurissima, con un fazzoletto in testa, una bambina in braccia, altri due figli vicino, e due valigie legate con la corda. Anche per loro l'avventura americana era solo agli inizi.

NOVITÀ!

RESIDENZA

PER PERSONE ANZIANE

- Eccellente cucina italiana
- Camera privata oppure semiprivata
- Sorveglianza 24 ore al giorno
- Visita medica settimanale
- E TANTI ALTRI VANTAGGI

Per più informazioni chiedere di Franca

Tel.: 323-8527

11000 LAUSANNE AVE.

angolo Henri Bourassa Est
Montreal Nord

COMPLEXE LE BARON
JEAN TALON EST
TEL.: 259-8900

Speciali di Pasqua

Pulizia della pelle:
reg.: \$30.00
per: \$25.00

Speciali di Pasqua

Permanente esotermica:
reg.: \$65.00
per: \$45.00

Ceretta tiepida:
reg.: \$15.00
di ribasso

Complexe le Baron.
Jean Talon est
H1S 3B1
Tel.: 259-7556

Centro Vista
LASALLE
Super Carnaval
1001 boul. Newman
333-232

Grande scelta di montature

Laboratorio sul posto

B. Parker

ESAMI DELLA VISTA IN ITALIANO, ESEGUITI DA DOTTORESSA ITALIANA

INFORMAZIONI:



FONDAZIONE



CONGRESSO



C.I.B.P.A.

CAMERA
DI COMMERCIO ITALIANA

In seguito all'assemblea generale dei governatori del 13 marzo la Fondazione ha un nuovo direttivo

IL PRESIDENTE BORSELLINO ANNUNCIA UN PRIMO PASSO CONCRETO

Un buon gruppo di governatori della Fondazione comunitaria, oltre 50 raggiungendo così il quorum necessario alla tenuta dell'assemblea, sono intervenuti alla sedicesima assemblea generale annuale dei governatori per fare il punto sullo stato dell'organismo e procedere all'elezione di quattro nuovi membri del Consiglio dei Fiduciari per rimpiazzare quelli che hanno portato a termine il loro mandato che scadeva quest'anno.

Prima di passare al rapporto del presidente, ch'è la panoramica sulle attività della Fondazione nell'ultimo anno e sullo stato dei progetti in corso, diciamo subito che i quattro fiduciari ad uscire sono stati i governatori Tony Metti, Peter Triassi, Giuseppe Racanelli e Tony Iacobaccio; al loro posto sono stati eletti per il prossimo anno i governatori Tony Miceli, Frank Carbone, Sylvio De Rose e Pat Carbone.

Il nuovo Consiglio dei Fiduciari è dunque così composto (immediatamente dopo l'elezione c'è stata la distribuzione delle cariche): presidente, Giuseppe Borsellino; primo vice presidente, Tony Miceli; secondo vice presidente Frank Carbone; tesoriere,

Nel corso del 1990 abbiamo moltiplicato gli sforzi per avvicinarci sempre più alla realizzazione dei nostri progetti, vale a dire la realizzazione del centro comunitario e della residenza per le persone anziane. Per sfortuna i nostri sforzi hanno avuto successi limitati e vi faccio il punto della situazione.

IL GOVERNO VA PER LE LUNGHE...

In un primo momento abbiamo concluso un accordo di principio con la Ville de Saint-Léonard sulle grandi linee operative di un centro comunitario. Invece i nostri sforzi per ottenere l'aiuto governativo, ed abbiamo interessato il Primo ministro, ministri e deputati oltre ai funzionari, non hanno ancora dato i risultati che ci aspettiamo.

Siamo sempre stati ben ricevuti ed ascoltati; abbiamo avuto delle promesse, da parecchio tempo, ma soprattutto quelle dell'ufficio del Primo ministro Bourassa non sono ancora state mantenute. Da parte federale posso dire di apprezzare gli sforzi del ministro Corbett che si occupa della pratica ma sembra che se il provinciale non si muove il federale non può fare gran che.

Diciamo chiaro: siamo delusi per la mancanza di riconoscimento tangibile dei nostri governanti verso la nostra comunità. Ma siamo decisi a raddoppiare gli sforzi, nel corso di quest'anno, in maniera da fare rispettare gli impegni.

PRIMA ACQUISIZIONE PER UNA RESIDENZA

Lo scorso giugno abbiamo comprato dalla Società

d'Hébergement du Québec (con una aggiudicazione mediante gara) un terreno di 90.000 p.q. con un edificio di 60.000 p.q. sul via, Gouin, angolo St-Valler al bord della Rivière-des-Prairies, per la somma di \$2.510.000: la finalizzazione del contratto verrà effettuata entro il 30 settembre 1991 (con impatto finanziario a noi favorevole). L'acquisto ed il prestito relativo sono stati decisi all'unanimità in occasione di una riunione generale dei governatori il 23 gennaio alla Casa d'Italia.

Tale iniziativa è stata presa per cercare di realizzare, se possibile, una residenza per anziani al più presto poiché sappiamo che ce n'è estremo bisogno in comunità, una comunità nella quale abbiamo notato una certa impazienza di fronte alla mancanza di gesti concreti da parte nostra. Purtroppo sono pochissimi quelli che realmente possono capire le nostre frustrazioni e gli sforzi che abbiamo fatto negli ultimi tre anni. I nostri obiettivi non possiamo raggiungerli senza una partecipazione significativa del due governi.

Intanto, il Consiglio dei fiduciari ha creato un comitato consultivo, formato da quattro governatori (i signori Gerlando Argento, Rocco Di Zazzo, Giovanni Santolanni e Remo Zepilli) dandogli il mandato di fare il punto sulla situazione, preparare le raccomandazioni del caso e suggerire la linea di condotta che la Fondazione dovrebbe adottare per la realizzazione di un centro d'accoglienza per persone anziane, un progetto che richiede risorse finanziarie considerevoli ed un impegno a lungo termine dei governatori. Ma slate certi che non comprometteremo mai i nostri impegni statuari verso gli organismi comunitari.

Sylvio De Rose; presidente della campagna di raccolta fondi, Joe Reda; responsabile della distribuzione dei doni, Pat Carbone; segretario, Luc Henrico; ex-officio, Vincenzo Cacciatore. Augurando loro un proficuo lavoro a favore della Fondazione e della comunità nei suoi insieme, c'è da sottolineare l'abnegazione, il quasi viscerale impegno che queste persone e la stragrande maggioranza dei governatori hanno preso per far sì che il nostro retaggio culturale possa sopravvivere con le operazioni di mutuo soccorso proprie alla Fondazione che da qualche anno si è anche impegnata, per concretizzare gli ideali e gli scopi che l'hanno fatta nascere, a raccogliere i fondi per la costruzione di un centro comunitario e di un centro d'accoglienza per gli anziani meno abbienti o bisognosi di cure.

Ai suoi pari, il presidente Giuseppe Borsellino (che si è carica una volta addosso tutto l'onere più che l'onore che la carica comporta) ha presentato un bilancio - di cui riportiamo qui di seguito ampi stralci.

LA CAMPAGNA

Per la prima volta nella sua storia la Fondazione ha raccolto per più di un milione di dollari durante il 1990, esattamente \$1.244.000. A livello amministrativo la banca dati si è arricchita di ben 35.000 nuovi indirizzi e ciò ci permetterà di spedire oltre 50.000 lettere per la campagna 1991 direttamente, da parte delle nostre permanenti con l'aiuto di un gruppo di

volontari. Oltre alle sovvenzioni statuarie agli organismi comunitari abbiamo deciso di dare una somma di \$45.000 a nuove parrocchie italiane (cattoliche) rateizzata su 5 anni a titolo di \$1.000 all'anno. Abbiamo, inoltre, contribuito con la somma di \$10.000 alla campagna 1990 di Centrale. La nostra campagna 1990, dunque, è stata un grosso successo. Abbiamo reclutato 23

nuovi governatori che ora sono in totale ben 171. Le attività quali la serata Lee Iacocca, il Ballo dei governatori, la Super-festa ed i tornei di golf hanno grandemente contribuito a tale successo. Joe Reda ed il suo comitato meritano i nostri ringraziamenti e gratitudine come pure coloro che hanno organizzato varie attività.

Approfitto per esprimere il mio apprezzamento anche alle nostre impiegate, Lia Messina e Maria Filippi, ai colleghi del Consiglio dei fiduciari ed in particolare ai quattro amici che terminano il loro mandato: Metti, Racanelli, Triassi e Iacobaccio. Senza il loro aiuto i nostri impegni non si sarebbero concretizzati.

Il nostro apprezzamento va anche rivolto alla Banca Nazionale per averci messo ancora una volta questa splendida sala a disposizione in occasione di questo convegno.

Per concludere, posso dire che sono più convinto che mai che stiamo raggiungendo i nostri obiettivi grazie al vostro appoggio e alla vostra buona volontà.

Ancora quest'anno vi sono grato per la vostra presenza qui, e vi chiedo di cuore di continuare insieme la nostra opera intrapresa affinché la nostra comunità ne possa essere fiera.



IL CONSIGLIO 1990...

Ultima seduta del Consiglio dei fiduciari 1990, il 13 marzo. Da sinistra, Giuseppe Racanelli, Joe Reda, Luc Henrico, Giuseppe Borsellino, Tony Metti e Peter Triassi. Era assente Tony Iacobaccio.



...E QUELLO 1991

Il nuovo Consiglio dei fiduciari della Fondazione è composto da, in prima fila da sinistra, Joe Reda, Giuseppe Borsellino e Luc Henrico; in piedi, sempre da sinistra, Tony Miceli, Frank Carbone, Pat Carbone (nessuna parentela tra i due) e Sylvio De Rose.

Sale il velle delle cic

Come sapete, presentato dal Wilson ha r... alcune sorpre... sono state c... ampiamente da... televisione. M... soffermare ogg... aspetto del l... quello che rig... tassa di tre cen... sigaretta, che... ha pensato d... imporre. Sta... Ministro della F... scopo è di fare... alla nostra... individuale e... Siamo commo... sensibilità che... Wilson dimos... confronti della... salute. Il rigo... del signor Wils... benedizione de... Munro, lita... tassa fa aument... bel po' il pres... pacchetto di sig... quindi i r... scoraggiati, sn... no di fumare... spendere. A... logica, scintill... aggiunto il fat... governo non c... gli introiti da... tassa sulle sig... un fondo spe... serve ad eff... grammi intesi... giare i fumato... tenti, di ricicla... fumo, o altro... interesse per... dell'individuo... fermi all'imp... della tassa... insospettite... contribuisca d... migliorament... salute, e non... finire davvero... ci vuole qualco... più tangibile di... tra capo e collo... Intendiamo... mo che il fumo... Ma riconosciam... ad ognuno la... avere qualche... debolezza. Pe... inevitabile ci... perché il gover... deciso di ac... proprio cont... come i grandi... alla salute, q... cose che lanno... salute ce ne s... tante. Se: ad... chi ha a cuore l... chiedessa un... sulle sostanze... e su chi inqu... risponderebbe... La logica de... Wilson dovrebbe... dure ad una... affermava: Inv... governo è del p...umentare le r... serve a dis... l'inquinatore.

di Carletto Caccia

Sale il valore delle cicche

Come sapete, il budget presentato dal Ministro Wilson ha riservato alcune sorprese che sono state discusse ampiamente da radio e televisione. Mi vorrei soffermare oggi su un aspetto del bilancio, quello che riguarda la tassa di trecentesimi per sigaretta, che il governo ha pensato bene di imporre. Stando al Ministro delle Finanze, lo scopo è di fare del bene alla nostra salute, individuale e collettiva. Siamo commossi dalla sensibilità che il signor Wilson dimostra nei confronti della nostra salute. Il ragionamento del signor Wilson, con la benedizione del signor Mulroney, fa pensare alla tassa laumentare di un bel po' il prezzo di un pacchetto di sigarette e quindi i fumatori, scoraggiati, smetteranno di fumare per non spendere. A questa logica, scintillante, va aggiunto il fatto che il governo non convoglia gli introiti da questa tassa sulle sigarette in un fondo speciale che serva ad altri programmi invece a scorgiare i fumatori impennati, di ricerca contro il fumo, o altro. Per cui l'interesse per la salute dell'individuo sembra si fermi all'imposizione della tassa. Il che è insospetibile. Altrimenti contribuisca davvero al miglioramento della salute, e non vada a finire davvero in "fumo", ci vuole qualcosa di ben più tangibile di una tassa tra capo e collo!

Intendiamoci, sappiamo che il fumo fa male. Ma riconosciamo anche ad ognuno la libertà di avere qualche vizio e debolezza. Per cui è inevitabile chiedersi: perché il governo abbia deciso di accanirsi proprio contro i fumatori, come i grandi attentatori alla salute, quando di cose che fanno male alla salute ce ne sono costanti. Se, ad esempio, chi ha a cuore l'ambiente chiedesse una tassa sulle sostanze inquinanti e su chi inquina, cosa risponderebbe il governo? La logica del signor Wilson dovrebbe condurre ad una risposta affermativa. Invece no, il governo è del parere che aumentare le tasse non serve a dissuadere l'inquinatore. Strana



logical Perché si presuppone l'inquinatore sia diverso del fumatore? Prendiamo altri esempi come quello offerto nell'ultimo numero della rivista americana National Geographic. Qui troviamo riportata la notizia, davvero impressionante, che l'olio motore usato, senza ogni anno un inquinamento che è 20 volte più grande di quello causato dal petrolio fuoriuscito dalla petroliera Exxon Valdez. Anche quando viene riciclato, l'olio usato pone un problema, perché le sostanze prodotte dal riciclaggio sono sature di composti tossici e metalli pesanti. Certi esperti affermano che che l'olio usato non dovrebbe essere considerato nientedimeno come una sostanza pericolosa, e regolamentato di conseguenza. E magari tassato! Ci sono altri esempi di politiche che dovrebbero essere sottoposti ad una tassa per proteggere la salute individuale e collettiva. Che dire dei rifiuti? Una tassa sui rifiuti, in un certo senso c'è, ma non della giusta quantità. Lo stesso vale per le acque di scarico. Al momento attuale, chi inquina di più paga come chi inquina di meno. E perché? Se il governo non vede di buon occhio tasse ecologiche, tasse che mirino a scoraggiare l'inquinamento e a correggere il comportamento umano nei confronti della natura e delle risorse naturali, allora perché una tassa sul fumo?

Per concludere, allora, il signor Wilson vuole tassare il fumo nel nome della salute? Leggiamo sui giornali di tanto in tanto che il tale o il tale hanno commesso un faticcio, o hanno avuto un incidente d'auto perché "in preda ai fumi dell'auto". Bene. Abbiamo mai letto che il tale o il tale hanno commesso un faticcio perché in preda "ai fumi del fumo"? Stretta è la logica, larga è la via, dite la Vostra che ho detto la mia.

Speciale

Terza conferenza regionale dell'emigrazione siciliana



Presenti alla conferenza: (da sinistra) Dina Campanella, USEF Canada; Vincenzo Arcireli, presidente Federazione Ass. Siciliane Canada; Francesco Giuliano, assessore al lavoro ed emigrazione; Salvatore Aguglio, segretario generale U.S.E.F.; V. Licata, delegato U.S.E.F. Australia e T. Cirino, C.O.E.S. U.S.E.F. Svizzera.

Decine di pre-conferenze ed incontri fatti con i Siciliani sparsi per il mondo, centinaia di interventi proiettati a viscerare i tanti problemi dell'emigrazione. Una serie infinita di riunioni in Sicilia ed all'estero, che hanno tenuto impegnati assessorato, funzionari, deputati, associazioni, patronati, per parecchio tempo, in un fecondo lavoro di elaborazione ed aggiornamento della problematica emigratoria.

Sono queste le basi su cui si è costruita la terza conferenza regionale

dell'emigrazione siciliana, che si è tenuta a Santa Flavia (Palermo) dal cinque al nove di febbraio. Finalmente, dopo otto anni, si è andata a questo importante appuntamento, che è servito a fare il punto su tutto quanto avviene in emigrazione, sui nuovi bisogni, che spesso si uniscono ai vecchi, che non hanno trovato risposta in tutti questi anni o che sono il prodotto dell'aggiornamento di tutta la problematica.

Interessante e puntuale la relazione con la quale

l'assessore regionale al lavoro ed all'emigrazione On. Francesco Giuliano ha aperto i lavori presso la sala gialla della residenza del parlamento regionale, la relazione, faceva il punto della situazione attuale, sottolineando la nuova analisi su un mondo, quello

della emigrazione, che in questi ultimi anni ha subito profonde modifiche e cambiando orientamenti, comportamenti, modi di essere, di rapportarsi con la realtà per cui cambiati ne risultano anche le nuove esigenze diverse da quelle di dieci anni fa.

Bijouterie

il gioiello

Prop.: Antonio Massana

1654 rue Thierry Lasalle, Que. H8N 2K4

Tel.: (514) 364-6618 Fax: (514) 364-6097

KS (KAZAK)

TUTTE LE TASSE INCLUSE

Vestiti primaverili **\$35.00**

Jeans da donna **\$30.00**

Maglie estive **\$22.00**

333 Chabanel Ouest Suite 325, Mtl., Que., Canada H2N 2E7

Tel.: (514) 387-6014

Informazioni



Ville de Montréal

LE GIORNATE INTERCULTURALI DI MONTREAL
Dal 2 marzo al 12 aprile

Nel quadro delle giornate interculturali, le case della cultura vi invitano a partecipare a ogni genere d'attività: cinema, conferenza, teatro, ecc.

CASA DELLA CULTURA ROSEMONT
(Informazioni: 872-0081)

Concerto
Il clavicembalista George Kiss
Domenica 7 aprile alle 14:00
L'isola del libro
Lancio di una raccolta di poemi presentati dagli autori.
Progetto dell'organismo d'educazione interculturale.
"Vous faites un soleil"
Martedì 9 aprile alle 20:00
Spettacolo
Musiche del medio oriente con canzoni in inglese, spagnolo e francese.
Venerdì 11 aprile alle 20:00

CASA DELLA CULTURA MAISONNEUVE
(Informazioni: 872-2200)

Esposizione
Parlami di emigrazione
Esposizione di fotografie organizzata in collaborazione con il collettivo delle donne immigranti nel Quebec.
Dal 6 marzo al 15 aprile

CASA DELLA CULTURA LA PETITE PATRIE
(Informazioni: 872-1733)

Conferenza
Il ruolo dei media nella massa in valore del carattere pluriculturale della società quebecchese (in francese)
Conferenziere: Jean Barbe, Lakim Nguen e Yves Alavo 5 aprile alle 20:00
Teatro
Le Matque, con Gerardo Sanchez
Teatro sud-americano sul tema delle difficoltà d'integrazione degli immigrati.
Mercoledì 10 aprile alle 20:00

CASA DELLA CULTURA MARIE UGUAY
(Informazioni: 872-4097)

Teatro
Le Matque (vedi sopra)
Giovedì 21 marzo alle 20:00
Spettacolo
Annoh (vedi sopra)
Venerdì 12 aprile alle 20:00

CASA DELLA CULTURA POINTE-AUX-TREMBLES
(Informazioni: 872-2240)

Concerto
Fro Lyrica
Annalée Paspasnekkoon, violone (di origine irlandese), Roman Bors, violoncello (di origine ucraina), Marie Fabi (di origine italiana)
Domenica 24 marzo alle 15:00

Domenica 7 aprile alle 20:00
Il concerto avrà luogo alla chiesa Santa Maria Goretti, al 16,228 Terrasse Sainte-Maria Goretti.

CASA DELLA CULTURA PLATEAU-MONT-ROYAL
(Informazioni: 872-2266)

Conferenza
Il ruolo degli artisti nel riavvicinamento interculturale, realtà o utopia? (in francese)
Conferenziere: Yves Beauchemin, Marco Malone, Paula de Vanconcelos e Cécile Giddon-Kandlari
3 aprile alle 20:00
Cinema
Yin Yan e Madame Bana Bandi.
Nel quadro delle culture africane. Proiezione di film sull'Africa e la sua musica, seguita da uno spettacolo animato sugli strumenti di musica africana di Daniel Préneuvau.
Giovedì 4 aprile alle 20:00

CASA DELLA CULTURA FRONTENAC
(Informazioni: 872-7888)

Tavola rotonda
Incontro internazionale di autori di teatro oltreoceano. Partecipanti del Belgio, Francia, Quebec, e U.S.E.F. Presentato dalla RIATAM
Giovedì 21 marzo alle 19:00
Letture-teatro
L'heure du lynx
Di Olav Enquist (Svezia)
Nel quadro della serie "Les dimanches au rendez-vous"
Domenica 24 marzo alle 15:00

BIBLIOTECA MILE-END
(525 Ave du Parc, informazioni 872-2141)
Esposizione multiculturale. La bibliothèque di Montreal, un lieu pour nous connaître.
Esposizione di circa 150 documenti stampati ed audio-visuali che trattano della comunità culturale a Montreal dal '64 al 19 aprile.
Serata culturale Greca
Cantoni, poesie e danze greche con la partecipazione speciale di Jacques Bouchard della sezione onellenica dell'Università di Montreal.
Mercoledì 10 aprile alle 19:00
12 marzo
Raccolta di sangue del Sindacato
Il Sindacato Jean Doré spera di ricevere quest'anno 11.000 donatori alla sua raccolta di sangue del venerdì santo, il 29 marzo e dunque un appuntamento, il 29 marzo, dalle 10 alle 20 pm, nell'atrio di onore del municipio di Montreal, al 275 rue Notre-Dame est (Metro: Champ-de-Mars). Agente speciale dell'occasione farà un gesto umanitario.
Comitati consiglio
Distrettuali (ICAI)
Le prossime assemblee ordinarie dei comitati consiglio distrettuali (ICAI) avranno luogo: giorni 18, 19 e 20 marzo ed il 29 e 30 aprile in certi distretti. Per conoscere il calendario dettagliato di queste sedute, consultate il vostro ufficio ACCES MONTREAL.
Informazioni: Bureau interculturel de Montréal 872-6133

UN ABBONAMENTO AL CITTADINO CANADESE UN REGALO GRADITO

MEDICI

Dr Carlo Vernacchia
M.D. B.A. LMCC
MEDICINA GENERALE - MATERNITÀ - BAMBINI
POLICLINICO CABRINI
5700 ST. ZOTIQUE EST, Bureau 210,
MONTREAL, QC H1T 3Y7
TEL.: 256-1362 256-1383

Clinica dentistica Rotondo

Dr. Joseph Rotondo - Chirurgo Dentista
Dr. Theodore Halatsis - Chirurgo Dentista
Dr. Oleg Kopylov - Ortodontista

3613 Fleury E. Mtl. Nord

Aperto dalle 7.30 am. alle 9 pm. da lunedì a sabato

326-3000

DENTISTI | DENTUROLOGISTA
Dr. Michel Lefort | **Pierre Poirier**
POLYCLINIQUE CABRINI
5700 St. Zotique E #113
(Parliamo italiano)
255-6837 | 255-8245

CLINICA DENTISTICA
Dr. Bruno De Minico
Dr. Claudio De Minico
4570 JEAN TALON EST
SUITE 201
ST. LEONARD
TEL: 376-4482
BAMBINI E ADULTI
PER APPUNTAMENTO

OCCHIALI DA VISTA
Optico
P. LAOUN - NICOPoulos
Al servizio della comunità da ben 20 anni
Montréal | Saint-Léonard
299 Jean-Talon est | 6017 boul. Robert
272-6990 | 324-3777
Rivière-des-Prairies | Chomedey (Laval)
7970 Maurice Duplessis | 673 Curé Labelle
643-0174 | 688-9900

CLINICA DENTISTICA
Dr. GIOVANNI F. D'ARGENZI B.Sc. D.D.S.
CHIRURGO - DENTISTA
CENTRO D'ACQUISTO L'AGORA
7721 Maurice Duplessis
Rivière des Prairies, Qué. H1E 1M5
TEL. 648-0452

CINSEMAU
MEDICAL
8465, boul. Vau, St-Léonard (Québec) H1R 2T6
(entre Jarry et Roben) 326-7203
Urgenze minori - Medicina generale e familiare
Con o senza appuntamento
Dotton di guardia 7 giorni alla settimana
Centro di prelievi per analisi di laboratorio ad
individuazione della M.T.S. (malattie trasmesse sessualmente)
SPECIALITÀ MEDICHE E SERVIZI PARAMEDICI
Orario d'apertura:
Dal lunedì al venerdì: dalle ore 9 alle 22
Sabato, domenica e giorni festivi:
dalle ore 9 alle 17

vivere meglio: la salute

di Rocco Famiglietti

Le gambe e la loro salute

Le malattie delle vene sono sempre in aumento soprattutto nei paesi industrializzati. In Italia si crede che più di 15 persone su cento abbiano dei problemi alle vene. Se consideriamo la popolazione al di sopra dei 50 anni, e in particolare modo le donne, allora quasi il 50% ha dei problemi alle vene e spesso alle gambe.

A Roma soffrono di vene varicose circa mezzo milione di persone, a Milano 350 mila persone, a Firenze circa 80 mila. Che cos'è che ci predispone all'insorgenza delle vene varicose?

C'è da precisare che quando parliamo di vene varicose parliamo di una dilatazione permanente di una vena, cioè, di varici. Le varici possono insorgere a vari livelli, come per esempio alle gambe e vengono chiamate vene varicose; oppure a livello dei plessi emorroidari e sono dette emorroidi; oppure a livello del plesso spermatico a viene detto varicocele. La più frequente insorgenza è quella al livello delle gambe.

Qual'è la causa?

Si scrive al fumo, all'alimentazione, al fatto che si cammina meno, però il fatto principale è che c'è una crescente debolezza del tessuto connettivo che compone la vena e si allarga senza capacità di restringersi. Un altro fattore importante come concausa è la prolungata stazione eretta. In questi casi le varici divengono una vera e propria malattia professionale.

DENTISTA
Dr. A. Del Grande
Su appuntamento
1819 Jean Talon E
(Camera 250)
TEL. 725-4764

Dr. Napoleone de la Fuente
DENTISTA
DENTIERE
7087 De Chateaubriant
Metro Jean Talon
USCITA SUD-EST
276-8884

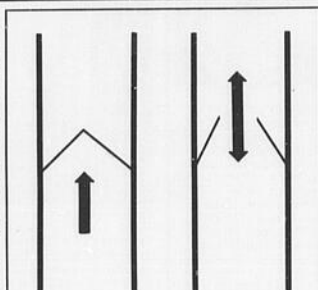


FIGURA 1: La prima immagine è di una vena normale in cui le valvole funzionano regolarmente e non permettono al sangue di ritornare indietro. Nella seconda immagine è ben visibile che essendosi la vena dilatata allora il sangue può tornare indietro e creare problemi di circolazione.

Altre cause sono: l'eccesso di peso, l'uso di scarpe sbagliate, una dieta povera di fibre vegetali che provoca durante lo svuotamento intestinale un forte aumento della pressione endoaddominale. Un aspetto particolare è quello ormonale che si crede entri soprattutto in gioco durante i primi mesi di gravidanza.

Cosa succede?
Nella Figura No. 1, vedete che non l'allargamento della vena le valvole non funzionano più e di conseguenza permettono al sangue di ritornare indietro. In pratica si perde il senso unico del flusso sanguigno. Voglio ricordare che la circolazione della gamba avviene a due livelli; uno profondo che funziona sempre normalmente perché è aiutato dai muscoli e così difficilmente si vede "varici delle vene profonde". Mentre è a livello superficiale che avvengono i problemi.

Le vene varicose cominciano a sporgere sotto la pelle come delle bozze irregolari. Si sente che la gamba inizia "a pesare" specie se si sta in piedi per lungo tempo. Poi ci può essere prurito e si gonfiano le caviglie. Col tempo si inizia a palpare la vena ingrossata e la pelle si assottiglia.

Continuare il discorso su un dialogo accademico ci porta fuori itinerario, allora preferi-

so accennare ad alcune regole di vita che possono aiutare a tenere in buona salute le vene delle gambe. Prima di ciò voglio soltanto dire che per ciò che concerne la terapia, essa può essere medica o chirurgica tutto dipende dalla gravità della situazione.

Consigli generali:
- Evitare di stare in piedi fermi a lungo; se costretti in questa posizione, alzarsi frequentemente sulle punte dei piedi.
- Combattere la vita sedentaria; non rimanere seduti per troppo tempo. Camminare il più possibile.
- Evitare indumenti che diano costrizione alle gambe e alle cosce



(calze, busti, jean aderenti).

- Dato che il calore ha azione dilatante, al bagno in vasca con acqua calda superiore ai 30 gradi va preferita la doccia.

- Abolire o ridurre il fumo.

- Dormire con le gambe più alte del cuore.

- Due o tre volte al giorno, per circa 15 minuti, stare stesi con gli arti sollevati.

- Fare uso di calze elastiche.

Norme dietetiche:

- Evitare il sovrappeso e stare lontani da cibi piccanti ed alcolici perché possono aumentare la prurito. Ridurre il caffè.

- Mangiare molta frutta.

Viaggi, vacanze e attività ricreative:

- Durante i lunghi viaggi in macchina fermarsi ogni paio di ore e farsi una passeggiata.

- Evitare di stare stesi al sole fermi per più di mezz'ora; basta interrompere con una breve passeggiata.

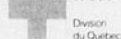
- Camminare nell'acqua con le gambe immerse fino alla coscia.

- Durante la visione di uno spettacolo (film, teatro, tv) flettere ed estendere spesso i piedi e non accavallare le gambe.

Se volete apparire nelle nostre pagine dei Professionisti telefonateci al 253-2332

URGENT BESOIN D'ARGENT
CAMPAGNE DE FINANCEMENT 1991

La Société canadienne de la Croix Rouge



Division du Québec

Ma contribution est de: \$

Nom: _____
Adresse: _____

Code postal: _____

Recu: oui non

2170, boul. René-Lévesque Ouest
Montréal (Québec) H3H 1R6
(514) 937-7761

1205, boul. Charest Ouest
Québec (Québec) G1R 2C9
(418) 687-5062

taccuino

SF

Il Centro Com...
gioventù di St. L...
organizzava...
febbraio scorso...
sfilata di moda, al...
vi hanno part...
circa 400 pe...
Questo atteso...
mento s'è svol...
scuola polival...
Exupery a St. L...
Ci sono voluti 4...

LES FOURRUS
TOMEI

4763 St. Denis M...
Tel. 274-7733



TOMEI vuoi dire...
Pelliccia TOMEI v...
eleganza, qualita...
Pellicce per lei e...
garanzia su misura

Da...
TOMEI...
FOURRU...
farete sent...
il...
MIGLIO...
AFFAR...



UTILIZZO 4

tacchino

SFILATA DI MODA

Il Centro Comunitario gioventù di St. Leonard, organizzava il 23 febbraio scorso, una sfilata di moda, alla quale vi hanno partecipato circa 400 persone. Questo atteso avvenimento s'è svolto alla scuola polyvalente St. Exupery a St. Leonard. Ci sono voluti 4 mesi di



duro lavoro e la collaborazione di 40 giovani per allestire questa imponente "Defile de mode", che è stata patrocinata sin dall'inizio da Cynthia Daher e Sabrina Petrocco. Esse avevano anche il compito di formare le 31 indossatrici e i 19 tecnici che si sono impegnati per fare di questa manifestazione un grande successo. Otto boutique di St. Leonard e dintorni, hanno permesso a questi giovani Leonardesi, di realizzare un sogno che carezzavano da tempo. Il gruppo Jeremy & De Paul con i loro pezzi musicali, ultimo grido, hanno tenuto alto il morale e gli spiriti dei partecipanti per tutta la serata, elettrizzando la folla già entusiasta.

La serata ha fatto sì che si potessero raccogliere dei soldi che il Centro Comunitario jeunesse de St. Leonard, userà per le sue attività future. Un plauso vada a nome del Cittadino Canadese a tutti i partecipanti, ma soprattutto ai fratelli Giacinto e Gianfranco Salerno, i quali sono stati degli ottimi collaboratori per la riuscita di questa sfilata di moda. Augurili

busti, jean
ne il calore ha
dilatante, al
n vasca con
da superiore ai
va preferita la

o ridurre il
e con le gambe
del cuore.

15 volte al giorno,
15 minuti, stare
gli arti sollevati.
uso di calze

etetiche:
il sovrappeso e
ntani da cibi
ed alcolici
ossono aumen-
urito. Ridurre il

re molta frutta,
racanze e attività

si lunghi viaggi
china fermarsi
o di ore e farsi
peggiata.

di stare stesi al
mi per più di
; basta inter-
con una breve
ata.

mare nell'acqua
gambe immerse
coccia.

te la visione di
tettacolo (film,
tv) flettere ed
e spesso i piedi
accavallare le

LES FOURRURES
TOME
Canada Inc.

7463 St. Denis Montréal
Tél.: 274-7733 / 7734



TOME: vuol dire pelliccia
Pelliccia TOME: vuol dire
eleganza qualità stile
Pellicce per lei e per lui
Garanzia su qualità e lavoro

Da
TOME
FOURRURES
farete sempre
il
MIGLIORE
AFFARE



Royal Inc. Fuochi d'Artificio

- DISTRIBUTORE ALL'INGROSSO
- FUOCHI D'ARTIFICIO - ESPERTI FAMILIARI
- MATRIMONI - ANNIVERSARI
- ARTIFICIERE SORVEGLIANZE
- 25 ANNI D'ESPERIENZA
- FUOCHI D'ARTIFICIO DIURNI PER PROCESSIONI
- DISTRIBUTORE PRODOTTI PIROTECNICI "PANZERA"

J.P. ROY

FEUX D'ARTIFICES
ROYAL INC.

Tel. Ufficio (514) 1-772-2437 (514) 1-772-5184
* Accettiamo le spese di telefono
A Montreal di sera, chiamare Vittorio 725-7547



MONTREAL-NORD Esso INC.

- Meccanica generale
- Batterie
- Auto di cortesia
- Vendita d'auto usate
- Pneumatici
- Aria climatizzata
- rimorchiatrice

Tony Battaglia
Elio Bentivegna

Tel.: 321-9609

5660 Charlevoix (Ang. Lacordaire)
Montreal Nord, Que. H1G 3A9

ABBONATEVI!
CITTADINO CANADESE

APPROFITTATE DEI BASSI PREZZI DI NOLEGGIO!
PERCHÉ PAGARE PIÙ CARO ALTROVE?

SUNBIRD '91



UTILIZZO 48 MESI \$196. al mese

Venite a scegliere
tra una selezione di
297 AUTO
in inventario



FIREFLY '91

\$142. al mese
UTILIZZO 48 MESI

È la pesca
ai risparmi di
primavera

TEMPEST '91



UTILIZZO 48 MESI \$243. al mese

Minimo di \$1500
in contanti
Tasse non comprese nel
noleggio mensile

BRIEN
PONTIAC BUICK GMC
ST. LEONARD

9455 LACORDAIRE St-Léonard
(angolo Lacordaire e Grandes Prairies) 327-3540

arie
ine dei
sti
3-2332

NT
GENT
MENT 1991

5, boul. Charest Ouest
St. Léonard (Québec)
J2C 9V9
Tél. 687-5062



Moschea in Alta-Volta.

Sono più di 800 milioni nel mondo. Alcune fonti parlano di una cifra superiore a un miliardo. Di lire? Di dollari? No. Di musulmani. Ma non sono tutti arabi, come si pensa sbagliatamente; gli arabi del Medio Oriente e dell'Africa del Nord sono intorno al 10% di essi. Gli altri 90% vivono, per ordine d'importanza decrescente, in India, in Indonesia, nel Pakistan, nel Bangladesh, in Cina e nell'URSS.

Il ramadan

Il 17 marzo cominciava il ramadan. Che significa la parola "ramadan"? È il nome arabo del nono mese del calendario lunare musulmano, che ricorda la "discesa" del corano dal cielo. Il ramadan può accadere in qualunque stagione. Durante trenta giorni, il musulmano

praticante non si permetterà di prendere né cibo né bibita tra l'alba e il tramonto. Inoltre, fino al momento del giorno in cui "non si distingue più un filo bianco da un filo nero", si asterranno da fumare e di avere relazioni sessuali. Ho parlato di praticanti ma rari sono i musulmani che, anche se non fanno tutto ciò che impone il corano, mancano al digiuno del "mese più lungo".

Le donne incinte, gli ammalati, i viaggiatori e i bambini sono dispensati da quell'obbligo. I soldati, anche in tempo di guerra, sono tenuti al ramadan. In periodo mestruale, la donna non deve digiunare ma i giorni perduti devono essere compensati. Se ci ricordiamo la quaresima dei cattolici che la maggior parte di noi abbiamo osservato, gli esenti erano gli stessi, il tempo era più

"LA ILAHA ILLA ALLAH..."

lungo ma il sacrificio meno duro. Mi ricordo che molte donne ne approfittavano per fare la cura dimagrante in modo da poter indossare un vestito nuovo ed elegante per Pasqua. Il musulmano non compie il ramadan per ottenere qualche favore, qualche grazia; è soltanto un atto di sottomissione e di adorazione. Il digiuno, che indebolisce il corpo, rafforza l'anima.

Il profeta

Nel 569 d.c., a Medina, alcune settimane dopo la morte del padre, nacque Muhammad. Sua madre lo mise in balia, da una beduina con cui passò molti anni nel deserto. Divenne orfano anche di madre a otto anni. Fu preso in carica dallo zio, e cominciò presto a lavorare come pecoraio. Viaggiò con lo zio in Siria, passò per La Mecca. Il suo popolo adorava idoli, lui no; era considerato un saggio ed a lui si appellava come arbitro e consigliere.

Aveva 40 anni quando ricevette la visita di un angelo che gli annunciò che Dio lo aveva scelto come suo messaggero. L'angelo gli insegnò le abluzioni, la preghiera, il modo di adorare Dio. Comosso, rientrò a casa e raccontò alla moglie ciò che era



Sanuario d'al-Kâzimayn (Bagdad).

successo, inquieto che fosse l'opera del diavolo. Passarono tre anni, vissute nella santità, prima che avvenisse una nuova rivelazione. Allora Muhammad cominciò a predicare, chiamando la sua religione *Islam*, che significa "sottomissione alla volontà di Dio".

I principi dell'Islam sono i seguenti: equilibrio tra il temporale e lo spirituale, tra il corpo e lo spirito. È permesso godere i beni del mondo ma bisogna compiere i doveri verso Dio, cioè la preghiera, il digiuno, la carità. Secondo, l'Islam è una religione per tutti. Gli uomini tutti sono fratelli e uguali, senza distinzione di classe, di razza o di lingua.

L'unica superiorità è individuale e risiede nel grado di pietà, di timore di Dio.

Ci fu a La Mecca una ribellione contro il profeta, il quale fu salvato per miracolo. E a quel momento che ebbe la sua ascensione (mi'raj), che visitò il mondo celeste, e ritornò nella sua comunità con il regalo della preghiera islamica di comunione tra l'uomo e Dio. Alcuni mesi più tardi, il profeta e un gruppo di "missionari" emigrarono a Medina, dove riorganizzarono la comunità.

Penso che lo sviluppo completo dell'uomo sarebbe più perfetto se coordinasse la religione con la politica. Riuni' dei rappre-



sentanti della comunità musulmana e dei rappresentanti dei cristiani, degli ebrei, e degli altri arabi. Insieme fondarono una città-stato, la prima del genere nel mondo, e definirono i doveri e diritti dei cittadini e del capo dello stato.

Inizio un periodo di lotta contro l'intolleranza e la miscredenza. La tolleranza andava (e va) fino al punto di accettare da parte dei non-musulmani la pratica di costumi contrari all'Islam sul territorio musulmano stesso. Il profeta conobbe dei problemi con gli ebrei, con i pagani, seguì una guerra di dieci anni durante la quale le perdite di vite umane furono fortunatamente poche (meno di 500).

Nell'anno 10 dell'egira, Muhammad si recò a La Mecca in pellegrinaggio con 140.000 altri fedeli venuti da tutti gli angoli dell'Arabia. Al ritorno a Medina, si armò ed alcune settimane più tardi morì, soddisfatto di aver compiuto la missione affidatagli dal cielo.

(Continua al prossimo numero)

BUONA PASQUA DA...

E DAL PRESIDENTE QUINTINO CIMAGLIA E IL PERSONALE

LES ALIMENTS

Valli FOODS INC.

Da Valli troverete le più belle confezioni di uova pasquali ai prezzi più convenienti! Negozianti, per vendere con successo rivolgetevi al vostro fornitore di fiducia...

Valli FOODS



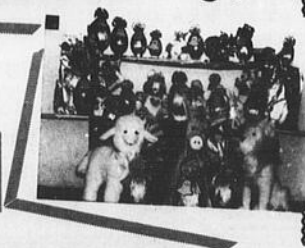
12250 ALBERT HUDON
MONTREAL NORD QUE.

TEL. (514) 325-6794/96



Valli FOODS

La Ditta...
è aperta per voi dalle ore 8h00 alle ore 17h00 anche al sabato





... della comunità
... e dei rappre-
... dei cristiani, degli
... degli altri arabi.
... fondarono una città
... la prima del genere
... ndo, e definirono i
... diritti dei cittadini e
... dello stato.
... un periodo di lotta
... l'intolleranza e la
... enza. La tolleranza
... e va fino al punto di
... da parte dei non-
... niani la pratica di
... contrari all'islam
... ritorio musulmano
... il profeta conobbe
... lemi con gli ebrei,
... agiani, seguì una
... dei dieci anni durante
... le perdite di vite
... furono fortunata-
... che (meno di 500).
... anno 10 dell'ègira,
... mad si recò a La
... na pellegrinaggio con
... altri fedeli venuti
... gli angoli dell'Ara-
... ritorno a Medina, si
... ed alcune settima-
... rdi mori, soddisfat-
... aver compiuto la
... e affidatagli dal

... (a al prossimo numero)

FOODS INC.



li FOODS

a...
ta per
le
00
e 17h00
al



SUPER VENDITA - dal 15 marzo al 15 di aprile

SPECIALI DI RINNOVAZIONE

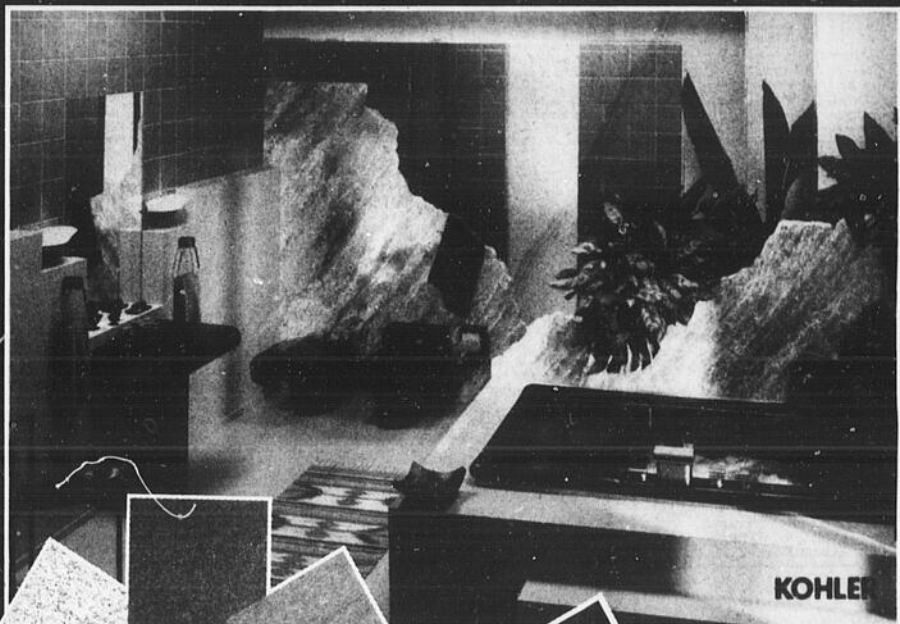
IMPORTATIONS
Ciot

... Dove
la bellezza
si sposa
con l'eleganza

SCONTI SU

ceramica, granito, marmo, piastrelle, rubinetti,
bagni-idromassaggi e accessori per stanza da bagno

dal **20** al **60%**



KOHLER

*Volete dare un tocco
di freschezza alla
vostra casa?
E combattere
la recessione nello
stesso tempo?
CIOT è il luogo ideale!*



Premio D.O.M.O. per
quattro anni consecutivi

9151 boul. Saint-Laurent

382-7330

Ciot

Fleuriste
Carmine Fiorini
Tél.: 324-6222

Flours et plantes pour toutes occasions.
Fleurs et plantes pour les occasions.
Flowers and plants for all occasions.

4285 est. rue Jarry
St. Léonard Qc. H9P 1W1
Carmine & Sam

Fiorista GARDENIA
Il più esperto fiorista italiano a Montreal
Fiori per tutte le occasioni
Matrimoni e decorazioni
9330 LACORDAIRE - TEL.: 326-0950
(Aperto anche la domenica)

FIORISTA
Madonna di Pompei
Fiori e piante per ogni occasione
APERTO LA DOMENICA
Servizio rapido
8870 BOUL. ST. MICHEL. NEG. e RES.: 383-6630
(ang. Emile Journault)

FIORISTA
ALLA MODA
Fiori per qualsiasi ricorrenza
Aperto anche la domenica ore 10-4
6402 ST. HUBERT Proprietario italiano
270-3151

FIORISTA SAN REMO
Fiori per tutte le occasioni
Aperto la domenica
dalle 10 alle 16
1727 Jean Talon E. Tel.: 376-6901
(angolo Marquette)

Fiorista LA SCALA
Il più artistico mazzo di fiori in
augurio, omaggio e partecipazione
SPECIALE PER MATRIMONI
5822 JEAN TALON EST
ST. LEONARD - TEL.: 255-1152

Fleuriste
Lynda
DOVE TROVERETE UN GUSTO
E UNA QUALITÀ CHE DIFFICILMENTE
AVRETE DA ALTRI
BOMBONIERE ESCLUSIVE
E MOLTISSIMI ARTICOLI DA REGALO
5558 JEAN-TALON E. TEL.: 256-4777
ST. LEONARD. QUE. 256-3555

Fleuriste
Les Jardins D'anjou
— MARCHÉ HALLES D'ANJOU
Assortimento di fiori e piante
per ogni occasione
**VENITE A TROVARCI
NE VALE LA PENA!**
7500 Boul. Les Galeries D'anjou
Magazzino 16 tel.: 355-7500

La signora si tinge di rosa

Fiocchi e nodi rendono originali gli abiti dai colori dolci

Indimenticabili nodi di organza, mille sfumature di rosa, il bianco della purezza, la leggerezza di piume e tessuti: Gianfranco Ferré ha messo a segno una collezione strepitosa, tutta nelle sue corde eppure purificata, semplificata al massimo e quindi al massimo squallido.

Sulla pedana ornata da un enorme tendaggio rosa pallido trattenuto da mille bouquet di fiori, le divine creature scelte da Ferré per la sua passerella, incedono sui tacchi infiniti e sono così esili da poter indossare camicie di organza candida che sono il non plus ultra della sofisticazione. Un collo, due polsi guizzanti e un nodo, un nodo enorme, gonfio, croccante di organza che esce dallo spencer rosa.

Un nodo. Un nodo per limitare la gonna ma troppo corta, un nodo per definire lo scollo generoso dell'abito nero, un nodo immenso alla vita del vestito grigio che va con la giacca ricamata stessa di fiori. Un nodo che è come una magnifica ossessione e che torna e ritorna. È arighe e si poggia sul fianco dell'abito a piccole losanghe bianco-nera, è immenso e fatto di piume rosa shocking quando si piazza sul dietro del tubino nero. Ma non dai soli nodi sarà stregata la signora che di qua o di là dall'Oceano riuscirà ad aggiudicarsi uno di questi capolavori in tessuto: sarà affascinata dalle asimmetrie di certi orli, dal simmetrissimo tailleur nero con manica scollata a V dalla quale spunta, minimo, un top candido a cuore. Perderà la testa e spenderà una fortuna per quello smoking nero con la giacca scostata dal collo, scultorea, geometrica nei tagli, che mette a nudo spalle e gola. Come un gioiello metterà nel suo quadrello scricchiolante il vestito rosa di crepe che ha un fiocco di organza sul fianco e la gonna ricamata con delicatissima sapienza cromatica di paillettes bianche e azzurre.

Come la principessa di una favola moderna andrà al ballo con il corpetto lucente di nere paillettes e la gonna formata da una cascata di chiffon rosa: come una sirena getterà incantesimi quando indosserà il vestito lungo e bianco incrostato di stelle marine, fiori, conchiglie, uccelli dai ricami mirabili. Gli ultimi abiti da gran notte mescolano organza e tulle, broccati, ricami e la infinita classe prodotta da connubio Ferré-Dior. Per l'italiano è un trionfo. "Avrei sfilato comunque, ci sono duecento persone che hanno dato il loro per questa collezione", dice alla fine,



Un abito da gran sera presentato da Dior-Ferré durante le sfilate parigine: sulla gonna lunga in organza bianca il corpiño è ricamato con paillettes nere.

commosso. La guerra si sente, ma ognuno è al suo posto. Dalla platea, dove non mancano madame Mitterrand e madame Chirac, Paloma Picasso, Sylvie Vartan e qualche Thyssen, giungono ancora applausi.

Giochi di pois, stampe più del solito, drapppeggi, colore nel giorno di Givency. Ma per la notte Hubert, che è uno dei sarti più stimati di Parigi, sceglie abiti brevi davanti e lunghi dietro, piccoli vestiti e addirittura baby doll neri che all'ultimo momento si vergognano di essere brevi, ci ripensano, e formano piccole code.

E siccome qui i tempi comandano collezioni più semplici, più pure e lineari, si allinea anche Scherrer e così i tailleur sono piccoli e scostati per il giorno, mentre nelle sere di mezza estate, top, giacca ricamata a fiori e gonna baladera. La principessa di Jugoslavia, l'ambasciatrice di Russia, una schiera di dame altolocatissime alla passerella di Nina Ricci. È dato che l'atelier da un anno a questa parte, ancora prima dei venti di guerra, ha perso le arabe che erano il sessanta per cento della sua clientela, la collezione è molto più semplice. Gérard

Pipart che la disegna ha una specie di fissazione per il chemisier e il plissé, così le signore nella prossima

primavera e d'estate, di mattina e di sera metteranno abiti semplici e scivolati con le gonnie e il corpetto fitti fitti di piegoline. Fiori in testa, fiocchi sparsi, scarpe anche dai tacchi ortopedici, cappelli immensi.

Mai quanto quelli di Cardin, che prima della passerella è uscito sul palco del suo teatro per dire che: "Non è molta la voglia di sfilare in queste giornate di guerra, ma la moda è anche un gran business che impiega migliaia di persone; che la creatività non si può comunque fermare e che il sogno ha diritto di vivere sempre". Però Cardin non si è divertito come le altre volte a disegnare i suoi trecento e passa abiti. Comunque una teoria infinita, gli altri ne presentano circa ottanta, di idee brillanti, di trovate mai banali, di vestiti che non hanno decori fini a se stessi ma guizzi di pieghe, di geometrie, di lavorazioni che vengono tutte dai tagli. Cardin è un grande sarto, è un genio delle geometrie e davanti a madame Pompidou manda in scena giacche dai revers fatti a gradini, a onde, asimmetrici. Gli orli scendano e salgono sforzati, le gonnie sono anche come corolle di petali, le maniche sono fatte di quattro dirichi, le sottane e le cappe di cerchi rigidi giganti, il copri-chignon è un cubo colorato. I volant seguono il corpo come chiochiere, come spirali. Nero, bianco, giallo, rosa, e tanti altri colori.

SIGNORA LIDIANA — PARLA ITALIANO —

Vi aiuterà a risolvere i vostri problemi in amore, matrimonio, affari o qualsiasi altro problema. Vifa vedere i risultati e vi libererà dal malocchio e fatture; andate a trovarla: rimarrete soddisfatte dal primo momento. Appuntamento: 9 a.m. alle 9 p.m.

1330 HENRI BOURASSA
TEL.: 384-4553
(vicino Christophe Colomb)

Signora Julia
(parla inglese) / (speaks english)
Grazie ai miei potenti psichici posso unire e separare le persone, togliere il malocchio, leggere il futuro, sono colui che vi può aiutare
Thanks to my psychic power I can unite or separate people, break curses, read the future, I'm the one that can help you
8400, 23e AVE. MONTREAL
(angolo Pie IX) / (corner of Pie IX Blvd.)
Telefonatemi a **722-2792**
Call me at

Serviti della sezione "ANNUNCI ECONOMICI" de IL CITTADINO CANADESE

Nie
NEW YORK - C... di soldati s... disintossic... C... migliaia no... droghe. Gli ps... Pentagono esp... l'hanno subit... zata "desert i... terapia del d... L'astinenza, L... islamiche sull'oc... e sulla drog... prevedono add... mutilazioni e car... i trasgressori... trasformato... insperato tocca... militari impegna... guerra del Golfo...
Esattamente il... rio di quanto è s... in Vietnam. La p... ne degli alcolic... stretti controll... stupefacenti... messo in condizi... i militari che ne fa... uso di combattere... stessi e di vince... battaglia altr... impossibile. Il... d'ananas per no... di sete al posto de... si è rivelato più... di qualsiasi p... piscianalitica... Betterton uno spe... delle comunica... Oklahoma Ci... dichiarato che... settimana in tutte... basi in cui si è... durante i suoi... sotto le armi, i... beveva meno d... lattine di birra...
In Germania... altre parti del... dove più consist...

oracolo

avete 21 3 20 a

Persona e lavoro: non vi sentirete in gran forma e verso la fine della settimana assumerete un tono aggressivo per compensare certe carenze. Affetti: la vicinanza della persona amata vi potrà essere di grande giovamento; ma non abusate della sua pazienza. Salute: un malessere passeggero.

finanza 28 3 23 10

Persona e lavoro: non vi sentirete in gran forma e verso la fine della settimana assumerete un tono aggressivo per compensare certe carenze. Affetti: la vicinanza della persona amata vi potrà essere di grande giovamento; ma non abusate della sua pazienza. Salute: un malessere passeggero.

società

Il soldato Usa scopre la "terapia del deserto"

Niente alcool, niente droga. Per ingannare il tempo si gioca a pallone

NEW YORK - Centinaia di soldati si sono disintossicati. Oltre un migliaio non ha più preso droghe. Gli psicologi del Pentagono esultano e l'hanno subito ribattezzata "desert therapy", terapia del deserto. L'astinenza, le leggi islamiche sull'occlusione e sulla droga che prevedono addirittura mutilazioni e carcere per i trasgressori, si sono trasformate in un inaspettato toccasana per i militari impegnati nella guerra del Golfo.

Esattamente il contrario di quanto è successo in Vietnam. La proibizione degli alcoolici e gli stretti controlli sugli stupefacenti hanno messo in condizione tutti i militari che ne facevano uso di combattere con se stessi e di vincere una battaglia altrimenti impossibile. Il succo d'ananas per non inorire di sete al posto della birra si è rivelato più efficace di qualsiasi seduta piscianalitica. Keith Betteborn uno specialista delle comunicazioni di Oklahoma City ha dichiarato che il fine settimana in tutte le altre basi in cui si è trovato durante i suoi 8 anni sotto le armi, lui non beveva meno di 20-25 lattine di birra.

In Germania e nelle altre parti del mondo dove più consistente è la



presenza Usa, droga e alcoolismo hanno rappresentato sempre uno dei principali e non risolti problemi dei soldati. Ma nel deserto la possibilità di rimanere a contatto con se stessi è praticamente unica. La gente è diventata molto più

riflessiva, ha avuto più tempo per pensare alla propria persona e questo ha facilitato la risoluzione anche di problemi difficili.

Le attività sportive sono letteralmente esplose e la disciplina più diffusa

tra i 500.000 soldati Usa in prima linea non era tanto il baseball ma bensì il calcio. Merito principale di questo contagio viene riconosciuto ai militari inglesi che dispongono di un eccellente team dominatore su tutti i campi di sabbia.

osa

i dolci

d'estate, di
ara metteran-
nici e scivolati
e il corpetto
oline. Fiori in
sparsi, scarpe
hi ortopedici,
nsi.

to quelli di
prima della
scio sul palco
per dire che:
la voglia di
ste giornate di
moda è anche
business che
sia di persone;
ità non si può
mare e che il
tutto di vivere
e Cardin non si
ome le altre
gnare i suoi
passa abiti.
una teoria
li altri ne
a circa ottanta,
di di trovate ma
stisti che non
fina a se stessi
le pieghe, di
i lavorazioni
tutte dai tagli
rondo sartò, è
e geometrie e
idame Pompi-
a in scena
revers fatti a
le, asimmetri-
scendono e
ciati, le gonne
come corolle di
che sono fatte
chi, le sottane
e cerchi rigidi
pri-chignon è
erato. I volant
corpo come
gome spirali,
giallo, rosa, e
ori.

ANA

si in amore,

Vifa vedere i

ire; andate a

o momento.

SA

ish)

separare le

turo, sono

ne one that

AL

22

ICICI"

ADESE

oroscopo

avrete	toro	gemelli	cancro	leone	virgine
21.4.20.4	21.4.20.5	21.5.20.6	21.5.20.7	21.7.21.3	21.8.21.3
<p>Persona e lavoro: una invidia congiurata settrale vi spinge all'autocritica e alla riflessione. Un atteggiamento molto utile ma non dovete esaurire. Affetti: in amore si manifesterà la medesima tendenza ma gli effetti che provocherà non saranno sempre positivi. Salute: molto soddisfacente.</p>	<p>Persona e lavoro: settimana interessante. Seccati gli astri potrebbero manifestare dell'avvenimento tale da influenzare positivamente il futuro. Affetti: lasciate le cose come sono, in amore. Non tentate di modificare l'attuale situazione accettata da entrambi. Salute: alcuni disturbi di stagione.</p>	<p>Persona e lavoro: le ore del mattino saranno le più favorevoli e ricche di idee per tutta la settimana. Non è quindi il caso di poltrire troppo. Affetti: incomprensioni in amore e qualche discussione dovuta alla caparbia della persona che amate. Comprensione e cautela. Salute: in generale buona.</p>	<p>Persona e lavoro: dedicate al lavoro il tempo strettamente necessario specialmente nelle giornate di centro della settimana. Affetti: gli incontri con la persona che amate vi saranno di grande conforto cercate di rilassarvi. Salute: pericolo di inaspettata malattia. Salute: leggero esaurimento in vista.</p>	<p>Persona e lavoro: occorre un serio impegno nel lavoro che non potrete alleggerire affidando ad altri. Solamente una buona organizzazione vi aiuterà. Affetti: gli incontri saranno movimentati da piccole contrarietà che terranno sempre viva la vostra attenzione. Salute: leggero esaurimento in vista.</p>	<p>Persona e lavoro: dedicate al vostro lavoro il tempo le premure necessarie ma non esagerate. Non cercatevi di impegni non necessari. Affetti: quello attuale è un sentimento che vi distoglie dalle vostre responsabilità nei vari settori. Prudenza. Salute: buona, ma non abusate.</p>
bilancia	scorpione	sagittario	capricorno	acquario	pesce
21.9.23.10	21.10.22.11	21.11.23.12	21.12.20.1	21.1.19.2	20.2.20.3
<p>Persona e lavoro: non vi sentite in gran forma e verso la fine della settimana assumerete un tono aggressivo per compensare certe carenze. Affetti: la vicinanza da della persona amata vi potrà essere di grande giovamento. Salute: un malessere passeggero.</p>	<p>Persona e lavoro: frequenti sbalzi di umore, specialmente a inizio di settimana, non vi consentiranno di fare un piano organico di lavoro. Prudenza. Affetti: non è ancora giunto il momento di prendere delle decisioni definitive. Per ora le cose vanno bene come vanno. Salute: discreta. Riposate.</p>	<p>Persona e lavoro: è previsto nel corso della settimana un incontro di lavoro decisamente importante al quale vi dovrete preparare meccolosamente. Affetti: in ramo sentimentale il periodo si presenta tranquillo, senza troppa partecipazione e di conseguenza senza emozioni. Salute: rispettate.</p>	<p>Persona e lavoro: non fidatevi delle vostre idee e chiedete un consiglio prima di ogni decisione importante. Siete portati alle iniziative accentuate. Affetti: tutto procede molto bene in amore. Gli astri promettono anche un piacevole incontro sentimentale molto rilassante. Salute: discreta. Riposatevi.</p>	<p>Persona e lavoro: il lavoro non vi impigherà a fondo specialmente nelle prime giornate della settimana. Approfittatene per risolvere una faccenda personale. Affetti: un approfondito esame della situazione vi dirà che non è il caso di dormire sul rischio di cadere.</p>	<p>Persona e lavoro: gli incontri di lavoro della settimana provocheranno un'evoluzione positiva per la vostra attività. Proccedete con cautela. Affetti: sono previste alcune contrarietà in campo sentimentale. Non decidete in fretta e avventatamente. Dovete riflettere. Salute: discreta. Riposatevi.</p>

STERMINIO ASSOLUTO DI QUALSIASI INSETTO NELLE CASE PRIVATE E COMMERCII

EXTERMINATION FALCON PEST CONTROL
Tel.: 376-6585

VINCENZO

Capo sterminatore diplomato con oltre 24 anni d'esperienza. Trattamenti meccanici e vaporizzazioni ad alta pressione per l'esterno delle case contro Ragni, Formiche ed altri insetti.
Tel. 376-6585

PARLIAMO ITALIANO
GARANZIA SCRITTA LAVORO GARANTITO SERVIZIO 24 ORE SCONTI SPECIALI STIMAZIONE GRATUITA AUTOMEZZI SENZA SCRITTA SERVIZIO RAPIDO PER MONTRIAL RIVIERES DES PRAIRIES VILLE LASALLE N.D.G. - LACHINE VILLE EMARD RIVESUD CHATEAU QUAY SAVAY MONTRIAL NORD ST LEONARD E D'ATHORMI.

Rénovation d'Aluminium G. R. Enr.

PORTE - FINESTRE - RIVESTIMENTI ecc. PORTE PATIO

RECINTI D'ALUMINIO Stime GRATUITE Lavoro GARANTITO

Refractal Alcan

323-7572

Volete un buon lavoro? Chiamate Giovanni

Nick ALUMINIUM MANIC

* Termo Porte * Finestre * Porte per patio * Tettoie in fibra vetrosa * Sola RESIDENZIALE COMMERCIALE

648-1215 648-3124

Sala di esposizione: 11345 61 Avenue, R. D.P. angolo Henri Boissac

"PLOMBERIE"

Installazione, riparazione. Specialista in riscaldamento e ogni genere di lavoro di idraulica. Attrezzati con macchinari polidrici di tubi di scarico.

Chiamate Pasquale o Giovanni Faruggia

Tel.: 255-3366

G.F. Plomberie et Chauffage Inc.

5930 De Seigne, St. Leonard

MARIO SEGNERI
PUBBLICITÀ
SCONTI DAL 25% al 35%

Riparazione di tutti gli stili di divani, Poltrone e salotti, nuovi fatti su ordinazione, sedie di cuoia.

* plastica trasparente fatta su misura.

9366 2 Avenue (angolo Champdore) 277-0985

ABBONATEVI CITTADINO CANADESE

20 MARZO 1991 - IL CITTADINO CANADENSE - 19

NOTAI

ESPOSITO-ESPOSITO & BEAULIEU NOTAI

Pratiche varie - Divisione beni in Italia od altrove - Atti di procura e di vendita - Traduzioni di documenti - legali
ORARIO: dalle 9 alle 17
SERA: SOLTANTO su appuntamento
 6827 rue St. Denis
 Montréal, Québec H2S 2S3
TEL: 279-8421 FAX: 279-4127

LUIGI ALBANESE MICHEL LALIBERTÉ

NOTAI

Tutti i giorni dalle 9 alle 5
 Sera, mercoledì e giovedì su appuntamento soltanto
Tel: 274-6421 12 Jean Talon Est
 (angolo St. Laurent)

GIOVANNI DE BENEDICTIS NOTAIO

Tutti i giorni dalle 9 alle 5
 Di sera lunedì, mercoledì, giovedì dalle 7 pm alle 9 pm
 5993 Jean Talon Est, stanza 305
 (angolo Valdobria) Tel: 253-9833

Me GIUSEPPE DECOBELLIS

DEC. B.A. LL.B.D.D.N.
 NOTAIO

Consigliere giuridico
 7190 St. Denis, Montreal, Que.
 H2R 2E2 Tel.: 273-6265

NOTAI

RADINO & SILICANI

Orario di studio: tutti i giorni dalle 9:00 alle 5:00
 la sera lunedì, mercoledì, giovedì dalle 7:00 alle 9:00

10372 PAPINEAU - SUITE 101
 TEL.: 381-9268

Tel.: 253-5628

Anna D. Venditti
 notaio e consulente legale

PLACE ELYSEE (angolo Langelier)
 6424 Jean-Talon est, Bureau 216
 St-Leonard, Que. H1S 1M8

BIAGIO MAIORINO

LL.L. D.D.N.

NOTAIO
 CONSIGLIERE GIURIDICO

Place Carillon
 7151 Jean Talon Est, Bur. 200
 Tel. 355-8678

Filippo Zunini

NOTAIO
 7000 avenue du Parc
 Bureau 404
 MONTREAL H3N 1X1
 Téléphone: 274-5588

economia e finanza

di John Valentini, c.a. Caron Bélanger Ernst & Young

L'imposta sulla rendita da affitto

Molti ricevono o guadagnano una rendita da affitto come facente parte del loro guadagno personale.

Questo articolo è inteso ad illustrare alcune considerazioni in materia di tasse per la persona che riceve tale rendita e, in particolare, per un individuo che affitta una parte della propria residenza, oppure possiede una proprietà in affitto che genera una rendita - rendita però che non costituisce parte del suo guadagno normale di lavoro. Le leggi che esistono in materia di tasse sono alquanto diverse per le persone che ricevono una rendita da affitto come guadagno di lavoro.

Se affittate parte della vostra casa o fabbricato in cui abitate a terze persone, dovete includere l'affitto ricevuto durante l'anno nel vostro reddito e potrete richiedere le detrazioni per le spese incorse relativi a tale affitto. Ogni spesa che è specificamente in relazione alla parte affittata di vostra proprietà può essere detratta al completo ma le spese relative a tutta la proprietà, come per esempio le tasse e l'assicurazione, devono essere distribuite tra la parte affittata e quella abitata. Tale divisione è di solito effettuata secondo i piedi quadrati.

La rendita da affitto al netto, riportata a scopo tasse, sarà quindi la somma di tutte le entrate degli affitti, meno le spese incluse nella quota d'ammortamento incorse nel guadagno di tali rendite.

Le seguenti spese sono di solito defalcate da una rendita da affitto nell'anno in cui incorrono:

- tasse sulla proprietà
- premi di assicurazione
- manutenzione e riparazioni annuali
- riscaldamento, elettricità ed acqua
- interessi su prestiti per l'acquisto o il rinnovo di una proprietà

- tutti gli stipendi o pagamenti percepiti da sovrintendenti od operai impiegati nella proprietà stessa, ad esempio un giardiniere

- contabilità, costruzione e spese legali, escluse quelle relative all'acquisto della proprietà

- spese incorse per procurarsi gli inquilini, come commissioni pagate ad agenti o annunci su giornali

- giardinaggio relativo alla proprietà da affittare

- spese per la vettura, cioè le spese di trasporto effettuate per la riparazione e manutenzione d'una sola proprietà da affittare e le spese di trasporto effettuate per riscuotere la pigione o supervisionare i lavori di riparazione e dirigere o amministrare molte proprietà

Da notare che se effettuate i lavori da voi stessi, potrete detrarre solo il costo del materiale. Non potrete quindi defalcare come soliti il valore del vostro lavoro.

Ammortamento della Proprietà

Alcuni tipi di spese sono considerate come capitale. Potrete detrarre il costo di tali spese durante un certo numero di anni reclamando un importo annuale conosciuto come quota di ammortamento o svalutazione in termini di tasse. Ciò consiste in una detrazione annuale relativa al costo totale della proprietà affittata, escluso il terreno, per compensare il valore ridotto della proprietà che si svaluta col tempo. Tipicamente il tasso di svalutazione è del 4%. Tale svalutazione può essere richiesta soltanto sulla parte della proprietà affittata ad altri. Perciò se un terzo della vostra casa è affittata, solo un terzo del costo iniziale della casa può essere la base per tale detrazione.

È di solito preferibile non considerare le spese come voci iniziali perché non possono essere defalcate immediatamente al completo in previsione del reddito da affitto. Come regola generale le riparazioni che sono considerate maggiori - quelle che estendono la durata utile della proprietà, come la sostituzione del tetto o di tutte le finestre - sono considerate iniziali per natura. Comunque la

manutenzione abituale, come la ricopertura del tetto o la sostituzione di una finestra rotta, sono considerate spese normali di manutenzione e possono essere defalcate al 100% nell'anno in cui sono incorse.

Non ci sarà bisogno di includere documenti nella vostra dichiarazione sulle spese defalcate o sui costi capitalizzati sulla proprietà affittata. Comunque tali documenti dovrebbero essere disponibili poiché Revenue Canada o Revenue Québec (fisco) possono chiedere di visionarli quando esaminano la vostra dichiarazione sul reddito personale.

Alcune spese specifiche non sono deducibili da tasse relative al prezzo di acquisto o al rimborso di un prestito principale. E anche importante notare che il pagamento anticipato delle spese non è deducibile da tasse. In accordo con la prassi corrente le spese, ogni entrata da affitto ricevuta nel 1989, relativa a pagamenti per i mesi del 1990, sarà

sofferta a tasse solo nel 1990.

Rimborso dell'imposta Fondiaria

Nel Québec, voi potete ottenere un rimborso dell'imposta fondiaria pagata. Gli inquilini sono eleggibili per il rimborso dell'imposta fondiaria nel Québec, come ogni altro individuo che sia proprietario. Un proprietario deve emettere un "Relevé 4" ad un inquilino che stipula la somma di tasse municipali pagate dal proprietario e che è da attribuire alla porzione della proprietà occupata dall'inquilino stesso e per la quale sono pagate le tasse. Il metodo applicabile per il rimborso delle tasse municipali dovrebbe essere lo stesso usato per assegnare le spese relative alla proprietà al completo. Di conseguenza un proprietario può usare solo la porzione di tasse municipali da attribuire alla sua proprietà personale al momento di calcolare il rimborso.

taccuino

L'Associazione Calabrese "Maria Santissima delle Grazie" di Torre di Ruggiero (CZ)

Il Gruppo Giovanile "Nuova Generazione"

Invitano la comunità calabrese e sostenitori italiani e quebecchisi a festeggiare la ricorrenza del quarto anniversario della sua fondazione - partecipando, sabato 6 aprile alle ore 18.00, alla santa messa in onore della "Madonna" presso la chiesa "Madre dei Cristiani" a ville LaSalle.

Alle ore 18.00 seguirà la festività ricreativa presso il "Buffet Sorrento". I biglietti d'ingresso saranno: Adulti 50.00\$ - Bambini 25.00\$.

Premi di presenza saranno sorteggiati tra i partecipanti durante la serata. Per informazioni e prenotazioni chiamare al 363-0266.

Tina Garissimi-Fusco
 Contabile "agréée"
 Tel.: 255-4140

5750 Métropolitain est
 Suite 320, St. Léonard
 Fax: 255-4443

H. TUCCI & ASSOCIÉS
 INGENIEURS CONSEILS
 327-0346 • 324-4475

Servizi della sezione
 "ANNUNCI ECONOMICI"
 de il CITTADINO CANADESE



Giuseppe Pignatelli affezionato ed lettore, ci ha chiesto redazione per di partita Milan non era stata di Marsiglia, bensì e che, quindi, discorso delle p di rivincita de

Non ci sarà bisogno di includere documenti nella vostra dichiarazione sulle spese defalcate o sui costi capitalizzati sulla proprietà affittata. Comunque tali documenti dovrebbero essere disponibili poiché Revenue Canada o Revenue Québec (fisco) possono chiedere di visionarli quando esaminano la vostra dichiarazione sul reddito personale.

Alcune spese specifiche non sono deducibili da tasse relative al prezzo di acquisto o al rimborso di un prestito principale. E anche importante notare che il pagamento anticipato delle spese non è deducibile da tasse. In accordo con la prassi corrente le spese, ogni entrata da affitto ricevuta nel 1989, relativa a pagamenti per i mesi del 1990, sarà

sofferta a tasse solo nel 1990.

Rimborso dell'imposta Fondiaria

Nel Québec, voi potete ottenere un rimborso dell'imposta fondiaria pagata. Gli inquilini sono eleggibili per il rimborso dell'imposta fondiaria nel Québec, come ogni altro individuo che sia proprietario. Un proprietario deve emettere un "Relevé 4" ad un inquilino che stipula la somma di tasse municipali pagate dal proprietario e che è da attribuire alla porzione della proprietà occupata dall'inquilino stesso e per la quale sono pagate le tasse. Il metodo applicabile per il rimborso delle tasse municipali dovrebbe essere lo stesso usato per assegnare le spese relative alla proprietà al completo. Di conseguenza un proprietario può usare solo la porzione di tasse municipali da attribuire alla sua proprietà personale al momento di calcolare il rimborso.

taccuino

L'Associazione Calabrese "Maria Santissima delle Grazie" di Torre di Ruggiero (CZ)

Il Gruppo Giovanile "Nuova Generazione"

Invitano la comunità calabrese e sostenitori italiani e quebecchisi a festeggiare la ricorrenza del quarto anniversario della sua fondazione - partecipando, sabato 6 aprile alle ore 18.00, alla santa messa in onore della "Madonna" presso la chiesa "Madre dei Cristiani" a ville LaSalle.

Alle ore 18.00 seguirà la festività ricreativa presso il "Buffet Sorrento". I biglietti d'ingresso saranno: Adulti 50.00\$ - Bambini 25.00\$.

Premi di presenza saranno sorteggiati tra i partecipanti durante la serata. Per informazioni e prenotazioni chiamare al 363-0266.

Tina Garissimi-Fusco
 Contabile "agréée"
 Tel.: 255-4140

5750 Métropolitain est
 Suite 320, St. Léonard
 Fax: 255-4443

H. TUCCI & ASSOCIÉS
 INGENIEURS CONSEILS
 327-0346 • 324-4475

Servizi della sezione
 "ANNUNCI ECONOMICI"
 de il CITTADINO CANADESE



Giuseppe Pignatelli affezionato ed lettore, ci ha chiesto redazione per di partita Milan non era stata di Marsiglia, bensì e che, quindi, discorso delle p di rivincita de

Non ci sarà bisogno di includere documenti nella vostra dichiarazione sulle spese defalcate o sui costi capitalizzati sulla proprietà affittata. Comunque tali documenti dovrebbero essere disponibili poiché Revenue Canada o Revenue Québec (fisco) possono chiedere di visionarli quando esaminano la vostra dichiarazione sul reddito personale.

Alcune spese specifiche non sono deducibili da tasse relative al prezzo di acquisto o al rimborso di un prestito principale. E anche importante notare che il pagamento anticipato delle spese non è deducibile da tasse. In accordo con la prassi corrente le spese, ogni entrata da affitto ricevuta nel 1989, relativa a pagamenti per i mesi del 1990, sarà

sofferta a tasse solo nel 1990.

Rimborso dell'imposta Fondiaria

Nel Québec, voi potete ottenere un rimborso dell'imposta fondiaria pagata. Gli inquilini sono eleggibili per il rimborso dell'imposta fondiaria nel Québec, come ogni altro individuo che sia proprietario. Un proprietario deve emettere un "Relevé 4" ad un inquilino che stipula la somma di tasse municipali pagate dal proprietario e che è da attribuire alla porzione della proprietà occupata dall'inquilino stesso e per la quale sono pagate le tasse. Il metodo applicabile per il rimborso delle tasse municipali dovrebbe essere lo stesso usato per assegnare le spese relative alla proprietà al completo. Di conseguenza un proprietario può usare solo la porzione di tasse municipali da attribuire alla sua proprietà personale al momento di calcolare il rimborso.

taccuino

L'Associazione Calabrese "Maria Santissima delle Grazie" di Torre di Ruggiero (CZ)

Il Gruppo Giovanile "Nuova Generazione"

Invitano la comunità calabrese e sostenitori italiani e quebecchisi a festeggiare la ricorrenza del quarto anniversario della sua fondazione - partecipando, sabato 6 aprile alle ore 18.00, alla santa messa in onore della "Madonna" presso la chiesa "Madre dei Cristiani" a ville LaSalle.

Alle ore 18.00 seguirà la festività ricreativa presso il "Buffet Sorrento". I biglietti d'ingresso saranno: Adulti 50.00\$ - Bambini 25.00\$.

Premi di presenza saranno sorteggiati tra i partecipanti durante la serata. Per informazioni e prenotazioni chiamare al 363-0266.

Tina Garissimi-Fusco
 Contabile "agréée"
 Tel.: 255-4140

5750 Métropolitain est
 Suite 320, St. Léonard
 Fax: 255-4443

H. TUCCI & ASSOCIÉS
 INGENIEURS CONSEILS
 327-0346 • 324-4475

Servizi della sezione
 "ANNUNCI ECONOMICI"
 de il CITTADINO CANADESE



tasse solo nel
dell'imposta

bec, voi potete
un rimborso
sta fondiaria
i inquilini sono
per il rimborso
a fondiaria nel
se ogni altro
ha propria-
roprietario deve
n "Relevé 4" ad
o che stipula le
tasse municipali
proprietario e
attribuire alla
della proprietà
dell'inquilino
per la quale sono
tasse. Il metodo
per spartire le
cipali dovrebbe
stesso usato per
le spese relative
tà al completo.
Una persona giova-
ne a cui ha profonda-
mente a cuore la
nostra comunità e che
si batte per un futuro
migliore. Nonostante
la sua giovane età
ricopre di già delle
cariche molto impor-
tanti come:
- Presidenza della
Conferenza dei Preti
Italiani di Mt.
- Presidenza del Consi-
glio Pastorale Inter-
parrocchiale.
Originario di Cre-
mona, ordinato sacer-
dote nel 1979, Scala-
briniano, è stato di già
a Montreal in Due
riprese alla chiesa
Madonna di Pompei e
a Toronto alla chiesa
San Pasquale Baylon.
Profondo conoscito-
re delle esigenze della
comunità italiana
all'estero, essendo
stato lui stesso un
emigrante, un operaio
siderurgico nell'Est
della Francia.
Egli si batte per una
più solida comunità,
che abbia come fulcro
la parrocchia dove con
una adeguata coordi-
nazione è possibile

abrese
e Grazie"
ro (CZ)

nile
one"

18:00 seguirà la
creativa presso il
rento". I biglietti
saranno. Adulti
lambini 25.00\$.

di presenza
orteggiati tra i
nti durante la
informazioni e
si chiamare al

Fusco
ée"
140
255-4443

OCIÉS
S CONSEILS
324-4475

one
MICI"
IADESE



• Giuseppe Fazio, un affezionato ed educato lettore, ci ha chiamato in redazione per dirci che la partita Milan Marsiglia non era stata disputata a Marsiglia, bensì a Milano e che, quindi, tutto il discorso delle possibilità di rivincita del Milan erano meno... probabili di quelle menzionate nell'articolo. Abbiamo spiegato, prima di tutto, come è successo questo incidente (non avendo visto la partita dalle poche informazioni di seconda mano avevamo capito il contrario!) e, poi,

cronaca metropolitana

A cura di Franco Parlari

• Abbiamo incontrato il nuovo parroco della Chiesa Maria Madre dei Cristiani di La Salle: Padre Pierangelo Paternieri. Una persona giovane che ha profondamente a cuore la nostra comunità e che si batte per un futuro migliore. Nonostante la sua giovane età ricopre di già delle cariche molto importanti come:

- Presidenza della Conferenza dei Preti Italiani di Mt.
- Presidenza del Consiglio Pastorale Interparrocchiale.
Originario di Cremona, ordinato sacerdote nel 1979, Scalabriniano, è stato di già a Montreal in Due riprese alla chiesa Madonna di Pompei e a Toronto alla chiesa San Pasquale Baylon.

Profondo conoscitore delle esigenze della comunità italiana all'estero, essendo stato lui stesso un emigrante, un operaio siderurgico nell'Est della Francia.
Egli si batte per una più solida comunità, che abbia come fulcro la parrocchia dove con una adeguata coordinazione è possibile

raggiungere ottimi risultati.
Sicuri di un grande successo, non possiamo altro che augurarli una lunga e prospera permanenza alla parrocchia Maria Madre dei Cristiani. □

• È la prima volta che uno spettacolo etno-culturale di tale rilevanza viene rappresentato nella cittadina di LaSalle.
Lo spettacolo del quale parliamo è "U Contra" una commedia in tre atti del catanese Nino Martoglio, allestita dal gruppo teatrale Trinacria.

L'associazione Antonello da Messina presieduta dal Sig. Carmelo Romano, coadiuvato dal Sig. Franco Mendolia alla vice-presidenza e dalla Signora Pina Romano per le pubbliche relazioni, con sede al 2136 Pigeon a LaSalle, sono stati i promotori di tale manifestazione nella cittadina di LaSalle.
Un lavoro lungo e paziente che ha portato i suoi frutti. Presenti alla manifestazione presidenti

di diverse associazioni, oltre alla Signora Dina Campanelli, come rappresentante dell'USEF in Canada ed al presidente della federazione delle associazioni siciliane in Canada.
Auguriamo un sempre maggiore successo alla associazione Antonello da Messina, sicuri di una grande professionalità e amore per la madre patria. □

• È la prima volta che uno spettacolo etno-culturale di tale rilevanza viene rappresentato nella cittadina di LaSalle.
Lo spettacolo del quale parliamo è "U Contra" una commedia in tre atti del catanese Nino Martoglio, allestita dal gruppo teatrale Trinacria.

ANTONIO VESCOI
AVVOCATO
Tel.: 769-9654
2421 rue Allard
Montreal, Qué. H4E 2L3

ci siamo debitamente scusati per l'errore commesso. Non occorre conoscere una persona per giudicarla: la sua telefonata ha fatto subito capire che si tratta di un uomo onesto e modesto, al punto che, dopo aver fatto le sue giuste critiche, si è scusato! Noi gli abbiamo risposto che quando le critiche sono giuste, non fanno mai male e poi l'abbiamo addirittura ringraziato, non fosse che per aver avuto l'onestà di... criticarci! □

• E tornato Tony



Triconi dalla sua "parentesi" italiana passata a Venezia dove si era recato per arbitrare degli incontri pugilistici internazionali. Non ha riportato la tintarella primaverile dato che, da detto, il tempo anche in Italia non era buono (sempre primaverile in confronto a qui, si capisce), ma ha riportato tante foto degli avvenimenti sportivi a cui ha preso parte e anche, per appena \$250 dollari un superbo impermeabile che qui costerebbe il doppio, ammesso che si possa trovare. La sua prossima tappa da arbitro pugilistico non è ancora nota, ma vista la sua crescente popolarità non ci sarebbe da meravigliarsi se venisse convocato nell'emisfero australe. □

Me Carmelo Morabito, LL.B.
- AVVOCATO -
5960, Jean-Talon Est, Stanza 308
St-Léonard (Québec) H1S 1M2
Tel.: (514) 256-1677

BISSONNET, DISCEPOLA, MERCADANTE, & ASSOCIES
AVVOCATI
Michel Bissonnet LL.L.
Antonio Discepolo B.A.B.C.I.
Carmine Mercadante LL.L.
Caterine Marsico B.A.L.B.
Michel Martial LL.L.
Richard Iuticone B.L.L.
Pasquale Di Prima B.A.L.L.
Joseph Daniele B.A.L.L.B.
Membro dell'assemblea nazionale Michel Bissonnet
Agente di Marque de Commerce: Antonio Discepolo
5450 Jarry est 2° piano, Saint-Léonard
Tel: 326-3300

AVVOCATI
SCIASCIA, IADELUCA, CORBEIL, VENERI, ET - ASSOCIES
AVVOCATI
1274 est. Orario d'ufficio: dalle 9:00 alle 17:00 sera su appuntamento.
rue Jean Talon bureau 200 FAX 272-8182
Tel.: 272-0709

AVVOCATI MARANDOLA COTE' & ASSOCIÉS
Tel. civile: 643-2640
Penale: 643-1876
8906 Boul. Maurice Duplessis
Interro 202 (angolo Pierre-Boillergues)
Montreal-Quebec H1E 3L9

AVVOCATI
Artuso, Marsilio, Monaco & Associes
PASQUALE ARTUSO MM-BA-LLB JOHN MARSILLO BA-LLB ENRICO MONACO L-LLB
Orario d'ufficio dalle 9 alle 18 sera su appuntamento
6242 JEAN TALON EST, ST-LEONARD
256-7090 Suite 201

CIAMPINI, CIAMPINI & COUTURIER
Avvocati
7655 Boulevard Huron - Suite 203
LaSalle, Qué. - H8N 1X7
Tel: 364-4750 Fax: 364-2730

CHIARA & ASSOCIES
AVVOCATI
VINCENT CHIARA
5167 JEAN TALON EST SUITE 200 MONTREAL QUE H1S 1A5
TEL: (514) 593-1118
TELECOEUR (514) 593-5073

AVVOCATI
Sergio TUCCI & Leo Di BATTISTA
201 St-Zotique Est
TEL 271-0650
GIORNO: dalle 9:00 alle 5:00

AVVOCATI
CERUNDOLO ELIO
MAIORINO DENIS
LATTANZIO PATRICIA R
SALVATORE LUCIA
ORARIO D'UFFICIO
Tutti giorni dalle 9:00 alle 17:00
sera da lunedì a giovedì dalle 17:00 alle 20:00
1807 Jean Talon E. / 376-0335
(ang Papineau)

BUFFET
BELLINI

*3 Sale ultra moderne
con una capacità da
20 a 375 persone*
"Relax Plaza Hotel de LaVal"
Riservate al più presto
Apertura Gennaio 1989
Nuova Filiale del:

Buffet
San Pietro

322-9672

tel. 324-6738

SALE DI RICEVIMENTI

Casablanca

SALA DI RICEVIMENTO
PER OGNI OCCASIONE

1535 Boul. Des Grandes Prairies
St. Leonard, Québec
H1P 1A1

CHATEAU ALIFE

Tel.: 252-1930

2 SALE A VOSTRA DISPOSIZIONE
PER TUTTE LE OCCASIONI
CAPACITÀ DA 125 A 600 PERSONE
SERVIZIO A DOMICILIO

6415 BEAUBIEN EST.
MONTREAL, QUE. H1M 1B1

TRIO

SALE PER TUTTE LE
OCASIONI
CAPACITÀ DA 50 A 600 PERSONE
Servizio a domicilio

Galeries D'anjou **Tel: 353-2610**

Buffet Crystal

AMBIENTE ELEGANTE

4 LUSSUOSE SALE

Per ogni tipo di ricevimento: Matrimoni, ecc...
CUCINA Specialità italiane, al gusto del cliente
CAPACITÀ da 50 a 650 persone
Parcheggio privato Aria condizionata
VASTO, STUPENDO SOLARIUM
SUPER-CHIC ATRIO D'ATTESA
Veduta panoramica del Monte Mont-Royal
e Osservatorio St-Joseph

5285 Henri Bourassa Ovest

Per inf. chiedere di: GIANNI
opp. VINCENZO **337-8160**

taccuino

"Lascio alle mie donne"

Come è tradizione da oltre quindici anni, il Gruppo Teatrale "Le Maschere" presenta ogni anno un lavoro teatrale. Quest'anno si tratta di una commedia di Diego Fabbrì dal titolo "Lascio alle mie donne": la quale fu rappresentata negli anni sessanta in tutta Europa ed ottenne uno strepitoso successo di critica e di pubblico (oltre duecento repliche solo in Italia).

Diego Fabbrì, scrittore teatrale, folclorista, è noto in Italia soprattutto come autore drammatico d'ispirazione cattolica ("Processo a Gesù", "Veglia d'armi", "Ritirato d'ignoto", "Avvenimento").

Nella commedia "Lascio alle mie donne" Fabbrì non dà nessuna lezione moralistica, ma mette in evidenza le contraddizioni, le ipocrisie, le debolezze, i vizi della società in cui viviamo la quale si trascina, pare, in una profonda noia quotidiana.

Non si tratta di un dramma ma di una commedia che ruota intorno al testamento lasciato da un avvocato prematuramente scomparso. Il defunto lascia una cospicua eredità, in beni mobili ed immobili, e gli eredi, per entrarne in possesso, devono superare varie prove e sottostare a determinate condizioni, secondo lo stile del "Caro estinto", che impone così ai beneficiari e beneficiarie un modo di vivere che apparteneva a lui "grande viveur" e "tombeur de



Mario De Filippo.

femmes" a tempo pieno, dando così vita ad una situazione paradossale. Insomma "il Caro estinto" risulterà più presente da morto che da vivo.

La commedia è interpretata da Roberto Medile, Alberta Bonfiglio, Giuliana Mayer, Raimonda Pironi, Pina Orfino e Bonaventura Di Bennardo.

La regia è di Mario De Filippo.

"Lascio alle mie donne" di Diego Fabbrì sarà rappresentata nei seguenti Teatri:

- Ecole Polyvalente Antoine De Saint Exupery, 5150 Robert, Saint Leonard, sabato 6 aprile alle ore 20:00 e domenica 7 aprile alle ore 15:00 e alle ore 19:30.

- Collège Ahuntsic, 9155 rue St. Hubert, sabato 27 aprile alle ore 20:00 e domenica 28 aprile alle ore 15:00 e alle ore 19:30.

Informazioni e vendita biglietti: CFMB tel. 483-2362. Corriere Italiano tel. 279-4536; Congresso Italo-Canadese tel. 279-6357; Voyages Kosmos tel. 389-



Si riconoscono: Roberto Medile, Alberta Bonfiglio, Giuliana Mayer, Raimonda Pironi, Pina Orfino e Bonaventura Di Bennardo.

8429 Voyages Satellite tel. 848-2032; Voyages Jonica tel. 253-1342; Marché Gregoire tel. 768-3441; Libreria Italiana tel. 277-2955.

Conferenza del prof. Sergio Maria Gilardino

Il Circolo Filologico Piemontese in collaborazione con la "Concordia Italian Students' Association" è lieto di annunciare una conferenza del prof. Sergio Maria Gilardino sul tema "La grande poesia di Pinin Pacot e La rinascenza delle lingue poetiche regionali".

La data, l'ora ed il luogo dell'incontro: Concordia University, Hall 662, 1455 Ouest, Boulevard De Maisonneuve, Montréal, P.Q. H3G 1M8, Giovedì, 28 marzo, ore 19.

Per informazioni rivolgersi ai seguenti numeri telefonici: 389-4610 oppure 844-7375. Entrata libera. Tutti sono cordialmente invitati.

Corsi serali di lingua italiana

Il Centro Culturale Italiano del Québec comunica che continuano, con successo, i corsi serali di lingua italiana.

La prossima sessione "Primavera 1991" avrà inizio la settimana del 25 marzo 1991 con il seguente orario:

I Livello (principianti) - Giovedì 28 marzo

Il Livello - Lunedì 25 marzo

Conversazione I Livello - Martedì 26 marzo

Conversazione II Livello - Mercoledì 27 marzo

I corsi hanno luogo dalle 18:00 alle 20:30, presso la sede del Centro Culturale Italiano - Casa d'Italia - 505 Jean Talon est.

Per ulteriori informazioni telefonare al 495-4120.

Ristorante - Buffet
BORGIO ANTICO
2 SALE MODERNE
da 25 a 250 persone
Cucina Gastronomica Italiana
SERVIZIO ANCHE A DOMICILIO
Per prenotazioni e informazioni
6925 Beaubien Est **254-7195**

BUFFET
MONACO
3 Sale da Ricevimento
da 50 a 650 persone
per prenotazioni:
Tel.: 328-1796
6065
Boul. Des Grand Prairies
St. Leonard

Restaurant
Elio Pizzeria
Tel.: 276-5341
351 Bellechasse, Montréal, Que. H2S 1X1

Buffet
Anna Maria
Tel.: 276-5341
357 Bellechasse, Montréal, Que. H2S 1X1

La Casa
Restaurant
Giorno BUFFET
Bar - insalata SERA TABLE D'HOTE
DOMENICA SERA BUFFET dalle 16 alle 20
GIOVEDÌ-VENERDÌ-SABATO e DOMENICA
MUSICA - CANZONI - BALLO
A vostra disposizione 2 sale da ricevimento
RISERVATE ORA PER QUALSIASI RICORRENZA.
271-7465
505 Jean Talon Est. vasto parcheggio

Grandi speciali per
comunioni, crezime,
matrimoni

Tel. 722-7121

Villa Arcangelo

Sala da ricevimento ultramoderna
Il luogo ideale per qualsiasi avvenimento
Cucina casalinga - Specialità abruzzesi
Capienza da 50 a 300 persone Affitto sale
3783 Villersay lungo 18^a av. 1. Montréal

Prop. Giuliano,
Tony,
Joe

taccuino

Il Gr

Mentre aspettiamo il sipario, per l'avvocato Antonia, presidente dell'associazione T. L'associazione è circa dodici anni, e scopo di mantenere con la madre patria Sicilia per mezzo di culturali.

Tra le sue realizzazioni, accede al gruppo folcloristico teatro. La commedia presentata a L. sabato 9 marzo. Leonard il 10, ha avuto un successo, dovuto a ognuno dei parma. un riconoscimento speciale va alla sig. Bugò, attuale presidente della Trinacria. Il 25005 è stato all'ospedale Santa che applicherà la

H F

RIS

Tel.: 849-2044 Met

FAMILIA

Tel.: 7102 boul. S

Trina
Servizio di

SERVIZIO PER
• Bianchetti • Mat
• Crezime • Com
• Ricevimenti ecc.

Buffet

SALE DI CA

SALE DI CA

6630 JARF

taccuino

Il Gruppo Trinacria presenta...

Mentre aspettiamo che si alzi il sipario, parlo con l'avvocato Antonio Sciascia, presidente fondatore dell'associazione Trinacria. L'associazione esiste da circa dodici anni, ed ha per scopo di mantenere i legami con la madre patria, cioè la Sicilia per mezzo di attività culturali.

Tra le sue principali realizzazioni, accenniamo al gruppo folcloristico e al teatro. La commedia presentata a LaSalle, sabato 9 marzo e a St-Leonard il 10, ha avuto gran successo, dovuto al lavoro di ognuno dei partecipanti ma un riconoscimento speciale va alla sig.ra Maria Buggè, attuale presidente della Trinacria. Il ricavato di 2500\$ è stato offerto all'ospedale Santa Cabrini che applicherà la somma

ricevuta alla medicina nucleare. Inoltre, l'associazione Antonello da Messina ha offerto 500\$ e l'USEF 200\$.

In questi tempi in cui corre un'epidemia di colera in Sud America l'argomento di *U Contra* (contracolera, o antidoto) è d'attualità. Infatti la commedia in tre atti di Nino Martoglio si svolge nel 1837 all'epoca del *Cholera-Asiaticus*. Il popolo, misero ed ignorante, vedeva nel Re Ferdinando II di Borbone un oppressore, e credeva che il colera fosse causato dal veleno che le autorità mettevano nei cibi sotto forma di polpette chiamate "badde". Quella era la teoria dei "boddisti", mentre i "cullunisti" sostenevano che il virus veniva portato da una



colonna d'aria

È un'opera divertente dall'inizio alla fine e la bravura dei commedianti è stata apprezzata dal pubblico. Bisogna dire che una o due rappresentazioni di più avrebbero potuto soddisfare tutti coloro che sono rimasti senza posti.

Ricordiamoci che nel teatro non ci sono piccole parti, ogni attore è necessario, dalla comparsa Lina Caruso alla brillante attrice principale Maria Buggè, passando per Carmela Lumia, il bravissimo e spontaneo Don Procopio interpretato da Giovanni Sardo, Pietro Marabelli, Pina Romano, la

simpatica Carmela Martinez che ha il fisico del ruolo, Anna Maria Miceli, Calogero Caruso, Remo Chiassese, e Joe Buggè, che oltre alla sua interpretazione di Peppino, ha accompagnato con il maranzano Antonio Massana mentre ha recitato, durante gli intervalli, tre poesie in dialetto siciliano.

Le scene erano firmate da Enzo Martinez, e costumi da Vincenza Greco. Giovanna Martinez orchestra il tutto. Il gruppo si propone di mettere in scena un'altra commedia per l'autunno. Lisa Carducci



Alberto Fontiglio, Pina Orofino e

tel. 768-3441
Italiana tel. 277-

el prof.
ilardino

ity, Hall 662, 1455
Boulevard De
neuve, Montréal,
IG 186, Giovedì, 28
ore 19.

rali
aliana

- Lunedì 25 marzo
zione I Livello -
26 marzo
zione II il Livello -
27 marzo
hanno l'logo dalle
lle 20.30, presso la
Centro Culturale
Casa d'Italia - 505
on est.
teriori informazioni
re al 495-4120.

Resaurant
Basa

895

ERA TABLE D'HOTE
alle 16 alle 20

DOMENICA
BALLO

ricevimento
SI RICORRENZA.

5
parccheggio

servizio di due biglietti la
sore dal 31-12-98 per il
"Vaccino per gli occhi
due uomini
fotografati al
Barolo Villa
Arampig.

moderna
into il
Prop. G.
Giuliano,
Tony,
Joe

HOSTARIA ROMANA
RISTORANTE ITALIANO
Licenza completa
Tel.: 849-1389 o 849-1380
2044 Metcalfe, Montreal, Quebec

Restaurant FRASCATI
Cucina Caserecchia
FAMIGLIA: Roberto & Angela Zangari
Per prenotazione
Tel.: (514) 271-7744
7102 boul. St-Laurent, Montreal (Quebec)

Triassi Consultation Inc. Caterer
Servizio di buffet a domicilio
SERVIZIO PER TUTTE LE OCCASIONI
• Banchetti • Matrimoni • Anniversari • Fidaranzamenti
• Cresime • Comunioni • Riunioni di Famiglia
• Ricevimenti ecc.
Mistano varianti scelte di menu disponibili
Informatevi, chiedete il chef Giuseppe
18 anni di esperienza nel domaine della ristorazione.
2755 Sherbrooke est, Montreal
TEL.: 526-1212

PER UN RICEVIMENTO RIUSCITO
Le Rizz
VI SENTIRTE COME A CASA VOOSTRA
+ ESPERIENZA + SERIETA' + GARANZIA
SALE DI CAPACITA' DIVERSE PER BANCHETTI D'OGNI GENERE
Si serve anche presso altre sale
6630 JARRY EST (angolo Langelier, St Léonard) 326-2700

Ritiro spirituale degli Amici di Padre Pio

La confraternita amici di Padre Pio organizza un ritiro spirituale in preparazione alla Pasqua, sabato 23 marzo dalle 9:00 alle 17:00, nella "Eglise de la Presentation" 44 Guizot Ouest. Sarà animatore del ritiro il Padre Pietro Leoni

S.J. direttore spirituale dei gruppi di preghiera di Padre Pio in Canada. L'invito è esteso non solo agli "Amici di P. Pio", ma a quanti altri vogliono partecipare. Per il pranzo di mezzogiorno ognuno porta il suo proprio pasto.

"Il Cittadino Canadese"
è il giornale che più di ogni altro si dedica ai giovani.
Giovani lettori, ditelo ai vostri abituali fornitori.

ATTENZIONE!
AL NUOVO COMPLESSO DEL
buffet RIVIERA
4 LUSSEUOSE SALE
CAPACITÀ DA 80 A 600 PERSONE
RICEVIMENTI BANCHETTI MATRIMONI ECC
CUCINA ITALIANA E CANADESE
7600 Henri Bourassa 355-5555
A L'EST DEL BOUL LANGELIER INF. ANDREA G. LUIGI
PARCPEGGIO TUTTO PRIVATO COME UNA VILLA
In caso manasse l'elettricità, la festa continua, perché abbiamo un generatore a nafta.

Annunciamo la prossima apertura di un nuovissimo complesso italiano di sale per ricevimenti a Laval
LE PARC SALE PER RICEVIMENTI
CAPACITÀ da 100 a 1200 persone
Apertura nel 1991

PER QUALSIASI OCCASIONE
matrimoni, ricorrenze familiari, sfilate di moda, spettacoli, congressi ecc. sarà il luogo ideale.
Vastissimo parcheggio (fino a 450 auto) e naturalmente cucina strettamente italiana.
I PROPRIETARI
Giancarlo Traversari - La Motta Pizzardi
Antonio Vignone - Giuseppe Gardesini
e Giuseppe Mariani - (contatti per info)
VINVITANO A VISITARE IL MAGNIFICO COMPLESSO E A PRENOTARE PER LE VOSTRE FESTE ED AVVENIMENTI PER IL 1991
PER PRENOTARE CHIAMATE: 629-7272
1950 NOTRE DAMS DE FATIMA
LE PARC SALE PER RICEVIMENTI
LAVAL, a l'est de l'aut. St-Basile - RTG-438

LE CHATEAU CLASSIQUE
Joe Palmeri
proprietario
TRE SALE MODERNISSIME SERVIZIO A DOMICILIO
per accogliere da 100 a 600 persone
6010 Boulevard Des Grandes Prairies - St-Léonard
TEL.: 327-7023

ABBONATEVI! CITTADINO CANADESE
Ristorante **La PINETA** Buffet **PRINCESSE**
Dove la distinzione fa tutta la differenza
Gastronomia italiana da tempo rinomata
Cucina finissima, curata personalmente dal grande Chef Antonio BARONE
2 magnifiche SALE
Capacità da 50 a 500 persone
MATRIMONI • BATTESIMI • COMUNIONI • ECC
PARCPEGGIO privato nel retro per 200 auto
6460 JEAN TALON, E. (angolo Langelier) ST-LEONARD
Tel. 253-3889
6452 JEAN TALON, E. (angolo Langelier) ST-LEONARD
Tel. 253-3889

20 MARZO 1991 / IL CITTADINO CANADESE - 23

Lawrence Clemen

PHOTOGRAPHY

Fotografie professionali e i migliori Video

PER BELLE MEMORIE CHIAMATECI

484-5406



LES PRODUCTIONS

Sheldon Kagan

Disco-mobile • Orchestre Musicisti "ambulanti"

Tel.: 631-2160

ANGELI BLU

MUSICA PER OGNI OCCASIONE



SCUOLA DI MUSICA F.G. ENRG.

Vendita, scambi, riparazioni, noleggio Corsi di musica privata per tutti gli strumenti musicali

6602 Boul. Monk (Ville Emard) Montreal

765-8607

ATTENZIONE

TRASCODAGE E DUPLICAZIONE DI CASSETTE VIDEO INTSC PAL SECAM

PRIMA DI MANDARE IL VIDEO IN ITALIA OPPURE APPENA NE RICEVETE UNO PER CONVERTIRLO, CHIAMATECI

LES PRODUCTION VIDEO RETRO INC 7729 VALDOMBRE TEL 256-8906

PARLIAMO ITALIANO

Anche TRASFERIMENTO DI FILMS 16 oppure 8mm SU VIDEO



TEL.: 722-0864

Nasso Photo Studio

Sviluppo dei vostri films a colori in un'ora

FOTOGRAFIE PER OGNI OCCASIONE

3642 Jean-Talon est Montreal H2A 1X6

LOCAZIONE - VENDITA - RIPARAZIONI - SUONO E GARANZIA

ORCHESTRA DUO



DISCO MOBILE DJ

SONORIZZAZIONE KOSTAR SOUND

O.S.C. Technics Yamaha JBL EU Numark Shure ecc.

Noi garantiamo i migliori prezzi in città

Venite a vedere la nostra nuova sala di esposizione

7345 St-Hubert, Montreal, Que. H2R 2N4

(514) 271-1564 / Fax: 271-8489

ABBONATEVI CITTADINO CANADESE

taccuino

San Francesco di Paola: Patrono della Calabria

St. Francesco di Paola, Patrono della Calabria, vissuto negli anni 1400. Nacque a Paola provincia di Cosenza e morì in Francia nel 1507.

Prossimamente anche a Montreal i devoti di St. Francesco di Paola potranno festeggiare e commemorare la vita del fondatore dei "Minimi". Il segno di umiltà infatti, Egli così chiama la sua congregazione.

Fedele ai principi cristiani che, (chi si umilia sarà esaltato, e chi si esalta sarà umiliato), St. Francesco di Paola trascorre una vita molto austera nell'umiltà e la privazione le più totali, ma non meno riempita di

soddisfazioni.

Basta ricordare che la morte lo coglie in Francia, ove il Papa lo invia presso la corte al capezzale del Monarca morente che vuole il miracolo della guarigione, e St. Francesco invece lo converte al cristianesimo. La festa di St. Francesco di Paola si commemora il 2 aprile, poiché Egli muore in tale data all'età di 91 anni. Fin dall'età di 12 anni dedica la sua vita agli altri, infatti a questa età indossa l'abito francescano e comincia la sua vita nell'adorazione completa e totale di Dio.

La sua vita santa e contemplativa ha un forte richiamo, quindi fonda

come dicevamo, "I Minimi", la cui regola è austerissima, tra l'altro la completa astinenza dalle carni, ciò comunque non gli impedisce di avere una sana e lunga vita, fino a 91 anni, a chi gli osserva che tale vita sia impossibile, dimostra il contrario tenendo i carboni ardenti sul palmo della sua mano, senza ricevere alcun danno.

La sua vita è un fiorire di miracoli, come allorché gli rifiutano un passaggio per la Sicilia, St. Francesco stendendo il suo mantello sulle acque attraverso lo stretto. La sua fama oltrepassa i confini e anche il Re di Napoli lo chiama presso la sua corte, ove per ringraziarlo gli offre molta moneta, ma il Santo prendendo una moneta la spezza e essa scaturisce sangue, ed al Re sbalordito St. Francesco esclama che è il sangue dei poveri.

Questo grande Santo, onore e vanto di tutti i devoti e soprattutto dei Calabresi, sarà commemorato e festeggiato a Montreal nel mese di giugno 1991. La raccolta dei fondi per far venire la statua prosaie molto bene, vi spone a cassa circa 20.000.000. I Calabresi volendo donare una statua di valore e di prestigio l'hanno voluta di bronzo, quindi la statua è stata ordinata a Milano presso il Professore Pietro

Padre Duchini parroco di N.D. Du Mont Carmel tel. 256-3632, Giuseppe Occhiuto tel. 325-2020, Giovanni Gargiulo tel. 728-2032, Alfonso Riccioppo tel. 327-7656, Filomena Alati Scalapari tel. 327-7747.

Filomena Alati Scalapari Segretaria

La Federazione Associazioni Calabresi Est Canada comunica



Il 13 febbraio del corrente anno alle ore 17 presso il Consolato Italiano, con un brindisi offerto dalla dottoressa Vincenza Lomonaco Consolo d'Italia a Montreal si dava il via alla neo-Federazione di cui sopra. Oltre ai dirigenti e delegati delle diverse Associazioni, vi erano presenti Massimo Molè dell'Istituto di Cultura, Arturo Tridico Consulatore uscente, Filomena Alati Scalapari quale persona proposta a Consultrice, e il Console Generale Dottor Massimo Bernardinelli il quale nonostante i suoi impegni e l'ora tardiva fece una capatina poco prima della chiusura.

La Dottoressa Lomonaco esuberante di gioia per la partecipazione numerosa, ha sottolineato che il lavoro da fare è enorme, non vi è tempo da perdere, ed ha offerto la massima collaborazione.

Il presidente Filippo Camarda dopo aver ringraziato le autorità Consolari ed in particolare modo la Dottoressa per l'interesse da Costei dimostrato alla causa Calabrese, ringraziò e ringraziò invitandoli a rendersi protagonisti attivi di questo nuovo capitolo della storia della nostra comunità Calabrese. Contemporaneamente egli si dichiarò pronto a fare quanto fosse necessario al raggiungimento degli obiettivi prefissi e conta sulla collaborazione di tutti e di ciascuno di noi. L'inaugurazione ufficiale di detta federazione avrà luogo il 20 aprile con un'importante cerimonia i cui dettagli verranno comunicati in un prossimo futuro.

Alla neo-Federazione auguri di buon successo. Alfonso Riccioppo Vice Presidente, Prov. Cosenza

Ville de Montréal

CONSEILLER EN DÉVELOPPEMENT DES SYSTEMES

NEVEAU II

Bureau des opérations

Secrétariat général

38 8948 - 65 4238

Poste temporaire (Décembre 1991)

CONCOURS NO: 33223C

CONDITIONS D'ADMISSIBILITE: Détenir un diplôme universitaire de premier cycle (Bacc) en informatique de gestion, systèmes d'information ou administration et posséder quatre (4) années d'expérience dans le développement et l'implantation de systèmes informatisés. Bonnes connaissances en systèmes et méthodes, du développement des systèmes dans l'environnement IBM (MVS, TSO, CICS, JCL, VSAM), ainsi qu'en gestion d'information administrative. De plus, une connaissance de l'environnement NATURAL/ADABAS serait un atout.

DATE LIMITE D'INSCRIPTION: Le 29 mars 1991.

Les personnes intéressées à consulter les avis de concours sur ces emplois et à s'y inscrire doivent remplir le questionnaire de demande d'emploi que l'on peut se procurer au Service des affaires corporatives - Module ressources humaines, dans les bureaux Accès-Montréal, les bibliothèques et les maisons de la Culture de la Ville de Montréal ainsi qu'au Bureau Interculturel de Montréal. Ce formulaire doit être retourné avant la date limite au Service des affaires corporatives - Module ressources humaines, 500 Place d'Armes, 13e étage, Montréal, H2V 3W5, accompagné des certificats requis. Le Service des affaires corporatives - Module ressources humaines se réserve le droit de refuser toute demande d'inscription à un concours ainsi que tout document soumis après la date de fermeture. Veuillez inscrire le numéro du concours et votre numéro d'assurance sociale sur la demande d'emploi.

LA VILLE DE MONTRÉAL AYANT UN PROGRAMME D'ACCÈS ÉGALITÉ EN EMPLOI, NOUS INVITONS LES FEMMES ET LES MEMBRES DE COMMUNAUTÉS CULTURELLES À SOUMETTRE LEUR CANDIDATURE.

LA DOLCE VITA PRODUCTIONS

VIDEO per tutte le occasioni

prenotate per marzo o aprile, e riceverete un regalo

Frank Manno 933-6370

ANIMAZIONE
ECCO

OFFERTI

Cercasi signora con bambina di 4 mesi. francese. Telefonare

VARIE

Corsi di disegno, modellisti, assistenti, ottenere una promozione di modelli. Il corso in iscrittivi subito. 20

Primavera si avvicina casa. Per un lavoro. Estimazione gratuita

AFFITTI

Affitti 3/5 secondi. Telefonare al 321-91

Villery, grande 4/5. 327-0779

Volendo ad affittare un'ulteriore informazione

Un mese gratuito, elettrico. Tel. 355-15

St. Leonard, 3/4. anziana, vicino centro

Montreal Nord, grande 1mo maggio. Tel. 32

Montreal Nord, All. non riscaldato. M. F.

St. Leonard, 2° piano. mese. Tel. 494-9355

Agente di latte da fine settimana.

Mobili da Camera - provinciale italiano eccellenti condizioni. pomeridiana.

Ristorante à vendre industriale. Prezzo à

Bar italiano, già a Licenza completa di

Lacheneau, superbo grande terreno. M. F.

R.D.P. Super cottage e tanti altri. Prezzo Re/Max Lapointe Co

Montreal Nord. Dupli. libera sabato e dom

Ahuntsic, duplex 2+1 General Tel. 382-80

Se volete nuove Professioni telefonate

Calabria

uno dei più noti
contemporanei, e
17.500.000
persone del comitato i
mi sono stati già resi
otto la presidenza di
ppa Occhitano si
concono spesso per
are questo importan-
namento.

occasione riunirà
gioia, nella fiera
proprie origini tutti i
di St. Francesco di
e soprattutto i
resi. In quanto tali,
o il privilegio che
a grande figura del
nesimo sia nata in
ria. Noi facciamo
o ai cinquantasette-
calabresi di Montreal
cesti contribuisca-
partecipino generosa-
a al successo di tale
simento. Noi tutti
vremo tale occasione
esprimere all'unisono
lo sguardo del santo,
a di vivere, la fiera
nostre origini, e la
itudine di aver grande
redito in una società
na.

teriori informazioni
le vostre donazioni
persi ad uno dei
ri del comitato di
conoscenza oppure
re Duchini parroco di
Du Mont Carmel tel.
333-2727. Giuseppe
uto tel. 325-2020, ni
nni Gargiulo tel. 728-
Alfonso Riccio tel. 666,
Filomena Alati
ari tel. 327-7747.

omena Alati Scelopari
Segretaria

real

LOPPMENT
ES

ations
éral
236
mbre 1991)
33223C

Détenir un diplôme
) en informatique de
ou administration et
expérience dans le
tion de systèmes
es en systèmes et
les systèmes dans
(S.C.J.L.VSAM), ainsi
trative. De plus, une
NATURAL/ADABAS

29 mars 1991.

er les avis de concours
e doivent remplir le
o que l'on peut se
orporatives - Module
neux Accès-Montréal,
e Culture de la Ville de
tural de Montréal. Ce
date limite au Service
ressources humaines
Montréal, 315, 3150,
e Service des affaires
aines se réserve le
cription à un concours
à la date de fermeture.
ours et votre numéro
d'emploi.

UN PROGRAMME
DI. NOUS INVITONS
DE COMMUNIQUER
UR CANDIDATURE.

253-2332
253-2332
253-2332



ANNUNCI ECONOMICI

OFFERTE di LAVORO

Cercasi signora con esperienza, per occuparsi di una adorabile bambina di 4 mesi. Inizio aprile, quartiere N.D.G. conoscenza del francese. Telefonare al 483-2727.

VARIE

Corso di disegnatori di modelli - Stanchi di essere tagliatori, modellisti, assistenti di produzione, vi offriamo la possibilità di ottenere una promozione e un buon futuro diventando disegnatori di modelli. Il corso intensivo di 80 ore va dal 14 marzo al 12 luglio. Iscrivetevi subito! 288-3032/288-3089.

Primavera si avvicina ed è il tempo ideale per pitturare la vostra casa. Per un lavoro garantito chiamate Benito al 324-5549. Estimazione gratuita.

AFFITTASI

Affittasi 3^o secondo piano, 9129 St. Michel angolo Legende. Telefonare al 321-9148.

Villier, grande 4^o, pulito, tranquillo, giorno o sera chiamare al 327-0779.

Ufficio ad affittare al 2063 Sauvé est. Ben fitino. \$250/mese. Per ulteriore informazione chiamare al 648-1939.

Un mese gratuito, Galeries d'Anjou - Jarry, 5^o, riscaldato elettrico. Tel. 355-1803/374-3133.

St. Leonard, 3^o libero in aprile, 2^o piano, ideale per persona anziana, vicino centro d'acquisto. 722-8790.

Montreal Nord, grande 5^o tutto duplex, 550\$ al mese. Libero dal 1^o maggio. Tel. 328-2777, 389-7649.

Montreal Nord, Allard vicino Léger, grande 5^o con sala da gioco, non riscaldato. Tel. 648-2094.

St. Leonard, 2^o piano, triplex tranquillo 4^o riscaldato, 495\$ al mese. Tel. 494-9352.

VENDESI

Agnello di latte da vendere. Telefonare al 263-6403, la sera o in fine settimana.

Mobili da Camera - Squisito insieme da camera di 7 pezzi in stile provinciale italiano color miele fruiwud rifinito in ottone. In eccellenti condizioni. \$2500. Chiamare 695-9530 dopo le 4 pomeridiane.

Ristorante a vendere a Riviere des Prairies. Fast Food - Centro industriale. Prezzo a discutere. Telefonare al 494-7044.

Bar italiano, già avviato per causa di salute. Vendere o affittare. Licenza completa di alcool. Telefonare al 648-8955.

Lachenaie, superbo cottage, 3 camere da letto, focolare, garage, grande terreno. M. Fréchette, Trust General TEL. 382-8000.

R.D.P. Super cottage, 4 camere da letto, 4 sale da bagno, garage e tanti extra. Prezzo 249.500\$. R. Thibault - 644-1944/582-1613 Re/Max Lapointe Courtiers.

Montreal Nord. Duplex casa nuova moderna, 11855 Ethier. Visita libera sabato e domenica. Tel. 324-3949.

Ahuntsic, duplex 2 x 4^o, garage su St. Firmin. M. Fréchette Trust General Tel. 382-8000.

Se volete apparire nelle nostre pagine dei Professionisti telefonateci al 253-2332

LES IMMOBILIERES
BEAUBRON LYEE
OPPORTUNITÀ UNICA:
Bungalow in quartiere tranquillo.
St-Leonard.
Tre camere, molto belle, ideale per giovane coppia.
Una visita vi incanterà. PREZZO D'OCCASIONE.

TEL.: (514) 435-9873
Chiamate FERNANDO

RE/MAX Immobilia inc.
Occasionissima:
Montreal Nord, duplex situato al 11323 Drapeau angolo Amos 2x5/2 con sottosuolo finito, salone familiare, camera di lavaggio, garage. Prezzo \$160.000.

GIUSEPPE PAPA
Tel. res.: 328-2801




POUR UN RESULTAT MAXIMUM 722-2727

Century 21
L'AVENIR 2001 INC.
5450 Jarry est
St-Leonard, Québec H1P 1T9
Tel.: (514) 329-1121 / Fax: (514) 329-3861

JOSEPH MORINIA

St. Michel: Bungalow distaccato, rinnovato, elettrico. Su Champdoré angolo 15 Ave. Prezzo ridotto causa partenza. \$157.000

St. Michel: Duplex 2Bx40, 2x5^o, più bachelor. Ceramica, sottosuolo finito in ceramica, cucinetta, focolaio, impeccabile. Molti extra. Tutte le offerte sono considerate.

St. Leonard: Duplex semi distaccato al 7530 Millet, vicino Via-Jean Talon. Grande terreno Hydro Québec utilizzabile. Prezzo ridotto \$215.000.

ST-MICHEL: 8x4^o elettrico, reddito \$33.600 proprietà in bellissima condizione. Vendita causa partenza.

Chaque franchise est indépendante de son secteur / No. Réseau: 2001 Century 21 Real Estate Corporation

UN ABBONAMENTO AL
CITTADINO CANADESE
UN REGALO GRADITO

Century 21 DE L'AVENIR COURTIERES EN IMMOBILIERES INC.

Cammine Zappitelli
Tel. res. 494-2159

Francine Roy Gagné
Tel. res. 646-3013

Anjou occasion unique: Cottage attaché 1985 su Justine Lacoste. Garage, focolare, stanza da bagno e cucina modernissima. A causa divorzio. Affrettatevi.

Anjou: Cottage staccato 1985 stile canadese. 3 camere da letto, sotto suole finito per bachelor sulla rue Levesque. Ottimo acquisto.

St. Leonard: Splendido duplex con bachelor 32x43, focolare, doppio garage, entrata lastricata su Louis Sicard. Prezzo \$239.000.

St. Leonard: Magnifico bungalow staccato 1986 rinnovato nel 1986 in maniera originale. Terreno di 8689 piedi quadrati, sulla rue Paul Sauvé.

St. Leonard: Triplex duplex con bachelor 42x46 rue D'Allet. Garage doppio, 1x8^o più 2x4^o e bachelor. Reddito \$15.000. Sull'angolo di strada.

St. Leonard: Duplex 32x40 completamente staccato terreno di 100 piedi di lunghezza, riscaldamento elettrico-focolare. Prezzo \$15.000. Sull'angolo di strada.

Chaque franchise est indépendante de son secteur / Réseau: 2001 Century 21 Real Estate Corporation

MLS COMPRA VENDITA
ESPERIENZA IN QUALSIASI TRANSAZIONE IMMOBILIARE
G.B. CUFFARO Courtier
Da 30 anni al servizio della clientela
IMMOBILIERES CUFFARO REALTIES
30 JEAN TALON EST
MONTREAL P.Q. H2R 1S5
276-2557

ABBONATEVI CITTADINO CANADESE.

**ABBONATI
CAMBIO DI INDIRIZZO**

Se cambiate indirizzo, per cortesia, fatecelo sapere inviandoci questo tagliando.

Nuovo indirizzo:

NOME e COGNOME

VIA

CITTA'

PROV. TEL.

Vecchio indirizzo

VIA

CITTA'

PROV.

CODICE POSTALE

firma dell'abbonato

IL CITTADINO CANADESE
TEL.: 253-2332
6274 Jean Talon est, Montreal Que., H1S 1M8

In Memoria di Antonina Amato Granata



Or sono 2 anni il 26 marzo 1989, domenica di Pasqua. Quel giorno prego al Signore, affinché non la privasse di accettarla nella sua eterna dimora, e così ci è lasciato. Al marito e ai figli Angelina, e Joe e Maria e Carlo. Ci rimane nel Cuore una fiamma perenne d'amore e una lacrima che resta nel viso. Una messa sarà quindi alla parrocchia Madonna della Difesa il 26 marzo alle ore 8:30 pm. Una messa in suffragio della cara Nina. Il marito e i figli ringraziano.

Antonino Granata

Troverete un asinello legato, sul quale nessuno è mai salito; conducetelo qui

Dal Vangelo secondo Marco 11, 1-10.

QUANDO SI AVVICINARONO A GERUSALEMME, VERSO BETFAGE E BETANIA, PRESSO IL MONTE DEGLI ULIVI, GESÙ MANDÒ DUE DEI SUOI DISCEPOLI E DISSE LORO: "ANDATE NEL VILLAGGIO CHE VI STA DI FRONTE, E SUBITO ENTRANDO IN ESSO TROVERETE UN ASINELLO LEGATO, SUL QUALE NESSUNO È MAI SALITO, SCIOGLETELO, E CONDUCETELO. E SE QUALCUNO VI DIRÀ, PERCHÉ FATE QUESTO, RISPONDETE: IL SIGNORE NE HA BISOGNO, MA LO RIMANDERÀ QUI SUBITO".

ANDARONO E TROVARONO UN ASINELLO LEGATO VICINO A UNA PORTA, FUORI SULLA STRADA, E LO SCIOGLERONO. E ALCUNI DEI PRESENTI PERÒ DISSERO LORO: "CHE COSA FATE, SCIOGLIENDO QUESTO ASINELLO?" ED ESSI RISPOSERO COME AVEVA DETTO LORO IL SIGNORE. E LI LASCIARONO FARE. ESSI CONDUSSERO L'ASINELLO DA GESÙ, E VI GETTARONO SOPRA I

LORO MANTELLI, ED EGLI VI MONTO SOPRA. E

MOLTI STENDEVANO I PROPRI MANTELLI SULLA STRADA ED ALTRI DELLE FRONDE, CHE AVEVANO TAGLIATE DAI CAMPI, QUELLI POI CHE ANDAVANO INNANZI E QUELLI CHE VENIVANO DIETRO GRIDAVANO: OSANNA! BENEDETTO COLUI CHE VIENE NEL NOME DEL SIGNORE! BENEDETTO IL REGNO CHE VIENE, DEL NOSTRO PADRE DAVIDE!

OSANNA NEL PIÙ ALTO DEI CIELI!

L'ingresso trionfale in Gerusalemme non fu casuale, creatosi da circostanze fortuite, ma fu voluto da Dio, che l'aveva fatto preannunciare dal profeta Zaccaria quattro o cinque secoli prima di Cristo. Del resto, Gesù stesso lo dichiarò ai farisei che gli chiedevano di far tacere i fanciulli osannanti nel Tempio. Egli rispose loro: "Vi dico che, se questi tacessero, grideranno le pietre".

Si domanda che cosa voleva dimostrare Dio al mondo con questo trionfo. Forse voleva mostrare che, se Gesù avesse voluto, avrebbe potuto stabilire il suo Regno fin da allora, senza troppe difficoltà, e

che per conseguenza, se in seguito ha lasciato trionfare i suoi nemici fino a toglierli la vita, ciò non è avvenuto per sua impotenza, ma per sua volontà, sottomessa alla volontà del Padre nei suoi impercetrabili disegni.

Un'altra cosa è stata dimostrata da quel trionfo passeggero: l'incostanza, la volubilità dell'uomo, che passa con tanta facilità dalle grida di osanna a quelle "crucifigilo!".

La ragione importante questa per tutti coloro che si lasciano abbagliare dagli applausi delle folle, dalle approvazioni di questo bugiardo.

Il trionfo di questa domenica delle palme, probabilmente è adombrato il Regno Messianico, che avrà il suo stabilimento definitivo quando, alla fine dei secoli, il Figlio consegnerà il Regno al Padre suo, e Dio sarà tutto in tutti.

Un particolare dell'ingresso trionfale di Gesù a Gerusalemme merita la nostra attenzione: il fatto del puledro, di cui si volle servire il Signore per la sua marcia trionfale.

Gesù parlò di ciò ai due discepoli inviati a cercarlo, indicando loro dei dati precisi per individuarlo: "Andate nel villaggio di fronte, entrando troverete un asinello legato, sul quale nessuno è mai salito".

Ordina poi di sciogliere l'asinello indomito, senza neppure chiedere al padrone il permesso di farlo, questo. Condurremo a Lui anche l'asina madre, ma San Marco non ne parla.

Gesù si servirà del puledro come cavalcatura, mentre la vecchia asina avrà solo l'onore di portare i mantelli dei mantelli degli Apostoli e discepoli, che se li toglieranno temporaneamente per essere liberi nel fare gli onori al Figlio di David, che entra in città come re pacifico.

Dato che Gesù ha messo l'accento e che l'evangelista l'ha notato sul fatto che il puledro cercato non era mai stato cavalcato da nessuno, sorge spontanea l'idea che ci sia qui un simbolismo una certa importanza. E così che fin dai primi tempi della Chiesa l'episodio dell'asina e del puledro è stato interpretato, più o meno, nel modo seguente: l'asina rappresenterebbe il popolo ebraico, sul quale Dio ha cavalcato per tanti secoli e che al tempo del Messia dava segni di stanchezza. Il puledro sarebbe l'insieme dei popoli pagani, che, sciolti dai legami dell'ebraismo, sono chiamati ora a partecipare al trionfo del Salvatore, nell'attesa che la vecchia asina si riposti per un certo tempo.

Secondo le profezie, verrà il giorno in cui il popolo eletto si deciderà a rimettersi al pieno servizio del Cristo. Egli stesso accennava a ciò, un giorno, dicendo loro: "La vostra casa sarà vuota fino al dì che gridarete: Benedetto colui che viene nel nome del Signore".

L'apostolo Paolo preannunziava questo ritorno di Israele in un modo più esplicito nella lettera ai Romani (c. 11): "Non voglio, o fratelli, che voi ignoriate questo mistero, affinché non sembriate a voi stessi sapienti: l'indurimento è caduto sopra una parte d'Israele, fino a che sarà entata la totalità delle nazioni, e allora tutto Israele si salverà, secondo quello che è scritto: 'Verrà



da Sion il liberatore e toglierà l'empietà da Giacobbe. E questa sarà la mia alleanza con loro quando avrò cancellato i loro peccati". In quanto al Vangelo, essi s'ino odiati a Dio, per vantaggio vostro, ma in quanto all'elezione gli sono carissimi in grazia dei padri loro, perché i doni e la chiamata di Dio sono irrevocabili. Come un tempo anche voi non credeste a Dio ed ora per la loro incredulità avete ottenuto misericordia, così anche questi ora non hanno creduto, affinché, per la misericordia usata verso di voi, ottengano anch'essi misericordia".

In ricordo di Almerinda Marsillo



Un vuoto incalcolabile ha lasciato nei cuori dei suoi cari vicini e lontani la scomparsa di Almerinda Bertone Marsillo, deceduta il 19 febbraio 1991. La signora Almerinda, nata il 16 maggio 1910, era emigrata in Canada nel 1953 per raggiungere il marito Giovanni Marsillo, emigrato anche lui nel 1950, ben noto ed apprezzato membro della nostra comunità.

Di lei che ha concluso la sua vita terrena costellata di sacrifici e di soddisfazioni e di ogni riposa nella meritata pace divina, i figli, le loro mogli e i nipoti si ricordano e serbano il vivo ricordo, profondamente trattristati dalla mancanza della sua cara, insostituibile presenza.

Giuseppe, Domenico e Pietro, titolari del negozio Firenze Amusement, donna dai solidi principi e dalle immense risorse spirituali, ha dedicato le sue energie interamente alla famiglia e ai figli. Tutti coloro che hanno avuto la fortuna di esserle vicino non hanno potuto fare a

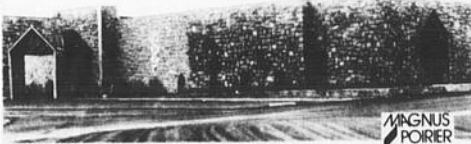
meno di apprezzare la sua bontà, la sua rettitudine, la sua disponibilità nell'arrecare conforto, sostegno, affetto, la sua grande fiducia nel Signore e nel prossimo.

Di lei che ha concluso la sua vita terrena costellata di sacrifici e di soddisfazioni e di ogni riposa nella meritata pace divina, i figli, le loro mogli e i nipoti si ricordano e serbano il vivo ricordo, profondamente trattristati dalla mancanza della sua cara, insostituibile presenza.

Giuseppe, Domenico e Pietro, titolari del negozio Firenze Amusement, tutti coloro che hanno partecipato al loro dolore da lontano e da vicino e si scusano immensamente verso la loro clientela per l'inconvenienza causata dalla chiusura dei loro locali per un periodo di una settimana.

Cimitero di Laval

5505 Bas St-François - Duvernay - Laval



Cimitero

Loculi in cappelle riscaldate, interiori. I prezzi sono alla portata di tutti. Prearrangamenti disponibili. Trasporto dei defunti ovunque, il tutto allo stesso indirizzo: 7388 Viau, St-Léonard.

12 Residenze Funebrì

- 7388 Viau, St-Léonard, H1S-2N9 - Ufficio centrale
- 7100 Joseph Renaud, Anjou
- 6520 St-Denis
- 10526 St-Laurent
- 8900 Maurice Duplessis, R.D.P.
- 11630 Notre Dame, est, P.A.T.
- 1130 Boul. Pie IX, Montreal Nord
- 8880 Boul. St-Michel
- 24 St-Fleurant, Pont Viau, Laval
- 90 Boul. Levesque, Pont Viau, Laval
- 171 7ème Avenue, Laval des Rapides
- 76 Boul. Dussault, Laval des Rapides

Freddy Ruscitti si farà un piacere di rispondere a tutte le vostre questioni, essendo una persona ben conosciuta e onesta

Con un corrispondente a Roma, Italia, Sig. Lorenzetti Via Aurelia, 393-A



FREDDY RUSCITTI direttore commissario a l'Assermentation



TRASPORTO GRATUITO DOMENICA E MERCOLEDÌ

SENZA ALCUN IMPEGNO POTETE TELEFONARE 24 ORE SU 24

UFF CENTRALE 727-2847

RESIDENZA 494-4307



L'ottava giorno ritorno è stata p avara di reti, ma realizzate, hanno cato alcune s sorprese, a com dalla sconfitta del Milan inf dall'Atalanta, pe al pareggio inter imposto dal Bolc una Juventus rusciata a paregg 47" (due minu 7" dall'arbitro) su messo a seg Baggio. Un pareg equivale ad una s tanto più che Juventus è stata cca dal Genoa, so di misura Fiorentina. Un sorpresa pot essere considerata O dell'Inter, che Parma, e se la s non è stata inter grazie a Zenga, il Parma ha dom partita. La sola "g che si è compa tale è la Samp chiosi a Pisa chiari 3 a 0, in Un'altra mezza s è anche il paregg Cagliari ha otten campo della lan Lazio specie s considerano le p in classifica de

RIS 8°

- Cesena-Roma
- Genoa-Fiorentina
- Juventus-Bolc
- Lazio-Cagliari
- Lecce-Torino
- Milan-Atalant
- Napoli-Bari
- Parma-Inter
- Pisa-Sampdor

- Sampdoria
- Inter
- Milan
- Genoa
- Juventus
- Parma
- Lazio
- Torino
- Roma

- 9°
- 24-3-1991
- Atalanta-Lazio
- Bari-Bologna
- Cesena-Lecce
- Fiorentina-Cag

il Cittadino Sportivo

A cura di Umberto Sgheri

La Sampdoria schiaccia il Pisa e torna sola in testa

L'ottava giornata di ritorno è stata piuttosto avvara di reti, ma quelle realizzate, hanno provocato alcune grosse sorprese, a cominciare dalla sconfitta interna del Milan inflittagli dall'Atalanta, per finire al pareggio interno (1-1) imposto dal Bologna ad una Juventus che è riuscita a pareggiare al 47° (due minuti "regalati" dall'arbitro) su rigore messo a segno da Baggio. Un pareggio che equivale ad una sconfitta tanto più che ora la Juventus è stata scavalcata dal Genoa, vittorioso di misura sulla Fiorentina. Un'altra sorpresa potrebbe essere considerato lo 0 a 0 dell'Inter, che giocava a Parma, e se la sorpresa non è stata intera, è solo grazie a Zenga, in quanto il Parma ha dominato la partita. La sola "grande" che si è comportata da tale è la Sampdoria, impostasi a Pisa con un chiaro 3 a 0, insomma. Un'altra mezza sorpresa è anche il pareggio che il Cagliari ha ottenuto sul campo della lontanissima Lazio Spezia se, se si considerano le posizioni in classifica delle due



Mancini segna il secondo gol.

RISULTATI SERIE A

8° GIORNATA di ritorno

Cesena-Roma	1-1
Genoa-Fiorentina	3-2
Juventus-Bologna	1-1
Lazio-Cagliari	1-1
Lecce-Torino	1-1
Milan-Atalanta	0-1
Napoli-Bari	1-0
Parma-Inter	0-0
Pisa-Sampdoria	0-3

CLASSIFICA

PT.	
Sampdoria	37
Inter	36
Milan	32
Genoa	30
Juventus	29
Parma	29
Lazio	28
Torino	27
Roma	26
Napoli	25
Atalanta	24
Bari	22
Fiorentina	21
Lecce	20
Cagliari	18
Pisa	17
Bologna	15
Cesena	14

PROSSIMO TURNO

24-3-1991	Inter-Milan
Atalanta-Lazio	Parma-Pisa
Bari-Bologna	Roma-Juventus
Cesena-Lecce	Sampdoria-Napoli
Fiorentina-Cagliari	Torino-Genoa

determinante ai fini del risultato. Restano Cesena, Roma e Lecce, Torino, entrambe terminate con lo stesso risultato di 1 a 1. Il Torino, privo di ben sei titolari è sceso in campo con una squadra fatta a metà di ragazzi, segno buono per il futuro della squadra! Per la cronaca la rete granata non è stata, però, segnata da Bresciani (all'asciutto da 3 settimane) o Lentini, ma

Serie B: Foggia sempre in testa

Pur perdendo per 2 a 1 a Verona, il Foggia resta in testa con 3 punti di vantaggio sull'Ascoli, che ha pareggiato in casa col Pescara, e 4 sul Verona. Seguono a 28 punti Reggiana (0 a 0 a Barletta) e Lucchese, sconfitta a Cosenza per 1 a 0. Il passo falso della Lucchese a Cosenza, quart'ultima in classifica, ha impedito alla squadra toscana d'inserirsi nella rosa delle aspiranti alla serie A, ma forse non è troppo tardi.

Saltando a piè, pari il grosso plotone centrale, si arriva alla sezione delle squadre in pericolo di retrocedere che interessano circa 6 squadre, di cui tre sono a 22 punti: due a 22 punti e la Triestina fanalino di coda con 19 punti.

da Skoro, un "veterano". Concludendo, ad onta dei tanti risultati sorpren-

dent, i cambiamenti sono pochi sia in testa (dice Genoa e Parma pur giocando un bel calcio sembrano tagliate fuori dalla corsa finale, che sembra limitata a Sampdoria ed Inter), che in coda, dove le squadre pericolanti sono quelle di sempre

RISULTATI SERIE B

7° GIORNATA di ritorno

Ascoli-Pescara	0-0
Barletta-Reggiana	0-0
Cosenza-Lucchese	1-0
H. Verona-Foggia	2-1
Messina-Cremonese	0-0
Modena-Avellino	3-1
Padova-Brescia	0-1
Salernitana-Reggina	2-0
Taranto-Udinese	1-1
Triestina-Ancona	5-0

CLASSIFICA

PT.	
Foggia	35
Ascoli	32
H. Verona	31
Reggiana	28
Lucchese	28
Cremonese	27
Messina	27
Udinese	26
Padova	26
Avellino	26
Salernitana	25
Brescia	24
Taranto	24
Ancona	24
Pescara	23
Barletta	23
Cosenza	23
Modena	22
Reggina	22
Triestina	19

PROSSIMO TURNO

8° GIORNATA di ritorno

24-3-1991	Ancona-Salernitana	Lucchese-Triestina
	Avellino-Taranto	Pescara-Barletta
	Brescia-Messina	Reggiana-Modena
	Cremonese-H. Verona	Udinese-Cosenza
	Foggia-Padova	Reggina-Ascoli

restaurant **La Molisana** INC

AUTENTICA CUCINA ITALIANA
PIZZA COTTA NEL FORNO A LEGNA
PASTE FATTE IN CASA DEL GIORNO
SPECIALITÀ SCALOPPE DI VITELLO

CHITARRISTA FISMARONICISTA
CANTANTE
DA GIOVEDÌ A DOMENICA SALA DA RICEVIMENTI
FINO A 100 PERSONE
PERMESSO PER ALCOLICI

1014 FLEURY EST, vicino a St Hubert PARCHEGGIO nella Chiesa St Paul de la Croix **382-7100**

GOLD "N" WORLDS
(Pro-Shop) • (Prodotti di Sante) • (Prodotti salutari)

WEIDER DENTAGLIANTI CHIAVE

Supplementi • apparecchi di condizionamento fisico
Vitamini • Tenute sportive di stile californiano

10% di sconto con questo tagliando

5833 Jean Talon Est	2107 Lapierre
St. Leonard	Ville LaSalle
Tel.: 252-1557	Tel.: 365-6197

ion il liberatore e
erà l'empietà da
o. E questa sarà la
alleanza con loro
lo avro cancellato i
peccati". In quanto al
lo, essi s'no odiosi a
per vantaggio vostro,
quanto all'elezione gli
carissimi in grazia dei
loro, perché i doni e la
stata di Dio sono
cabili. Come un tempo
voi non credeste a
ad ora per la loro
ulità avete ottenuto
cordia, così anche
ora non hanno
o, affinché, per la
cordia usata verso di
attengano anch'essi
cordia".

nda Marsillo



di apprezzare la
bontà, la sua
tudine, la sua
nibilità nell'ar-
conforto, soste-
affetto, la sua
de fiducia nel
re e nel prossimo,
si che ha concluso
sua vita terrena
lata di sacrifici e
disfazioni e che
riposa nella
sta pace divina,
le loro mogli e i
ti e congiunti
no il vivo ricordo,
ndamento tratti-
dalla mancanza
sua cara, inosti-
presenza.
seppo, Domenico
se Marsillo
ziano vivamente
colore che hanno
scipito al loro
da lontano e da
o e si scusano
namento verso la
clientela per
nvenienza causa-
la chiusura dei loro
per un periodo di
settimane.

Bowling Lega Ass. Famiglie Ripabottonesi

Classifica	
Div. Paolo Gamba	Div. Tuo Barbieri
Garage Trivignano 118,0	Silvio Importing 109,0
Ag. de voyage Molina 115,0	Sinatra Pub 109,0
Pablotto 89 113,0	Resorts Int. Laval 102,0
Boutique Romina Inc. 109,0	L. D. de Paysagiste 101,0
Spec-Plus 103,0	C.T. Cam. Sam 93,0
Pépinière Brossard 87,0	Shooters 93,0
L'Ambiance Rana 77,0	Vidéo Volume 92,0
Pe. Claire Int. Works 74,0	Dest. Di. Inseco. Presto 83,0
Buffet Corneil 63,0	Mobis France 63,0

Media Maschili		Media Femminili	
Iannone Nicola 155	Cristofaro Gina 114	Cappuccilli D. 148	Roméo Enzo 106
Corbo Emanuele 148	Lucy Bowe 103	Sivaggio Frank 144	Richard Joanne 102
Colletta Pireno 140	Carmosino Mary 102	Capuccilli A. 139	Carmosino M. 100
Sauro Tony 136	Gibone Lucy 97	Fuanta Victor 136	Richard Pauline 97
Cristofaro Nick 136	Matti Carole 94	Sauro Dio 134	Brière Micheline 94
Cristofaro Pat 134	Pucella Graziela 93	Fargnoli Domenico 134	Sivaggio C. Lina 91
Marsella Tony 133	Viel Gina 89	Rossi Aldo 132	Deblain Anna 88
Matti Michel 132	Bonomo Marie 87		

Miglior Triplo		Miglior Singolo	
Corbo Emanuele 602	Carmosino Mary 432	Cappuccilli D. 594	Cristofaro Gina 410
Iannone Nicola 582	Richard Joanne 386		

Miglior Singolo		Miglior Singolo	
Iannone Nicola 257	Cristofaro Gina 187	Fargnoli Domenico 236	Richard Pauline 179
Mattia Joe 235	Carmosino Mary 173		

Torneo di Bowling "Arcobaleno"

Risultati del 27° turno		Media Maschile	
Gingo-Rosa 6,2	G. Tomassari 174	Blu-Turchese 6,2	G. Thauvette 171
Bianco-Rosso 2,6	D. Spadafora 169	Granaia-Nero 6,2	N. Di Stefano 168
Arancione-Verde 0,8	C. Gingras 164	Azzurro-Calamina 6,2	G. Mancini 160
Viola-Marrone 6,2	E. Sivi 160	Amaranto-Giallo 0,8	J. Buono 160
	G. De Acetis 157		G. De Saperca 156

La Classifica	
Blu 133	G. Damani 155
Granaia 124	E. Angeletti 154
Amaranto 120	J. Mangaracina 154
Verde 118	J. Di Stefano 153
Turchese 118	A. Nardini 153
Giallo 118	G. Zeppli 152
Rosso 114	F. Salvati 151
Marrone 110	V. Vitale 148
Bianco 108	B. Tassone 146
Arancione 108	L. Curzi 146
Calamina 102	A. Palazzetti 145
Gingo 102	S. Santoro 145
Azzurro 100	A. Giannone 144
Rosa 93	F. Panarello 144
Viola 78	A. Vitale 143
Nero 78	P. Cataballo 143
	M. Perin 142

Media Femminile		Media Maschile	
D. Gingras 160	P. Piccetti 141	A. Tomassari 154	M. Maetta 140
S. Di Stefano 151	P. Giancari 140	L. Damani 145	T. Maruccci 140
C. Tassone 145	M. Vavassiri 139	M. Bortolomai 142	F. Bortolomai 136
E. Di Stefano 142	N. Gionni 135	F. Zeppli 139	C. Nardone 134
D. Angeletti 134	P. Spadafora 133	A. Spadafora 133	V. Buono 132
F. Damani 130	D. Gionni 130	G. Ferri 130	T. Gulotta 128
D. Nardini 126	M. Pelletier 128	G. Gionni 122	G. Mancini 128
C. Cataballo 122	T. Angeletti 124	G. Carle 122	R. Pelletier 123
A. Vitale 119	R. Gregoire 122	C. Sivi 117	G. Conte 122
G. Gregoire 115	M. Ciccia 121	L. Labet 114	A. Carle 121
D. Volpicella 114	M. Dimilio 120	M. Piccioni 111	M. Della Posta 119
M. Della Posta 108	M. Conte 119	A. Vani 106	E. Akrisi 113
G. Della Posta 92	A. Gemma 112	M. Charland 90	G. Hebert 111

3 Singoli Femminili		3 Singoli Maschili	
C. Tassone 245	A. Giannone 264	S. Di Stefano 242	V. Maetta 256
E. Di Stefano 236	N. Di Stefano 256		

3 Tripli Femminili		3 Tripli Maschili	
D. Gingras 610	G. Tomassari 637	S. Di Stefano 582	D. Spadafora 637
A. Tomassari 578	N. Di Stefano 633		

Miglior Singolo a Squadra		Miglior Triplo a Squadra	
Viola 899	Bianco 2463		

Ferrari, sopra il vestito giapponese

SCARPERIA - Sarà una Ferrari alla giapponese. Una Ferrari nata per vincere, ma con il profumo degli yen sopra il vestito.

Cambiano le linee della rossa da corsa che ora diventa più morbida, ma cambiano anche i tempi e sulle fiancate appare per la prima volta il nome di uno sponsor: la Pioneer, colosso nipponico dell'alta fedeltà. Cinque anni di contratto, per una cifra imprecisata che i bene informati dicono però superiore ai 20 miliardi, un rapporto mascherato dall'etichetta di collaborazione tecnica, come vorrebbe far intendere il presidente Fusaro.

In programma c'è lo sviluppo di un sistema di comunicazione verbale tra i piloti e il staff tecnico ai box, oltre alla progettazione di nuovi modelli di autoradio studiati appositamente per la Ferrari da strada.

Giudicate voi, ma a prima vista, nonostante le tesi della Ferrari sembra proprio si tratta di un rapporto di sponsorizzazione bello e buono, uno di quei rapporti che il grande vecchio non avrebbe capito e gradito visto che gli aveva fatto una gran fatica ad accettare le scritte Marlboro quando la multinazionale del tabacco cominciò a pagare i piloti del Cavallino. Ma i tempi cambiano e così oggi ci tocca anche sentire Piero Ferrari dire che con suo padre ancora vivo "la Ferrari di oggi sarebbe la stessa". Forse sotto, ma non sopra il vestito, aggiungeremo noi.

Sotto il vestito, con un nuovo motore, chiamato



Alesi (a sinistra) e Prost posano sorridenti con la nuova fiammeggiante Ferrari 642. 291/1, un propulsore che in quanto a potenza massima ha già ripreso e superato l'Honda e che in questa nuova evoluzione migliorerà anche nell'elasticità e nella progressione dell'erogazione.

Il Torneo Tennistico



Dirigenti ed organizzatori della conferenza stampa per il Torneo tennistico riservato alla stampa (sic) che ha avuto inizio lunedì negli ampi spazi tennistici interni dello Sporting Club au Sanctuaire de Montréal. Questa seconda edizione vinta lo scorso anno da Gilles Pétel di Radio Canada trova una folta schiera di contendenti. Infatti è stato effettuato il sorteggio che porta 45 partecipanti contro solo due donne. Quest'ultimo Helene Pelletier (CKAK-RDS) e Christiane Grisé (RDS). Un torneo femminile in famiglia. In

palio, oltre i numerosi premi della Coppa Greiche & Scaff. In totale 19 le testate rappresentate con Radio Canada in testa (8) seguita da La Presse (7), RDS, che come noto è la audio visiva riservata al solo sport ne conta 6. La Pelletier gli ex dei campi tennistici, in doppio ha battuto la Navratilova-Fernandez nel 1985 prima di dedicarsi alla tele. La stampa italiana, come al solito, parementata assente. Il nostro rappresentante ha suggerito ed ottenuto in sede di conferenza, "l'allargamento" del torneo e relativa-

mente agli "anziani" sopra i sessanta il torneo della stampa sportiva è sponsorizzato oltre che da Player's Ltée, da Voyage Régence Inc., la Brasserie Labatt, Ultramar, Canada, Le Boutique du Sporting Club, Les Montres Michel Homatter, la nota distilleria Corby Meagher, Les Bruevages Nora (Naya) con l'organizzazione del Gruppo Edelman-Houston. Nella foto panoramica l'entrata dello Sporting Club con sullo sfondo uno dei complessi del condominio nel cuore della esclusiva zona d'Outremont.



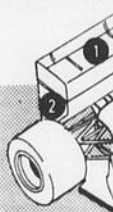
Interlega Italiana di Bowling

Risultati e Classifica del 17-03-1991			
Mignano (A) 4	Carmine (B) 0	A.S.I.C. (A) 0	A.S.I.C. (B) 4
Consolata (A) 0	Consolata (A) 4	Consolata (A) 3	Bonanes (B) 1
Bonanes (A) 2	Campochiara (B) 2	Campochiara (A) 2	Pesciciana (A) 2
Pesciciana (A) 4	Campodipetra (B) 0	Campodipetra (A) 0	Amicizia (B) 4
Amicizia (A) 0	Montefalcione (B) 4	Montefalcione (A) 0	Mignano (B) 0

La Classifica		Miglior Singolo e Triplo della settimana	
Mignano (A) 35,5	Consolata (B) 33,5	Nino Di Stefano 218	Nino Di Stefano 638
Montefalcione (A) 26			

Sp affar

FASCE DI SPONS
SU UNA MACCH



-merlini

PHOENIX - Il mess
gio corre a trece
all'ora Corro, su
fiancate delle vet
ma pure sulle tute
e caschi dei pilot
formula 1 è il veic
pubblicitario più ve
del mondo ed ogni
nelle casse delle squ
arrivano almeno 3
miliardi di lire. I
investono tutti, ita
americani, giappone
Sponsorizzazioni se
confine geografici
mercologici perché s
dalla marca di caram
alla birra passan
attraverso le aziende
strane (in passato r
furono esclusi nepp
profucito) e le imm
cabili multinazion
tabacco.

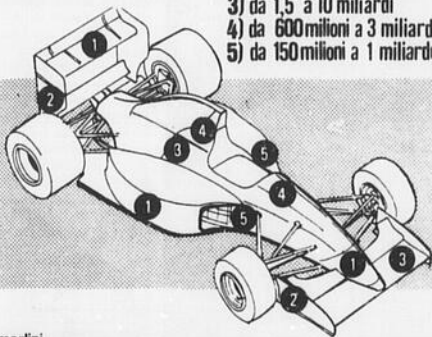
Comincio Colin Ch
man, il geniale costr
re della Lotus, alla
degli anni Sessant
mettendo, il marci
delle sigarette Gold
e il colore rosso, e
sulle sue vetture. Tutt
seguirono a ruota
quest'anno, per la
volta, è caduta
tentazione anche
Ferrari accettando

Se vol
nelle nos
Profe
telefonatec

Spot a 300 all'ora affare da 300 miliardi

**FASCE DI SPONSORIZZAZIONE
SU UNA MACCHINA DI F1**

- 1) da 3 a 35 miliardi
- 2) da 300 milioni a 2 miliardi
- 3) da 1,5 a 10 miliardi
- 4) da 600 milioni a 3 miliardi
- 5) da 150 milioni a 1 miliardo



-merlini

PHOENIX - Il messaggio corre a trecento all'ora. Corre, sulle fiancate delle vetture, ma pure sulle tute e sui caschi dei piloti. La formula 1 è il veicolo pubblicitario più veloce del mondo ed ogni anno nelle casse delle squadre arrivano almeno 300 miliardi di lire. Vi investono tutti, italiani, americani, giapponesi. Sponsorizzazioni senza confini geografici e merceologici perché si va dalla marca di caramelle alla birra passando attraverso le aziende più strane (in passato non furono esclusi neppure i profitticci) e le immancabili multinazionali del tabacco.

Comincia Colin Chapman, il geniale costruttore della Lotus, alla fine degli anni Sessanta mettendo, il marchio delle sigarette Gold Leaf e il colore rosso e oro sulle sue vetture. Tutti lo seguirono a ruota e quest'anno, per la prima volta, è caduta in tentazione anche la Ferrari accettando le

ricchissime proposte "tecniche" della Pioneer. Un contratto multimiliardario che ha già fatto discutere perché fino all'anno scorso la Ferrari aveva accettato soltanto "l'appoggio" della Marlboro che le pagava i piloti. Ma ormai i tempi cambiano e a Maranello non sono stati a guardare la tradizione accettando di macchiare il loro vestito rosso con la scritta dell'azienda giapponese.

Si vive di sponsor, si vive di etichette, i piccoli e medi team non possono proprio farne a meno ed è un dramma quando non riescono a coprire il budget grazie agli investimenti pubblicitari. Nascono così i direttori commerciali, figura inventata da Flavio Briatore alla Benetton, ruolo che diventerà indispensabile in futuro. "Sono finiti i tempi in cui bastava una cooperativa di amici per poter coprire i costi di una stagione", racconta Giancarlo Minardi, che qualche

anno fa aveva inventato un modo senz'altro originale per procurarsi gli sponsor: spediva migliaia di lettere ad aziende italiane e straniere.

Ora che il budget minimo raggiunge i dieci miliardi di lire non è più possibile affidarsi soltanto agli amici. Bisogna girare il mondo, battere sul tempo la concorrenza perché le squadre, che da marzo a novembre gareggiano in pista, da novembre a marzo gareggiano fuori pista all'inseguimento degli sponsor magari svendendo anche gli spazi pur di avere la carrozzeria coperta di scritte e qualche miliardo in cassa. E così capita anche tra i piloti perché se si eccettuano i top driver per gli altri continuare a vivere in formula 1 significa avere alle spalle valigie piene di dollari per "comprarsi" il posto disponibile, magari esagerando anche come ha fatto De Cesaris promettendo assegni a nove zeri a due squadre pur di non rimanere a piedi. Quest'inverno la caccia allo sponsor è stata particolarmente difficile. La guerra e la recessione mondiale sono stati i grandi nemici dei team manager.

Senza scordare però che ormai le richieste sono quasi esagerate e il ritorno spesso minimo perché una "patacca" di pochi centimetri quadrati su una vettura non viene a costare meno di un centinaio di milioni, come si può dedurre dai disegni pubblicitari accanto.

Una moda che si sta diffondendo da un paio di stagioni è quella dell'acquisto completo di una squadra. Lo sponsor che diventa padrone come era accaduto per la



**FASCE DI SPONSORIZZAZIONE
SULLA TUTA
DEL PILOTA (in milioni)**

- da 80 a 250
- da 100 a 350
- da 50 a 300
- da 50 a 150
- da 100 a 250

merlini

Benetton e come è tra i tifosi della formula 1 successivamente il panico da sponsor che alla Leyton House (March) alla Fondmetal (Osella), alla Footwork (Arrows). Padroni che per fortuna non cambiano tutti gli anni, fazzoletto di carta dopo esser stata una carne in scatola.

LIGUE NATIONALE DE HOCKEY																
CONFERENCE PRINCE-DE-GALLES Division Charles Adams							CONFERENCE CLARENCE CAMPBELL Division James Norris									
PJ	G	P	H	SP	BC	PS	G	P	H	SP	BC	PS				
aBoston	73	41	23	9	259	242	91	17	14	5	24	9	4	5	4	1
aCanadien	75	37	28	10	260	234	84	16	16	6	21	12	4	6	2	2
aHartford	74	31	34	9	221	249	71	13	18	5	18	16	4	3	5	2
aBuffalo	73	27	29	17	262	255	71	15	16	6	12	13	11	4	4	2
Quebec	73	14	47	12	205	325	40	7	26	4	7	21	8	2	7	1

CONFERENCE LESTER PATRICK																
PJ	G	P	H	SP	BC	PS	G	P	H	SP	BC	PS				
Pittsburgh	73	38	30	5	311	274	81	14	19	3	24	11	2	6	3	1
NY Rangers	74	34	28	12	272	240	80	14	17	6	20	11	6	2	6	2
Philadelphia	74	32	33	9	237	243	73	15	20	3	17	13	6	2	6	2
Washington	72	33	33	6	234	241	72	14	21	2	19	12	4	5	2	3
New Jersey	73	30	31	12	253	242	72	9	22	5	21	9	7	4	5	1
NY Islanders	74	23	41	10	210	270	56	9	24	4	14	17	6	2	6	2

CONFERENCE CONNIE SMYTHE																
PJ	G	P	H	SP	BC	PS	G	P	H	SP	BC	PS				
aLos Angeles	73	42	22	9	305	228	93	19	13	5	23	9	4	6	2	2
aCalgary	73	42	24	7	313	235	51	16	15	6	26	8	2	7	3	0
aEdmonton	73	34	34	5	246	245	73	14	21	2	20	13	3	4	5	1
Winnipeg	75	25	39	11	247	272	61	8	21	6	17	18	5	3	7	0
Vancouver	75	25	41	9	228	298	59	10	25	4	15	16	5	3	5	2

CLASSEMENT GENERAL			COMPTEURS			CALENDRIER			
PJ	PS	Pts	L	A	V	L			
1 Chicago	73	96	Gretzky, W. L.A.	38	111	149	MERCREDI, 20 MARZO		
2 Los Angeles	73	93	Hue, B. S.K.	79	42	121	Montreal & Buffalo, 19h35 TVA		
3 Calgary	73	91	Hacnis, M. P.S.	36	69	108	Toronto & Los Angeles, 22h35		
4 St. Louis	73	91	Yzerman, S. Det.	49	55	104	Calgary & Vancouver, 22h35		
5 Boston	73	84	Cullen, J. Har.	35	65	100	VENERDI, 21 MARZO		
6 Canadien	73	84	Lamies, A. St.	24	78	100	Quebec & Boston, 19h35 TDC		
7 Pittsburgh	73	81	Lamies, S. Ctv.	43	50	96	Washington & NY Islanders, 19h35		
8 NY Rangers	74	80	Balek, J. Oak.	43	54	97	NY Rangers & Pittsburgh, 19h35 TSN		
9 Detroit	75	74	Flury, T. Cal.	47	49	96	St. Louis & Philadelphia, 19h35		
10 Edmonton	73	73	Rosenius, A. Cal.	24	75	84	New Jersey & Chicago, 20h35		
11 Philadelphia	74	73	Hacnis, R. C.P.	39	50	89	VENERDI, 22 MARZO		
12 Washington	72	72	Collins, P. Pitt.	21	64	85	Toronto & Detroit, 19h35 TSN		
13 New Jersey	73	72	Haverstick, D. Buff.	29	54	83	Minnesota & Washington, 20h05		
14 Hartford	74	71	Corliffe, P. NYI	40	42	82	Winnipeg & Vancouver, 22h35		
15 Buffalo	73	71	Jamney, C. Bos.	25	57	81	SABATO, 23 MARZO		
16 Minnesota	74	66	Nesley, C. Bos.	45	36	81	NY Rangers & Philadelphia, 13h05		
17 Winnipeg	74	60	Newenhouse, J. Cal.	38	38	76	Buffalo & Boston, 13h35		
18 Vancouver	75	59	Robitaille, L.L.A.	39	40	79	Chicago & Pittsburgh, 13h35		
19 NY Islanders	74	56	Sandstrom, T. L.A.	39	40	79	Calgary & Los Angeles, 19h05 CBC		
20 Toronto	74	56	Francis, R. Bos.	21	58	74	Hartford & Quebec, 19h35		
21 Quebec	73	48	Blouin, G. Mon.	38	40	78	St. Louis & NY Islanders, 19h35		
			Fedorov, S. Det.	43	31	75	N. Jersey & Montreal, 20h05 CBC		
			MacLean, J. N.J.	43	32	75	Detroit & Toronto, 20h05		
			Verbeek, P. Har.	41	34	75	Winnipeg & Edmonton, 20h05		
			Gilmour, D. Cal.	18	57	75			

FONTE: LA PRESSE
Lunedì 18/3/91

**Se volete aprire
nelle nostre pagine dei
Professionisti
telefonateci al 253-2332**

Extermination CENTRAL PEST CONTROL Ltée

Siamo specializzati nell'esterminazione di qualsiasi INSETTO

Maitres exterminateurs licenciés

Nelle case private, e commerci lavoro garantito con garanzia scritta personale esperto con licenza

Si parla italiano

Tel.: 722-2425

BELLA REMBOURAGE

Tappezzeria di ogni genere • Divani nuovi e Manutenzione confortevole su misura

GRANDI SPECIALI del 50% SUI TESSUTI

SEDIE DA CUCINA a partire da \$15.95
30 anni d'esperienza - Estimazione gratuita

10.346 boul. ST. MICHEL MTL.-NORD
389-1632 telefonare a qualsiasi ora

Aluminium St-Viateur Ltée

Oltre 26 anni di esperienza al vostro servizio

FABBRICA DI PORTE E FINESTRE

LAVORO ESEGUITO DA ESPERTI

Chiamate Tony 5600 De Gaspé (angolo St. Viateur) 271-3225 332-9057

LES FENÊTRES CONCORDIA ALUMINIUM

UN SOLO NOME, UNA SOLA QUALITÀ

• Porte e finestre in alluminio
• Porte patio
• Prezzi: gratuiti
• Direttamente dalla fabbrica

648-6611, 9250 ROBERT ARMOUR, R. D. P.
Domotico tel. 722-4143 franco tel. 725-9083

"PLOMBERIE" Tel.: 322-9306-7

Antonio Pisano, presidente

Servizio Gas Naturale Servizio 24 ore al giorno

PLOMBERIE & CHAUFFAGE ANTONIO PISANO (1989) INC.

Installazione e Riparazione Industriale - Commerciale - Residenziale

6057 RUE MERIEL, ST-LEONARD P.Q.

Se volete apparire nelle nostre pagine dei Professionisti telefonateci al 253-2332

Il corridore svizzero si è imposto nella gara che precede la Tirreno-Adriatico

Richard, attacco finale a sorpresa

LAIGUEGLIA - Stranieri ancora alla ribalta nelle prime corse italiane: dopo Anderson nella "settimana siciliana" e Sunderland nel trofeo Pantalica, entrambi australiani, è il turno di un corridore svizzero, Pascal Richard che, l'anno scorso, si era già imposto nelle Tre Valli Varesine. Richard è scattato su un lieve dislivello a 7 chilometri dal traguardo, lanciandosi da una pattuglia in cui si trovavano tre italiani, Petto, Giovannetti e Massi, il francese Rué e lo svizzero Steiger. Hanno tentato a turno di inseguirlo i nostri tre corridori, sempre tallonati da Rué. Niente da fare. Richard ha tagliato il traguardo con 25" di vantaggio. A Petto, già secondo in Sicilia, è toccata un'altra amara piazza d'onore, dopo un acceso sprint con Rué. Massi, Giovannetti e Steiger hanno occupato le altre piazze. Un secondo gruppetto inseguitore, sfrazionato da Capo Mele, è giunto dopo poco più di un minuto. Il plotone, con un altro elvetico, che ha preceduto Martinello e Baffi, ha accusato un ritardo di ben 3". E così, la sola formazione straniera in gara, la Helvetia, l'ha fatta da padrona. Ancora una volta sconfitta l'Ariostea che non riesce a far centro, forse perché Sorensen (ultimo vincitore di questa corsa) è fuori fase e per Baffi, il quale disputava per la prima volta il "Laigueglia": le salite non difficili, ma affrontate a ritmo notevole, si sono rivelate ostiche. La media ha infatti superato i 40 orari.



Richard a Laigueglia. A un elvetico la 28a edizione del trofeo.

In una giornata di sole, con molta folla sulle strade, il trofeo Laigueglia, senza assi (ma il prossimo anno sarà rilanciato nel quadro delle celebrazioni colombiane, come ha assicurato l'assessore regionale Valenziano) si è acceso dopo un inizio piuttosto fiacco, sulla salita di Vendone. Moro e Rocchi hanno sganciato una pattuglia nella quale si trovavano pure Richard e Petto con Leali, Lelli e Ghiotto. Ricongiungimento dopo una quindicina di chilometri. Ma è stato ancora Richard ad attaccare sulla prima scalata del Testico: si è formato un gruppetto di 13 uomini con lo stesso

Richard, che è di nuovo scattato scalando per la seconda volta il Testico. L'elvetico era rimasto in testa dal 148° al 168° chilometro con un vantaggio massimo di 20". Pascal Richard, 27 anni, di Aigle, è stato campione del mondo di ciclocross nel 1988 e ha vinto nel 1989 un tappone (Briançon) del Tour de France diventando campione svizzero. L'anno scorso fu bruciato (con polemica) dal compagno di squadra Delion nel giro di Lombardia. Nella stagione aveva ottenuto tre

piazze d'onore. Con la sua squadra, l'Helvetia (che nel 1990 ha vinto ben sei volte in Italia) sarà un avversario temibile nella Tirreno-Adriatico che comincia mercoledì: a Pompei, senza Argentin e Bugno (in lizza nella Parigi-Turbo. Simile, direi identica, la gara di carrozzeria al metri, che finora si tentava il fiore di chiello fra le 16 su punto di nuovo motore dice la sigla vettura, è a sei. Questo prop turbo-compresso con numerose m da quello che in aspirata, era g montato sull'Alfa una cilindrata di e una potenza cavalli (205 nel V con catalizzatore. La nascita di nuovo modello s così: per r

Gli "007" per Maradona

Il campione argentino, accusato da alcune partner occasionali di detenzione e cessione di droga, ha deciso di ingaggiare investigatori privati per scoprire chi ha montato lo scandalo che lo ha travolto. "Le accuse fatte al mio cliente non reggono", spiega il suo avvocato, Vincenzo Siniscalchi. "In questa storia ci sono troppi buchi neri: useremo gli Sherlock Holmes per fare chiarezza".

Tagliando di sconto **\$10.00**

RIFINITURA IN PORCELLANA VASCHE E LAVANDINI

PREVENTIVI GRATUITI GARANZIA DI 5 ANNI

La porcellana per vasche rifinita sul posto al colore desiderato

BAIN IDEAL BATH

Fernand Tremblay **351-6627**

SE CERCHI UN GIORNALE ... IL CITTADINO CANADESE E' IL TUO GIORNALE IL GIORNALE DELLA COMUNITA' ITALIANA IN CANADA PER ABBONARSI BASTA COMPORRE IL 253-2332

IN S

Rumoro.

La più potente veloce delle 164. in estrema sira definizione della Alfa Romeo pr in questi giorni. di un'autentica rismo all'italiana vettura degna er tradizione Alf campo delle be alte prestazioni.

Parliamo della Turbo. Simile, direi identica, carrozzeria al metri, che finora tentava il fiore di chiello fra le 16 su punto di nuovo motore dice la sigla vettura, è a sei. Questo prop turbo-compresso con numerose m da quello che in aspirata, era g montato sull'Alfa una cilindrata di e una potenza cavalli (205 nel V con catalizzatore. La nascita di nuovo modello s così: per r

Una s PER

Per ulteriori esperienza e informazioni telefonate a N.B. Color l'egge PAR

Al volante dell'Alfa 164 V6 Turbo

IN SILENZIO SCATTA LA NUOVA AMMIRAGLIA

Rumorosità quasi nulla nonostante la potenza e lo sprint. E il prezzo è contenuto per una vettura così chic.

La più potente e la più veloce delle 164. Questa, in estrema sintesi, la definizione della nuova Alfa Romeo presentata in questi giorni. Si tratta di un'autentica granturismo all'italiana, di una vettura degna erede della tradizione Alfa nel campo delle berline ad alte prestazioni.

Parliamo della 2.0 V6 Turbo. Simile, per non dire identica, nella carrozzeria al modello 3 litri, che finora rappresentava il fiore all'occhiello fra le 164, ha il suo punto di forza nel nuovo motore che, come dice la sigla della vettura, è a sei cilindri. Questo propulsore turbo-compresso deriva, con numerose migliorie, da quello che in versione aspirata, era già stato montato sull'Alfa 90. Ha una cilindrata di 1.996 cc e una potenza di 210 cavalli (205 nel V6 Turbo con catalizzatore).

La nascita di questo nuovo modello si spiega così: per ragioni

commerciali si voleva arricchire la gamma delle ammiraglie Alfa con la creazione di un modello ad alte prestazioni, non penalizzato da un punto di vista fiscale, che non pagasse cioè l'aliquota Iva del 38 per cento.

Ma come si comporta su strada questa nuova 164?

Grazie all'adozione di un turbo-compressore dell'ultima generazione e di un sistema di controllo elettronico del motore particolarmente avanzato e sofisticato, la potenza a disposizione si fa sentire sempre e in ogni condizione.

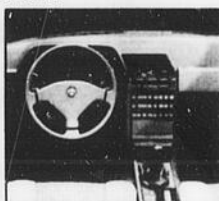
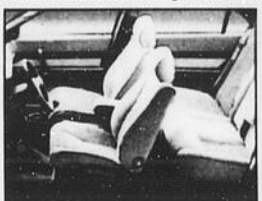
La vettura accelera, in un silenzio quasi totale, senza nessun problema. I sorpassi vengono effettuati in tutta facilità; la ripresa, anche nelle marce alte, è sempre piacevolmente graduale ed efficace. La velocità massima autostradale, secondo i limiti, è mantenuta con un filo di acceleratore. E non



La linea esterna, l'abitacolo e il cruscotto della "granturismo" Alfa Romeo.

potrebbe essere che così perché la nuova 164 può raggiungere una punta massima di 240 chilometri all'ora.

Ottimo il comportamento di tutte le componenti meccaniche, dal cambio ai freni, dallo sterzo alle sospensioni. Ultimo punto, il prezzo: coi suoi 43 milioni su strada la 164 2.0 V6 Turbo è sicuramente, nel suo settore, la vettura



con il miglior rapporto fra costo e contenuti. Perché, lo ricordiamo, ha tutto rispetto. Un'anche una dotazione di esempio l'Abs è di serie

Una scoperta miracolosa, rivoluzionaria PER CURARE L'ARTRITE IN ITALIA



Reparto cure in casa in diretta comunicazione con le camere da letto (2 ascensori) fanghi-bagni termali, bagni-somozzati, grotta sulfurea, inalazioni, irrigazioni, massaggi curativi, subacquei, e dimagrimento, maschera di fango, e trattamenti estetici. La cura termale è indicata per i seguenti casi: reumatismi, artrosi, sciatica, nevralgie, miopati, fibrositi, malinger, postumi di fratture, lussazioni, distorsioni e contusioni, gotta, obesità, cellulite, infiammazioni delle vie respiratorie e ginecologiche (esclusa la forma I b c). Medico specialista in casa. Personale specializzato sotto il controllo del Direttore Sanitario.

Per ulteriori informazioni il signor Emidio Esposito con 15 anni di esperienza nel campo cure termali, sarà lieto di darvi tutte le informazioni per le indicazioni e contro indicazioni alle cure termali. Telefonare al 256-5535 oppure al 625-3321 di sera.

N.B. Coloro che desiderano prolungare il soggiorno in Italia dopo le cure, possono farlo avvisando l'agenzia, prima della partenza (consultare l'agenzia per informazioni).

PARTENZA: 29 APRILE

RITORNO: 13 MAGGIO

PROSSIMO GRUPPO: OTTOBRE 1991. PRENOTATE IN TEMPO

N.B. I eventuali aumenti, dovuti alla svalutazione del dollaro canadese, saranno assorbiti dal cliente.

Per prenotazioni

A PARTIRE DA
\$2,299.00

Il nostro forfait comprende:

- viaggio aereo & trasp. terrestre
- visita medica
- hotel di lusso in camera doppia (singola 99.00 extra)
- 1 pasto al giorno con menu accoppiato
- 18 fanghi termali
- 18 massaggi curativi
- 18 bagni termali con acqua pulita termale-interna ed esterna 18 gradi centigradi
- guida da Montreal con 15 anni di esperienza alle cure per tutto il periodo in Italia
- borsa da viaggio

A PARTIRE DA

\$2,299.00



PER INFORMAZIONI

Tel: 625-3321

(sera)

Emidio Esposito



AGENZIA DI VIAGGI

ITAVIA INC.



6274 JEAN TALON EST

• TEL 256-5535

BOUTIQUE PAYETTE INC.

SUPERE PLAZA 5940, DES GRANDES PRAIRIES 326-6063
LOCALE 22-23

PER UOMINI

PER IL VOSTRO UOMO A PASQUA

Maglie di cotone

colori assortiti
prezzo reg. \$64.00
per

\$32⁹⁹

Pantaloni

in poliestere e cotone.
Prezzo promozionale

\$29⁹⁹



Camicie a raion

in vari colori
prezzo reg. 36.99
per

\$19⁹⁹

Vestitevi a Pasqua con abiti eleganti o sportivi, cappelli, a prezzi abordabili.

Sorteggio di un buono d'acquisto di 100.00\$ per Pasqua...

PER BAMBINI

Abiti per ragazzi sportivi
vestitevi a partire da

\$59⁹⁹
in su



Per bambine, vestiti
per tutte le occasioni
(Comunioni
e Cresime)
a partire da

\$29⁹⁹



Pantaloni sportivi

per ragazzi di cotone al 100%
a partire da

\$9⁹⁹

Da 4 a 16 anni

Nuova merce primaverile

PER LE DONNE

Nuovi arrivi
INDUMENTI DA CROCIERA E DA SPIAGGIA

40% - 50%

di sconto sul prezzo regolare

Costumi da bagno, bikini, monokini
misure grosse: tutti nuovi arrivi
(Reg. 65.00)

\$12⁹⁹ / \$29⁹⁹

Per la vostra sfilata di Pasqua

vestiti da
donna in
due pezzi,
gonne, ecc.

30% - 40%

di sconto sul prezzo regolare
tutte le misure, anche taglie forti

Camicette fantasia per Pasqua
misure e colori assortiti.

Reg. \$50.00
per

\$29⁹⁹

Dopo le ore 18.00
di giovedì e venerdì
una borsa gratuita
sarà offerta per ogni acquisto
superiore a 10.00\$.

AUBAINES CHARLES
SUPERE PLAZA 5940, DES GRANDES PRAIRIES 329-3449
LOCALE 26